



Facultad de Derecho y Ciencias Sociales

Escuela de Trabajo Social

**El reconocimiento como un reclamo identitario:**

**Un acercamiento a la Identidad social de los Recicladores de  
Base del Relleno Sanitario El Molle en Valparaíso.**

**INFORME FINAL DE PROYECTO DE TÍTULO, PARA OPTAR AL GRADO  
ACADEMICO DE LICENCIADO EN TRABAJO SOCIAL Y TITULO PROFESIONAL  
DE TRABAJADOR SOCIAL**

**Estudiante:**

Francisca Demanet Cortez

**Profesor Guía:**

Leonardo Oneto Piazze

Valparaíso, 2017

## Índice

1.- La Antesala.....	4
- Cultura desechable como cultura hegemónica.....	4
2.-Presentación.....	5
3.- Capítulo I: Contextos de la Experiencia.....	6
- Contexto Institucional.....	6
- Antecedentes generales de la Institución.....	6
- Descripción de la Institución.....	7
- Historia de la Institución.....	7
- Política de la Institución.....	10
- Contexto Programático.....	11
- Identificación del Proyecto.....	11
- Descripción del Proyecto.....	11
- Políticas del Proyecto.....	12
- Líneas de Trabajo.....	12
- Contexto Territorial.....	13
4.- Antecedentes generales del problema de estudio.....	15
- Experiencias Latinoamericanas y del Mundo.....	15
- La problemática de los recicladores de base en Chile.....	16
- La problemática de los recicladores de base en Valparaíso.....	18
5.- Capítulo II: Marco Teórico – Conceptual.....	19
- ¿Qué es una representación y cómo ésta se traslada al escenario social?.....	19
- Hacia una mirada comprensiva de identidad.....	20
- El reconocimiento como un reclamo identitario.....	22
- La singularidad del trabajo informal.....	26
6.- Capítulo III: Marco Metodológico.....	28
- Fundamentación.....	28
- Enfoque Metodológico.....	30
- Técnicas de Investigación.....	31
- Diseño Metodológico.....	33
- Universo y Muestra.....	33
- Protocolo.....	34
- Criterios de Rigor.....	35
- Plan de Análisis.....	38
7.- Capítulo IV: Trabajo en Terreno.....	40
- Descripción del Trabajo en Terreno.....	40
8.- Capítulo V: Análisis y Reflexiones.....	50
- Análisis de Categorías Simple.....	50
- Análisis de Categorías en Profundidad.....	70
- Basados en el Discurso Identitario.....	70
- Basados en las Prácticas y Estrategias Laborales.....	75
- Basados en los Procesos de Reconocimiento Social.....	87
9.- Capítulo VI: Conclusiones.....	101
- Desde los Hallazgos.....	101
- Aportes Teóricos – Conceptuales.....	102
- Aportes Metodológicos.....	103
- Aportes desde el Trabajo Social.....	104
10. Anexos.....	107



Fotografía de Fundación Casa de la Paz

***Si luchas puedes perder,  
Si no luchas estás perdida.***

## La Antesala

### Cultura desechable como cultura hegemónica

*“La cultura del consumo, cultura de lo efímero, condena todo al desuso mediático. Todo cambia al ritmo vertiginoso de la moda, puesta al servicio de la necesidad de vender. Las cosas envejecen en un parpadeo, para ser reemplazadas por otras cosas de vida fugaz. Hoy que lo único que permanece es la inseguridad, las mercancías, fabricadas para no durar, resultan tan volátiles como el capital que las financia y el trabajo que las genera. El dinero vuela a la velocidad de la luz: ayer estaba allá, hoy está aquí, mañana quién sabe, y todo trabajador es un desempleado en potencia”* Planteaba con entereza Eduardo Galeano en su ensayo “El imperio del consumo”.

Tal como afirma el autor, el uso y desuso inmediato de todo cuanto se utiliza y consume en la actualidad da cuenta de la magnitud del problema del reciclaje y del reconocimiento de los actores y gestores a partir del cual el reciclaje se constituye y construye como desarrollo sostenible en el tiempo y autosustentable desde la concientización de los ciudadanos, ya no tan sólo como meros espectadores-imitadores y reproductores de los medios de publicidad, sino que como un cúmulo de significaciones a través de las cuales el ambiente proporciona una mejora en la calidad de vida de quien habita un territorio.

Siguiendo el planteamiento del autor, dentro de esta cultura, el consumo se disfraza cual fuera ley natural, cuyo entendimiento y prácticas se podrían encontrar en todas las personas que habitan este mundo y no tan sólo en una localidad en particular como uno de los resultados más significativos de los procesos de globalización experimentado por la comunidad mundial. De esta forma, las masas consumidoras reciben órdenes en un idioma universal.

Según Raymond Williams, la concepción de cultura hace referencia a *un entramado compuesto por representaciones simbólicas, prácticas e instituciones que se producen, reproducen y circulan en sociedad*. Se distingue el carácter complejo y dinámico del mundo social como formas de relacionales que componen el tejido social desde los hábitos y comportamientos internalizados en el proceso de socialización. De esta manera, se configura lo político y lo económico en términos interdependientes, y se abre el cauce a la explicación e interpretación de los modos en que estos ejes inciden en los procesos de construcción de imágenes urbanas locales, potenciando o soslayando elementos sígnicos que son escenificados en los procesos de construcción de una cultura hegemónica (Boggi y Silva, 2011).

A partir de este contexto político y económico, es que se configura lo social en la modernidad, complejizando la generación e integración de redes y actores en un territorio determinado, de manera que la inmersión en la cotidianidad de los recicladores de base de Valparaíso y, en específico, de aquellos que desarrollan su

trabajo en el Relleno Sanitario El Molle, permite replantear los modos de vida y la funcionalidad a través de la cual el modelo capitalista se sostiene y mantiene en el tiempo por medio de mecanismos de producción y consumo. Desde ahí, entonces, se configura la identidad social y laboral de los recicladores de base, actuando como resistencia, alzando y embarcándose en un concreto y verdadero reclamo identitario.

## **Presentación**

El presente documento constituye un primer acercamiento al Proyecto de Título I, realizado en la Escuela de Trabajo Social de la Universidad de Valparaíso, cuyos lineamientos se acoplan a los requerimientos dispuestos por el proyecto Reciclo Valparaíso del Departamento de Arquitectura de la Universidad Técnica Federico Santa María, financiado por el FIC GORE Valparaíso año 2015, enmarcado en la temática de los recicladores de base del Relleno Sanitario El Molle de la ciudad de Valparaíso.

La investigación realizada desde el Trabajo Social es de corte cualitativo, e integra tanto elementos descriptivos como interpretativos desde la perspectiva de la fenomenología, permitiendo a la estudiante acceder, conocer e involucrarse en aquella dimensión más personal y cotidiana de los actores y protagonistas de la tesis. En esa línea, el estudio permite capturar la información necesaria respecto al rol, labor y situación actual de los recicladores de base en la ciudad de Valparaíso en particular.

De este modo, el lector encontrará en las siguientes páginas un documento técnico y reflexivo que permite orientar la investigación desde la propia experiencia de los recicladores de base. Asimismo, se plantea como eje transversal del estudio, el reconocimiento de su rol y su labor en la cadena de reciclaje como un reclamo identitario que exige repensar los derechos ciudadanos, el anonimato y legitimidad de su actividad laboral en los espacios regionales, en específico, la ciudad de Valparaíso.

Así, la información recabada se configura de la siguiente forma: en un primer momento, se aborda la problemática del estudio, así como los antecedentes del mismo a nivel latinoamericano, nacional y local en donde se enmarca el Proyecto de Título y que permiten establecer una base sólida para el desarrollo de la investigación.

En un segundo momento, se desarrolla el Marco Teórico en donde se presentan los ejes centrales que estructuran el proceso de investigación, siendo estos ejes Representación social, Identidad, Reconocimiento, Trabajo informal, Derecho social.

Por último, se presenta el Marco Metodológico en donde se fundamenta la metodología que rige el Proyecto de Título, estableciendo la fundamentación del problema, enfoque metodológico, técnicas de la investigación, diseño metodológico y plan de trabajo.

## CAPÍTULO I: CONTEXTOS DE LA EXPERIENCIA

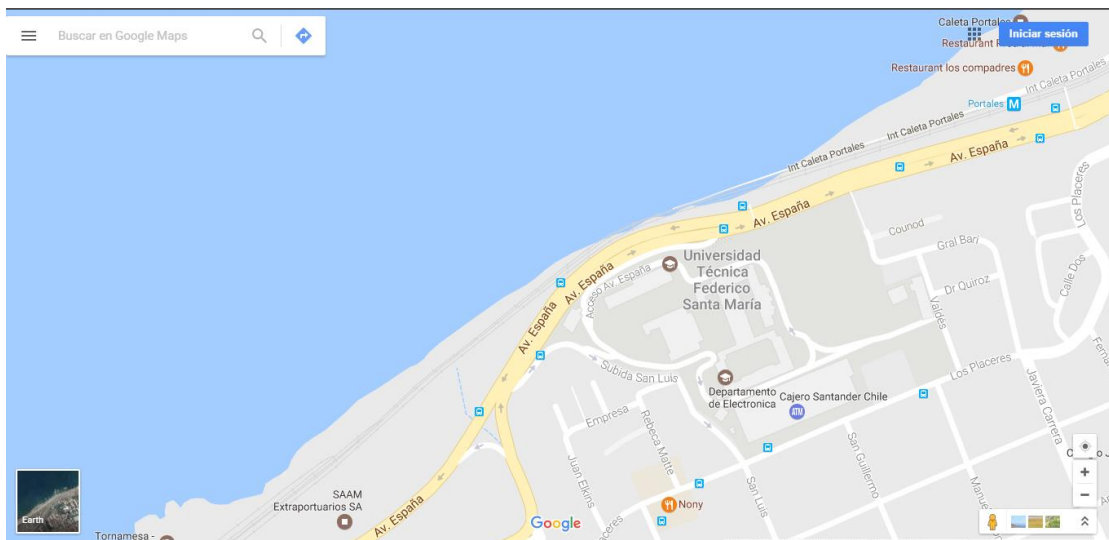
### ❖ CONTEXTO INSTITUCIONAL

#### Antecedentes Generales de la Institución

- Identificación de la institución:

<b>Nombre</b>	Universidad Técnica Federico Santa María
<b>Dirección</b>	Avenida España 1680, Valparaíso
<b>Teléfono de Contacto</b>	(32) 265 4000
<b>Correo Electrónico</b>	<a href="mailto:dgm@usm.cl">dgm@usm.cl</a>

- Ubicación Geográfica:



Ubicación Universidad Técnica Federico Santa María, Google Maps.



Ubicación Universidad Técnica Federico Santa María, Google Street View.

- Descripción de la institución:

La Universidad Técnica Federico Santa María es una universidad tradicional privada chilena, miembro del Consejo de Rectores de las Universidades Chilenas, de la Agrupación de Universidades Regionales de Chile, de la Red Universitaria Cruz del Sur y de la Red de Universidades públicas no estatales G9.

Se caracteriza por impartir, fomentar y especializar a sus estudiantes en áreas formativas de carácter científico y tecnológico.

La cobertura de la Universidad comprende espacios pedagógicos como la Casa Central situada en Valparaíso, con sede en Viña del Mar y Concepción; así como también variados campus dentro de los cuales se encuentran: Vitacura, San Joaquín y Rancagua. También tiene presencia latinoamericana en el campus de Guayaquil en Ecuador.

- Historia de la Institución:

La Universidad Técnica Federico Santa María es parte del imaginario de Federico Santa María, quien sienta las bases de la creación de una institución formativa y académica para personas con escasos recursos económicos y gran capacidad de aprender e innovar en áreas científicas y tecnológicas. Su ideario altruista quedó registrado en su testamento el año 1920 en París.

Al fallecer en 1926, se acuerda crear una fundación con su nombre, así como también implementar una Casa de Estudios que tuviera como norte la formación integral de sus estudiantes, haciendo hincapié en valores tales como la excelencia académica, la enseñanza profesional, científica y humana.

Así, Agustín Edwards McClure, una de las personas dispuestas por Federico Santa María para llevar a cabo las prescripciones de su testamento y legado, se dirige a Alemania en busca de un cuerpo docente que permita la materialización de su imaginario y así emprender la construcción de la Escuela de Artes y Oficios, y del Colegio de Ingenieros José Miguel Carrera. Una vez conformado el cuerpo docente en Chile, emerge el primer Rector de la Institución, el profesor Karl Laudien.

De esta forma, en 1929, se constituye el Consejo Directivo del Plantel, en donde surge la idea de transformar la Institución en una pequeña ciudad destinada a la educación universitaria. Las personas a cargo de la construcción de la ciudadela son los arquitectos Josué Smith Solar y José Smith Miller, quienes sientan su quehacer arquitectónico en el estilo Gothic Revival Tudor. Los diversos departamentos a partir de los cuales están formados los edificios y los espacios interiores son inaugurados el 20 de diciembre de 1931, junto con las cenizas de Federico Santa María, custodiando el frontis de la Institución.

En 1932, a pesar de la crisis financiera que desmoronó parte de la economía mundial, se abren las puertas de la Institución a la comunidad y se inician las clases en la Escuela de Artes y Oficios, y en el Colegio de Ingenieros José Miguel Carrera. Posteriormente, 1935 la Fundación Santa María adquiere por Decreto Supremo N° 3048 la calidad de Plantel de Educación Superior, transformándose en la Universidad Técnica Federico Santa María.

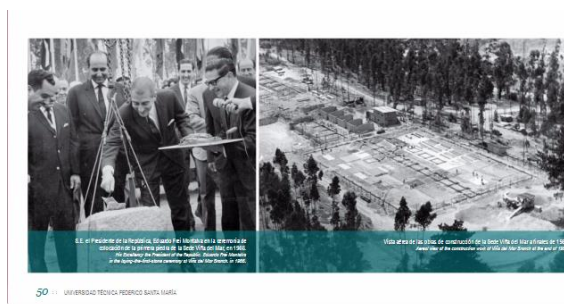
Luego de ese nombramiento, la Universidad logra posicionarse en la ciudad, consolidando la calidad formativa de su comunidad educativa y extendiendo sus enseñanzas y aprendizajes a la comunidad local. Bajo los mismos lineamientos, se crean la Escuela Nocturna, la Escuela de Aprendices, la Escuela Técnica Superior y la Escuela Profesional de Contraмаestres y el Colegio de Ingenieros.

Acorde con lo anterior, se crean paralelamente la revista Scientia, cuyo propósito es aportar al desarrollo y al progreso intelectual de la comunidad estudiantil y territorial. Asimismo, en 1937 se funda la radioemisora Universidad Técnica Federico Santa María, convirtiéndose en la primera radioemisora de Chile y Latinoamérica, focalizada en la difusión de programas de carácter informativo y cultural.

En 1939, se crea la Asociación de Ex Alumnos, la cual se configura como una corporación con reconocimiento legal, otorgándole valor al recorrido académico y laboral de sus estudiantes graduados. Dos años más tarde, se inaugura el Aula Magna, centro de vida artística y cultural de la Universidad y de la ciudad de Valparaíso, espacio que hasta la actualidad cobija Temporadas Artísticas de alta envergadura en la zona central del país.

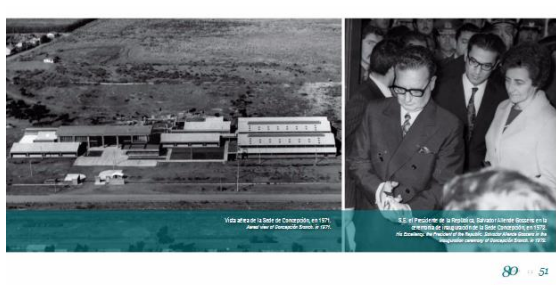
En 1960, la Escuela de Graduados plantea la necesidad de perfeccionamiento y especialización en postgrados de sus estudiantes profesionales, formándose así el primer Grado de Doctor en Ingeniería de Latinoamérica en 1963. Un año más tarde, se titula la primera mujer en la Universidad, cuya presencia ha ido en aumento, involucrándose tanto en investigaciones cualitativas como cuantitativas. De igual forma, en este periodo, la Universidad transita a la consolidación de la Institución tanto a nivel nacional como internacional.

En 1966, el presidente de la República Eduardo Frei Montalva pone la primera piedra del espacio en que se construiría la Escuela Técnico Profesional, lugar que en la actualidad conforma la Sede Viña del Mar José Miguel Carrera. En 1969, la Sede inicia sus actividades académicas, con el objetivo de formar técnicos de excelencia en ciencia y tecnología, abordando las áreas de construcción, alimentación, electrotécnica, química, mecánica y diseño.



Unos meses más tarde, se inicia la construcción de la Escuela de Técnicos Universitarios en la región del Biobío, actualmente Sede Concepción Rey Balduino de Bélgica. A partir de los aportes técnicos, académicos y financieros del Estado Belga, como de la mantención más actual de la Corporación de Fomento de la Producción, se abren las puertas de la Escuela a la comunidad territorial, cuyo hito queda sellado con la presencia del presidente de la República Salvador Allende Gossens. Las actividades curriculares comprenden carreras como Electrónica, Electricidad, Mecánica de Mantenimiento y Química Analítica.

En los años '70, se amplía y diversifica la oferta académica de la Universidad, con el objetivo de dar respuesta a las demandas contextuales en áreas de la tecnología, ciencia e innovación.



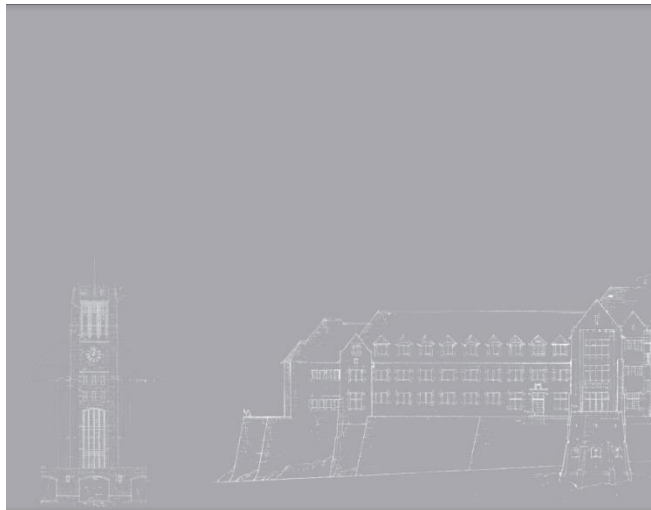
En 1984, luego de una intensa vida política enmarcada en contextos de terror, silencios y marginación social, en conjunto con la radicalización de los movimientos y demandas sociales, la Universidad se reorganiza y reestructura académica y administrativamente en tres áreas de enseñanza y especialización: Facultad de Ciencia, de Ingeniería y de Administración. En este proceso, se potencia el intercambio científico, tecnológico y estudiantil con establecimientos educacionales europeos y de Estados Unidos, con el objeto de promover la difusión del quehacer universitario a la comunidad.

En 1996, la Universidad se expande a Guayaquil, instalándose presencialmente en Latinoamérica como respuesta a los procesos de migración y globalización. El mismo año, se crea la Oficina de Asuntos Internacionales, con la finalidad de proteger las relaciones académicas y de investigación de la Institución con la comunidad mundial.

Cuatro años más tarde, la Universidad crea una alianza con la Línea Aérea Nacional, a través de la cual la Academia de Ciencias Aeronáuticas inicia sus actividades académicas. En 2001, se crea el Instituto Internacional para la Innovación

Empresarial, con la intención de generar, construir y adaptarse a las demandas económicas y especialización de nuevas tecnologías.

De esta manera, la brújula de la Universidad, desde sus principios y cimientos, indica mantener viva la inquietud por el conocimiento científico, en constante adaptación con el entorno que lo rodea, de forma que los emprendimientos emergentes den respuesta y soluciones a las necesidades que plantea los diversos contextos sociales, económicos y culturales.



- Política de la Institución:

#### Objetivo de la Institución

El objetivo de la Universidad es formar profesionales que posean herramientas para liderar equipos y desarrollar iniciativas creativas e innovadoras y sean sensibles a su entorno sociocultural, complementando su excelencia y competencia en sus respectivas disciplinas.

#### Misión USM

Crear y difundir los nuevos conocimientos, y formar integralmente profesionales idóneos en el ámbito científico - tecnológico, para liderar el desarrollo del país y la humanidad.

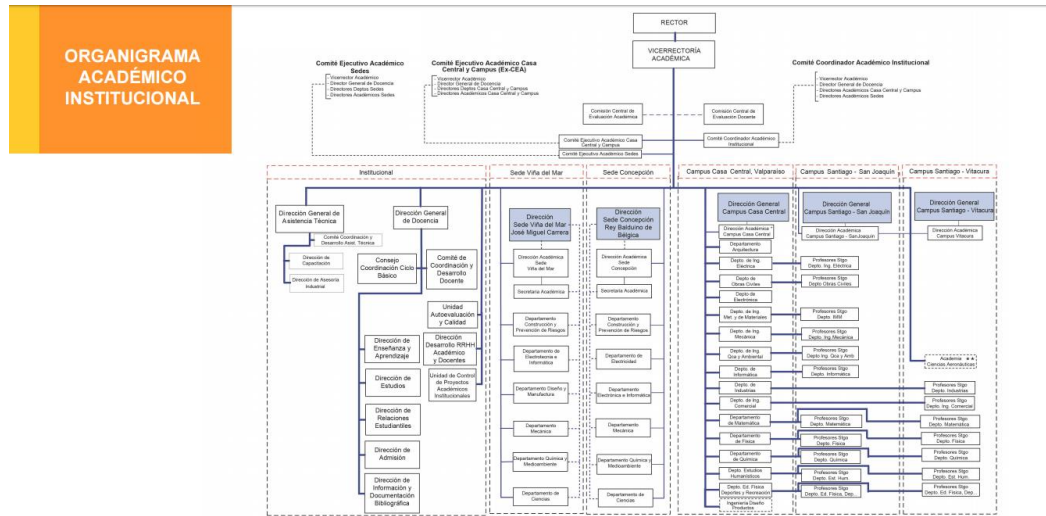
Siendo una comunidad universitaria de excelencia, que se vitaliza con la diversidad e independencia de los procesos de descubrimiento y aprendizaje y que, de acuerdo con la voluntad testamentaria de don Federico Santa María Carrera, pone especial énfasis en la integración de aquellos que, reuniendo las condiciones exigidas por el quehacer académico, no poseen suficientes medios materiales.

#### Visión USM

Ser un referente científico-tecnológico nacional e internacional, que, convocando a una comunidad universitaria de excelencia, estimule la difusión del

conocimiento y la creación de valor, en todas sus áreas de trabajo, siendo reconocida como Universidad Líder en Ingeniería, Ciencia y Tecnología.

### Organigrama Académico de la Institución



### ❖ CONTEXTO PROGRAMÁTICO

- Identificación del Proyecto:

<b>Nombre</b>	Reciclo Valparaíso
<b>Dirección</b>	Avenida España 1680, Valparaíso
<b>Teléfono de Contacto</b>	+56 32 2654106
<b>Correo Electrónico</b>	<a href="mailto:contacto@reciclovalparaiso.cl">contacto@reciclovalparaiso.cl</a>

- Descripción del Proyecto:

Reciclo Valparaíso es impulsado por el Departamento de Arquitectura de la Universidad Técnica Federico Santa María, y financiada por el Gobierno Regional de Valparaíso a través del Fondo de Innovación para la Competitividad 2015 (FIC-R).

Reciclo Valparaíso lleva más de un año de trabajo, de experiencia y de especialización en la temática de la gestión de los residuos, proceso caracterizado por la identificación de los principales actores de la cadena de reciclaje en la comuna y una red de contactos y nexos establecidos. Durante este año, se conformará como una organización sin fines de lucro.

- Políticas del Proyecto:

### Objetivo General

Incentivar la cultura del reciclaje en la comuna de Valparaíso, evaluando un nuevo modelo de reciclaje y trabajo participativo para el impulso de proyectos y emprendimientos innovadores que fomentan la valorización de residuos urbanos, como mecanismo para la reducción sostenida de micro basurales en la comuna de Valparaíso.

### Objetivos Específicos

- Promover la valoración y reutilización de residuos urbanos reciclables para la generación de eco-emprendimientos creativos e innovadores.
- Fomentar una mayor cultura de reciclaje y reutilización de residuos a través del trabajo con organizaciones comunitarias barriales.
- Estudiar la generación de desechos urbanos en Valparaíso, reconociendo dimensiones culturales, de sociedad, ambiente y territorio que componen la problemática.
- Evaluar modelos de valorización de residuos a través del reciclaje para la implementación de un sistema piloto en Valparaíso.
- Evaluar modelos de trabajo con organizaciones comunitarias de Valparaíso para generar proyectos y emprendimientos innovadores que promuevan la valoración de los residuos urbanos para su reciclaje o reutilización.

### Visión

El proyecto Reciclo Valparaíso apunta a promover una transformación cultural positiva con claro beneficio social, ambiental y económico, dada por la necesidad de abordar problemas que afectan la calidad de vida del habitante de la ciudad y que gestionados de la manera adecuada presentan una oportunidad para generar procesos de innovación y de valor para la comunidad.

### Líneas de Trabajo

- El reciclaje como unidad productiva vecinal a través de la implementación de puntos limpios. Hasta la fecha, se ha implementado el primer Punto Limpio Reciclo Valparaíso en el cerro El Litre dentro del contexto del proyecto piloto “Plan de gestión de Residuos Sólidos Reciclables cerro El Litre” en la Junta de Vecinos N°17.

- La habilitación de un Centro de fomento al reciclaje e innovación con residuos como primer núcleo de difusión, trabajo, investigación e innovación social en residuos en Valparaíso, abierto a la comunidad, invitando a los habitantes a tomar un rol activo e involucrarse en los procesos de transformación hacia una ciudad más sostenible.

Este espacio convocará a actores relevantes en materia de innovación tecnológica y social; financiamiento y valorización de residuos; apoyo a la innovación y el eco-emprendimiento por medio de asesoría y disponibilidad de talleres de trabajo especializado.

Este Centro estará ubicado en el Parque Quintil en Valparaíso, un espacio público estratégico, para facilitar la convivencia ciudadana y el encuentro con la naturaleza, e incorporar la creación de una plataforma de trabajo colaborativo y vinculante entre actores del sector comunitario y académico en líneas de acción socioambiental relevantes para el territorio, integrando al sector público y privado.

#### ❖ CONTEXTO TERRITORIAL

La investigación está situada en el Relleno Sanitario El Molle, territorio municipal concesionado por las empresas Rinoplast y Stericycle. Ahí, Rinoplast está a cargo de un tercio de la gestión de residuos, mientras que Stericycle, al apropiarse de GIRSA, gestiona los residuos reciclables en dos tercios del espacio.

A continuación, se exponen imágenes obtenidas a través de Google maps view para dar a conocer el lugar en el que se realizaron gran parte de las entrevistas, la administración del territorio y la habilitación de espacios de trabajo para los recicladores de base, protagonistas y principales actores de la recolección de residuos reciclables y, por tanto, de esta investigación. En la primera imagen, es posible visualizar la entrada administrativa al Relleno Sanitario El Molle, ahí la empresa Stericycle canaliza y monitorea el acceso y salida de los camiones de basura, así como también de personas comunes y corrientes, o bien instituciones públicas, privadas u ONG's. Una vez en el lugar, y con el permiso debido y anticipado, el acceso no es dificultoso y la empresa facilita los implementos de seguridad pertinentes para resguardar el desplazamiento de las instituciones o personas visitas, independiente del clima de paso.

A pesar de ello, es el tránsito por el lugar el cual interrumpe o vuelve inaccesible el lugar, en especial, los días lluviosos.



Entrada Concesión Empresa Stericycle (Google Maps View)

Dentro del Relleno Sanitario, existen dos espacios destinados a la recolección de residuos reciclables. Uno de ellos es el Centro de Tratamiento de Residuos, lugar con capacidad espacial para que trabajen sin problemas 60 recicladores de base. Además, cuenta con un galpón que les permite a los recicladores cobijarse del frío y la lluvia en tiempos invernales. El container ubicado al costado izquierdo del galpón, es el lugar en donde los recicladores pueden comer, asearse y dormir.



Sector Centro de Tratamiento de Residuos (Google Maps View)

El Frente de Trabajo es el sector más desplazado del lugar. Ahí se encuentra el Relleno mismo, la llegada de residuos, la recolección y separación de ellos son dinámicas propias del oficio de los recicladores, quienes, en su rol de agentes ecológicos, canalizan y disminuyen las grandes toneladas de basura que ingresan diariamente al Relleno. Aquí los recicladores no cuentan con ningún espacio que no sea la basura para poder descansar, comer y resguardarse del frío, de manera que están expuestos a una serie de enfermedades, dado que no sólo llegan residuos domiciliarios, sino que también se presentan residuos de hospitales, construcciones y pesqueras. Ahora bien, al contrario de cómo se presenta la imagen recabada, todo el espacio que se ve vacío, limpio, en la actualidad está saturado de residuos.



Sector Frente de Trabajo (Google Maps View)

## **Antecedentes generales del problema de estudio**

### **Experiencias Latinoamericanas y del Mundo**

La sistematización de experiencias internacionales y lecciones aprendidas en diversos países de América Latina y el Mundo, constituyen un referente para Chile en cuanto a las prácticas laborales, al rol y reconocimiento de los recicladores de base en la gestión integral de residuos del país, a través de sus realidades locales. En ese sentido, los países del hemisferio sur, vale decir, países sudamericanos y sudafricanos comparten ciertas particularidades relativas al capital social y cultural de los países que los componen, en donde el rol del reciclador de base es de suma importancia en la cadena de reciclaje en los paisajes ciudadanos, en la protección al medio ambiente y en la canalización de los efectos socio ambientales que ha traído consigo el cambio climático.

Dentro de los países que han declarado de forma legal la inclusión del reciclador de base en sus políticas públicas y sociales se encuentran: Brasil, Colombia, Perú y Chile. En ellos, el rol del reciclador se reconoce y es mandatorio para los gobiernos locales incluirlos dentro de su gestión<sup>1</sup>. En esa línea, en el 2013, países como México, Panamá, Brasil y Chile pusieron en marcha diferentes proyectos estratégicos con el objeto de beneficiar a más de 2.600 recicladores en América Latina y el Caribe.

A continuación, se exponen diferentes experiencias internacionales que dan cuenta de los avances legislativos y sociales, así como de las amenazas o bien, barreras culturales que se han revelado en prácticas cotidianas.

Brasil, cuenta con una política de inclusión en donde, con la colaboración de los municipios competentes, se trabaja de manera asociativa con recicladores

---

<sup>1</sup> Español.wiego.org. (2016). Mujeres en Empleo Informal: Globalizando y Organizando. Se visita la página web <http://español.wiego.org/> el 9 de mayo de 2016.

afiliados y no afiliados, fomentando así la co-creación de cooperativas, involucrándolos en la educación y difusión ambiental.

Por otro lado, Colombia a través de la ley 511 de 1999, reconoce desde su marco normativo el día del reciclador, la condecoración al reciclador y la función que realiza. Asimismo, realiza periódicamente mesas de reciclaje desde el año 2007 con la participación de instituciones públicas, empresas recicladoras y diferentes organizaciones de recicladores. En 2011 se aprueba la ley 1466 que reconoce e incluye de forma legal a los recicladores en la gestión local de residuos. El principal freno tiene relación con los contratos temporales que poseen los recicladores con las empresas recolectoras.

En el 2010, Perú aprueba y pone en marcha la ley 29419, en donde mandata que cada municipio debe incluir en la gestión local de residuos a los recicladores, los que deben registrarse individualmente, dando a conocer su pertenencia o no a alguna asociación donde realizan la actividad. La barrera radica en que menos del 12 por ciento de los recicladores se ha registrado.

En el caso de Egipto, el Cairo los recicladores fueron capacitados por diversas instituciones públicas y ONG's, con el fin de organizarse para mejorar sus condiciones económicas, de salud y laboral (Neamatalla, 1998) La barrera cultural se visibilizó cuando empresas europeas no congeniaron con la cultura local, es decir, las técnicas, las formas de organización, la logística y la manera de interactuar europeos no se acoplaron a los atributos singulares de la cultura del territorio.

Por su parte, China realiza separación en el origen, en donde a cada ciudadano se le paga por el material acumulado reciclable. Además de los recolectores, existe la figura "Junk buyers" o compradores de basura. Según Li (2002) el sistema no es reconocido, pero sin ellos no habría reciclaje.

### **La problemática de los recicladores de base en Chile**

Las primeras referencias a los recolectores independientes data de los años cuarenta, cuando el "huesero" y el comprador de botellas eran personajes populares en las ciudades, este periodo es caracterizado por el proceso de migración desde el campo hacia la ciudad (Ecología y Desarrollo, 1996).

En 1992, a través de un trabajo colaborativo entre organizaciones no gubernamentales tales como el "Consejo Ecológico Comunal", "CEPAUR" y la ONG "Ecología y Desarrollo" en conjunto con tres sindicatos de la región metropolitana, realizaron el Primer Encuentro de Cartoneros, en donde por primera vez se planteó la necesidad de cambiar la perspectiva social hacia un reconocimiento de la labor de los cartoneros como eslabón vital dentro de la cadena reciclaje, realizando con ello su rol como agentes ecológicos.

Siete años más tarde, se organiza el Segundo Encuentro, en donde se expone la necesidad de instalarse presencialmente en la región por medio de una organización que representase a todos los recicladores, conformándose así la ASRI.

Al formalizarse la ASRI, el reconocimiento de la labor en la esfera pública constituyó un pilar fundamental desde el cual los recolectores independientes se lograron posicionar. La representación de sus intereses y el apoyo de distintas instituciones públicas y privadas reivindicaban el rol desde la política pública y la mejora de las condiciones socio laborales a través de la entrega de recursos económicos, los cuales permitieron a los recolectores la adquisición de triciclos y uniformes de trabajo, la apertura de centros de acopio y su participación en capacitaciones. Posteriormente, la ASRI dejó de funcionar en diciembre del año 2000.

En la actualidad, existe el Movimiento Nacional por la Organización de los Recolectores, cuyo propósito es constituir una asociación gremial, de carácter nacional, en donde el desarrollo organizacional de los recolectores asociados permita la obtención de recursos para la promoción del oficio.

Nuevas exigencias emergieron con el cierre de lugares dispuestos en un comienzo para la disposición final de residuos, lo que trajo consigo que las prácticas de reciclaje informal se trasladaran a los sectores comerciales, industriales o bien, de barrio.

Actualmente, existen recolectores organizados en distintas regiones próximas a la capital del país (II, III, IV, VI, VII, IX, X) ya que en la Región Metropolitana se concentra el mercado comprador. La principal dificultad tiene relación con el financiamiento de los costos de transporte desde regiones a la capital.

Ahora bien, el Movimiento Nacional de Recicladores de Chile estima que existen 60 mil recicladores de base trabajando con residuos reciclables en condiciones de vulnerabilidad. Dentro de los residuos reciclables recolectados, el 70 por ciento corresponde a los residuos sólidos domiciliarios o municipales que se encuentran en los rellenos sanitarios.

Es por esto, que la reciente promulgada Ley de Responsabilidad Extendida del Productor (REP), constituye desde el marco normativo, una oportunidad para consolidar el oficio de los recicladores de base y su rol dentro de la gestión integral de residuos a nivel nacional, canalizando las condiciones de vulnerabilidad y exclusión social en donde están inmersos en la actualidad.

## **La problemática de los recicladores de base en Valparaíso**

Sin duda, una de las problemáticas latentes en Valparaíso, son los miles de toneladas de basura que se producen y reproducen en la ciudad como consecuencia de la poca conciencia por parte de la ciudadanía respecto al reciclaje y a la reutilización de los residuos sólidos domiciliarios. Esta problemática acecha a la ciudad hace años, aumentando con ello, los índices de insalubridad en la comuna.

Visto de esta manera, la problemática de la “basura” responde, por una parte, al sistema de gestión de residuos presente en la ciudad, así como también a la topografía de Valparaíso. Ambos factores hacen que la recolección municipal de residuos sea dificultosa o inexistente, debido a alguna falla del sistema municipal, o bien por la imposibilidad de acceso y logística. Por otra parte, las prácticas de los ciudadanos respecto de la basura, tanto a nivel domiciliario como a nivel de cuidado del espacio público, son también factores culturales que inciden en la falta de conocimiento y cuidado del medio ambiente.

De esta forma, la geografía accidentada de la ciudad, la alta tasa de canes, la persistencia de micro basurales en quebradas y cerros, la falta de contenedores, el exceso de consumo de productos desechables y la escasa concientización de la ciudadanía respecto al reciclaje constituyen factores importantes que van en desmedro de la calidad de vida de sus habitantes, así como también, perjudican y deterioran fuertemente el paisaje y el medio ambiente en el cual cada persona desenvuelve su día.

Así, la falta de concientización de gran parte de la ciudadanía de Valparaíso invisibiliza no solamente la “basura” en quebradas, transformadas en micro basurales por la intervención del ciudadano, sino que también se vuelven invisibles aquellas personas que hacen de la recolección de residuos, su oficio. De esta forma, la ciudad se conforma a partir de una atomización generalizada, que dificulta la generación de vínculos y redes entre los recicladores de base y la comunidad territorial.

En ese sentido, distintas empresas, proyectos, organizaciones sociales y representantes de la Ley REP en Valparaíso, han posibilitado encuentros con los recicladores de base, con el objeto de acercarse, conocer, comprender y realzar el oficio del reciclador de base como agente ecológico en la comuna. Esto implica no solamente un cambio de perspectiva de quienes coexisten con ellos como actores sociales de un mismo territorio, sino que también significa, en términos prácticos, una mejora en las condiciones laborales en los cuales se encuentran inmersos día a día.

## CAPÍTULO II: MARCO TEÓRICO - CONCEPTUAL

### ¿Qué es una representación y cómo ésta se traslada al escenario social?

En su más amplio sentido, una representación es una imagen o idea que sustituye una realidad preconcebida o bien, objetivada. En esa línea, la representación adquiere la cualidad social al surgir de la interacción, en donde cada uno de los interactuantes proyecta e interpreta en algo o en alguien, un cúmulo de experiencias previas que le permiten asociar, discernir y representar el encuentro mismo con el otro en un contexto situado.

Según Moscovici (1979), las representaciones sociales y las ideologías se encuentran en una relación de inclusión, en donde cada uno de los interactuantes adquiere pública y socialmente una red concreta de imágenes, ideas y conceptos a través de las cuales se constituye a sí mismo y configura la realidad en la cual interviene, en donde la idea es el eje central en el ámbito relacional, pues desde ahí el sujeto interpreta y decodifica los fenómenos que le acontecen y todo cuanto lo rodea. Según Codol (1982) lo que permite calificar de social a las representaciones sociales no son los soportes individuales o grupales, sino el hecho de que son elaboradas en el curso de procesos de intercambio e interacción social.

Para Moscovici *“representación social es un conjunto de conceptos, enunciados y explicaciones originados en la vida diaria, en el curso de las comunicaciones interindividuales. En nuestra sociedad se corresponden con los mitos y los sistemas de creencias de las sociedades tradicionales; incluso se podría decir que son la versión contemporánea del sentido común... constructos cognitivos compartidos en la interacción social cotidiana que proveen a los individuos de un entendimiento de sentido común, ligadas con una forma especial de adquirir y comunicar el conocimiento, una forma que crea realidades y sentido común. Un sistema de valores, de nociones y de prácticas relativas a objetos, aspectos o dimensiones del medio social, que permite, no solamente la estabilización del marco de vida de los individuos y de los grupos, sino que constituye también un instrumento de orientación de la percepción de situaciones y de la elaboración de respuestas...”* (Moscovici, 1981, en Perera, M, 2005, p. 44).

En otras palabras, cada representación social se construye a partir del sentido común, del encuentro con otros, en donde la interacción flexibiliza las subjetividades que componen el encuentro, permitiendo que tanto la percepción del sujeto como las imágenes incorporadas que anteceden la interacción, desemboquen en una acción común, la conversación. Desde ahí surge la realidad objetivada que guía el comportamiento de cada sujeto inserto en un espacio social específico, puesto que el proceso comunicativo los vuelve interdependientes, cada uno de los participantes de

la conversación reelabora su realidad inmediata mediante la disposición y adquisición de nuevos conocimientos.

De este modo, *“Las representaciones sociales son producidas colectivamente, del resultado de la interacción entre los individuos que comparten un mismo espacio social, expresando, a través de ellas, normas, estereotipos y prejuicios generados en su actuar. Además, como contenido concreto del acto de pensamiento, llevan la marca del sujeto y de su actividad. De ahí el carácter constructivo, creativo, autónomo de la representación que implica a la vez, reconstrucción e interpretación del objeto y expresión del sujeto, es decir, permite al hombre orientarse en su entorno social y material, y dominarlo.”* (Moscovici, 1969, citado en Farr, 1985, p.497)

Las representaciones sociales, por tanto, configuran estructuras de significados de ese orden o tipificación de la realidad. Son sistemas cognitivos donde es posible reconocer *“(...) la presencia de estereotipos, opiniones, creencias, valores y normas que suelen tener una orientación actitudinal positiva o negativa. Se constituyen, a su vez, como sistemas de códigos, valores, lógicas clasificatorias, principios interpretativos y orientadores de las prácticas, que definen la llamada conciencia colectiva, la cual se rige con fuerza normativa en tanto instituye los límites y las posibilidades de la forma en que las mujeres y los hombres actúan en el mundo”* (Araya, 2002; 11).

En ese sentido, la representación social permite la acción colectiva a través de diferencias y consensos que determinan y generan lazos de identidad de un grupo humano en particular, que desde la acción construye su propia conciencia, tal como expresaba Martín – Baró *“una sociedad mantiene su unidad debido a la existencia de una conciencia colectiva. La conciencia colectiva consiste en un saber normativo, común a los miembros de una sociedad e irreductible a la conciencia de los individuos, ya que constituye un hecho social.”* Baró (1985, citado en Mora, 2002, p.6)

### **Hacia una mirada comprensiva de identidad**

*“Las cosas no se ven como son. Las vemos como somos.”*

*Hilario Ascasubi*

¿Quién necesita identidad? se cuestionaba Stuart Hall cuando intentaba comprender la relación entre los sujetos y las prácticas discursivas que éstos utilizaban al narrar. La identidad, en ese sentido, se construye a través de procesos de diferenciación y no al margen de ella, de manera que la identidad *“sólo puede construirse a través de la relación con el Otro, la relación con lo que él no es, con lo que justamente le falta, con lo que se ha denominado su afuera constitutivo”* (Derrida, 1981; Laclau, 1990; Butler, 1993). En otras palabras, el exterior constitutivo de un sujeto consolida el proceso de diferenciación a partir del cual el individuo reconoce, complementa y configura su propia identidad en relación con los Otros con los que

interactúa y se recrea. Paul Gilroy (1994) afirmaba: *“es lo mismo que cambia.”* En donde la producción del yo como objeto en el mundo, comprendía prácticas de reconocimiento identitario que permitiese al individuo descifrarse y admitirse como sujetos singulares también.

En los procesos de autoproducción del yo, es donde la identidad se construye a partir del discurso, puesto que desde ahí el sujeto se posiciona y proyecta su accionar. Al ser la identidad, parte de una lógica de espejos, en donde el Otro también forma parte de la constitución del yo, es posible hablar de relaciones de poder basadas en la diferencia. En ese sentido, Laclau sostiene con entereza *“la constitución de una identidad social es un acto de poder dado que si (...) una objetividad logra afirmarse parcialmente, sólo lo hace reprimiendo lo que la amenaza.”* (Laclau, citado en Hall, 2003; p. 232)

*“De tal modo, las identidades son puntos de adhesión temporaria a las posiciones subjetivas que nos construyen las prácticas discursivas (Hall, 1995).”* De esta forma, cada sujeto produce para sí y construye con el Otro, subjetividades en cada encuentro, en donde el discurso dialoga con las prácticas, configurando perspectivas, estructuras, modos de expresar y de hacer.

Asimismo, otro de los autores que desarrolla la idea de Identidad es Jorge Larraín (2001), quien la define desde la articulación de tres componentes. El primer componente refiere a que el sujeto para definirse a sí mismo se identifica con cualidades o categorías sociales compartidas. Un segundo componente es la materialidad que le permite al sujeto proyectar su sí mismo hacia los otros. Por último, un tercer componente de la configuración identitaria hace alusión a la necesidad de la existencia de otro para la construcción de sí mismos, en donde el otro cumple una doble funcionalidad posibilitando, por una parte, la internalización de los significados construidos socialmente y, por otro parte, la capacidad de diferenciación en el escenario de la interacción.

Visto de esta manera, el Interaccionismo Simbólico se releva como una propuesta teórica conceptual desde donde es posible reflexionar e interpretar el fenómeno de investigación. El interaccionismo simbólico propone la comprensión de la identidad en una dimensión situada, ya que se interrelaciona con la acción del sujeto reconociendo la cultura en donde éste se posiciona, es decir, reconoce la subjetividad del individuo en donde se comparten mundos simbólicos los cuales permiten al sujeto interactuar. En ese sentido, se reconoce al sujeto situado en un tiempo y en un espacio determinado, y se comprende la realidad social desde la interacción que en ella se produce, es decir, en la vinculación cara a cara que producen y reproducen los sujetos sociales.

La identidad es visualizada, entonces, en permanente construcción producto de las interacciones cotidianas, reconociendo que este proceso de construcción de sí

se da en un entorno, en un mundo social determinado en el que la persona se encuentra situada interactuando de forma constante.

De esta manera, es posible mencionar que desde el Interaccionismo Simbólico se reconoce que las personas configuran identidades, las cuales dependen de la situación particular en la que el sujeto interactúa, en tanto es posible sostener que los sujetos configuran sus identidades debido a las esferas sociales en las cuales se desenvuelven.

Tomando en consideración los aspectos referidos a la configuración de la identidad laboral, la esfera del trabajo entendida como espacio de relación social nos remite “a una actividad en la cual los trabajadores dan significación a su labor y desde la cual reclaman ser reconocidos. Es precisamente en este doble juego de construcción de significados propios y de reconocimiento por otros, donde se ubica uno de los nudos problemáticos de la construcción de identidades” (Margel 2000 citada en Freytes. p.9)

Por su parte, Erving Goffman entiende la teoría del Interaccionismo Simbólico desarrollando el concepto de situación social como elemento material para la comprensión de las configuraciones identitarias.

Lo anterior se materializa en que Goffman (1983) señala que la interacción no se da de manera genérica, sino que es una interacción situada. En consecuencia, para fines metodológicos se vuelven relevantes los conceptos de escenario y de presentación de sí mismo que desarrolla el autor, puesto que estos iluminan y delimitan las estrategias de acercamiento al fenómeno de investigación.

En consecuencia, se debe señalar que el autor conceptualiza el escenario, como el espacio en donde se sitúa la interacción, otorgándole la categoría espacial y temporal a la interacción de los sujetos, la cual se encuentra vinculada con el aquí y el ahora de la persona y los otros.

Como se señaló anteriormente, la presentación de sí mismos, es otro concepto que se revela de la construcción teórica de Goffman, el cual se entiende como la actitud que toma el sujeto para desenvolverse en el mundo social. En otras palabras, es posible afirmar que el concepto refiere a lo que la persona “muestra” en la interacción, en consecuencia, a lo que es posible acceder desde la investigación. En la presentación de sí mismos, es donde el autor reconoce que se conjugan tanto las características que los otros atribuyen al sujeto, con las propias concepciones que tiene la persona de sí.

### **El reconocimiento como un reclamo identitario**

Desde la *Teoría del Reconocimiento* planteada por Axel Honneth (1997) se relevan algunos aspectos fundamentales para la comprensión del proceso de configuración identitaria el que no sólo implicaría una negociación entre el yo y el mí,

sino que también precisa de la “*experiencia de un reconocimiento intersubjetivo*” (Honneth, 1997; p. 90). En ese sentido, la identidad sólo puede ser entendida por el propio sujeto, desde la perspectiva de su otro en interacción.

El reconocimiento es entendido por el autor, entonces, como una “*expresión de valoración del significado cualitativo que poseen otras personas para la ejecución de nuestra experiencia (...) Por tanto es una actitud práctica, no epistémica, que es necesario adoptar para poder acceder a un saber acerca del mundo o acerca de otras personas*” (Honneth, 2007; p. 56) Con ello se entiende que la experiencia de reconocimiento es inherente a la construcción del sujeto social y de esta forma a la interacción intersubjetiva.

Algunos aspectos fundamentales del reconocimiento están dados por su carácter recíproco, lo que implica que para que un sujeto sea parte e interactúe con el mundo social necesita tanto reconocer el “otro generalizado”, así como ser reconocido por los otros. En ese sentido, es importante explicitar que el reconocimiento intersubjetivo es una valoración, por cuanto implica el carácter positivo y negativo de la misma, en donde la valoración positiva es denominada por el autor como *Dignidad*, mientras que la negativa es conceptualizada como ***Menosprecio***. Este último puede adquirir distintas formas de acuerdo con el tipo de reconocimiento de que se trate, como se verá posteriormente.

La experiencia del reconocimiento implica que el sujeto debe internalizar las normas sociales de una comunidad, y a su vez saberse reconocido por los otros en esas normas, por cuanto supone el control del comportamiento de manera acorde a éstas. Ahora bien, el yo corresponde a la reacción singular de la persona respecto de los otros, por cuanto responde a los impulsos internos que se generan respecto de las normas sociales.

En otras palabras, podemos decir que el sujeto atendiendo a esta tensión que se le presenta, busca ampliar las normas sociales convencionales que posibiliten nuevas formas de reconocimiento (incorporadas por el mí) de manera de dar cabida a la creatividad e impulsividad del yo. Este proceso de búsqueda de ampliación de las normas es la que Honneth denomina ***Lucha por el reconocimiento***.

Otro aspecto que considerar respecto de la *Lucha por el Reconocimiento* refiere a los objetivos que tiene, que en términos de lo planteado por el autor son los que permiten una ampliación del reconocimiento jurídico y social. Tal como se planteó anteriormente, el reconocimiento implica una valoración, y lo que moviliza a los sujetos a la Lucha se relaciona con la intencionalidad de cambio de la valoración negativa que el “otro generalizado” tiene de ellos. Por cuanto lo que se busca es conseguir un reconocimiento dotado de una valoración positiva.

En consecuencia, Honneth sostiene que la Lucha por el reconocimiento busca conseguir la *autonomía y autorrealización* de los sujetos, respecto de la comunidad en donde se sitúan. La posibilidad del sujeto de lograr su *autonomía* se

vincula con el “ensanchar el perímetro de los derechos que se le conceden intersubjetivamente” (Honneth, 1997; 106). En ese sentido, esta Lucha se entiende tanto en términos de lograr hacer uso de aquellos derechos socialmente establecidos que no le eran reconocidos al sujeto, así como también la posibilidad de establecer cambios y ampliar los valores y normas sociales contenidos en los derechos jurídicamente establecidos.

Por otro lado, la *autorrealización* se vincula con las pretensiones de valoración positiva de las cualidades y capacidades singulares del sujeto. En ese sentido la Lucha que sustenta la búsqueda de autorrealización se relaciona con la posibilidad de confirmación de las capacidades y cualidades que el sujeto posee, lo que le permite por un lado reconocerse en su singularidad y en la contribución positiva que realiza a la comunidad donde se sitúa. “*Un sujeto puede concebirse como persona única e irremplazable, tan pronto como su propio tipo de autorrealización es reconocido por todos los compañeros de interacción como una contribución positiva a la entidad comunitaria...él puede entenderse, a la luz de las normas de acción comunes como una persona que frente a las demás tiene determinados derechos, y así, a la luz de las convicciones valorativas comunes, como una persona que para todos ellos es de significación única.*” (Honneth, 1997; 111).

El **reconocimiento por derecho** corresponde a la segunda forma de la tipología antes expuesta. En esta se entiende que el sujeto sólo puede comprenderse a sí mismo como persona de derecho desde la perspectiva normativa del “otro generalizado”. El sistema de derecho es entendido como los intereses generalizables de todos los miembros de la sociedad, por cuanto sólo así puede esperarse el cumplimiento de las normas por parte de los sujetos en interacción. La reciprocidad en esta forma de reconocimiento está dada porque los sujetos de derecho se reconocen en tanto obedecen a la misma ley y tienen la capacidad racional de decisión respecto de la aceptación de las normas establecidas. “*Tener derecho significa poder establecer pretensiones socialmente aceptadas, esto dota al sujeto singular de la oportunidad de una actividad legítima, en conexión con la cual él puede adquirir conciencia de que goza del respeto de los demás. El carácter público de los derechos es aquello por lo que ellos autorizan a su portador a una acción perceptible por sus compañeros de interacción (...) con la actividad facultativa de la reclamación de derechos al singular se le da un medio simbólico de expresión cuya efectividad social siempre le puede demostrar que encuentra reconocimiento general en tanto que persona moralmente responsable*” (Honneth, 1997; 147).

Por tanto, según lo planteado por Honneth es posible señalar que el reconocimiento por derecho dota al sujeto de la posibilidad de sustentar una Lucha de reconocimiento basada en sus pretensiones, siempre y cuando tengan coherencia con los derechos socialmente establecido y a su vez éste sea reconocido como sujeto responsable moralmente. El autor sostiene que la única manera de

visualizar esta forma de reconocimiento en la vida social es mediante la experiencia de menosprecio. En ese sentido, la forma que asume el menosprecio respecto del reconocimiento por derecho es por un lado la desposesión de derechos y por otro la exclusión, es decir, el sujeto no experimenta una integración social.

La tercera forma de reconocimiento es la de **valoración social**, la cual supone la existencia de valores intersubjetivamente compartidos, por lo cual los sujetos *“solo pueden recíprocamente valorarse como personas individualizadas bajo la condición de que ellos compartan la orientación a valores y objetivos que, recíprocamente, le señalen la significación o la contribución de sus cualidades personales para la vida de los otros”* (Honneth, 1997; p. 149). A diferencia del reconocimiento por derecho que implica la generalización de las normas, el de valoración social implica el reconocimiento a las cualidades particulares de los sujetos respecto de su comunidad. En ese sentido, el reconocimiento por valoración social está dotado de un carácter cultural, que resulta central al momento de definir el valor que se le otorga a ciertas cualidades y capacidades particulares de los sujetos. Este aspecto cultural es fundamental puesto que el valor positivo o negativo, se atribuye de acuerdo con los objetivos abstractamente definidos que determinan el horizonte general de valoración, el cual debe ser lo suficientemente amplio como para permitir la autorrealización de los sujetos en la sociedad y a su vez servir como marco regulador y englobante de aquellas capacidades y cualidades socialmente aceptadas.

Es por lo anterior, que la Lucha por el reconocimiento en tanto valoración social se sustenta desde el hecho que los valores socialmente aceptados son posibles de reinterpretar de acuerdo a las particularidades de los distintos grupos que forman parte de la sociedad, en palabras del Honneth podemos decir entonces, *“que las ideas directrices, que se han convertido en ideas abstractas, ya no conforman un sistema de referencia válido en general en el que pueda medirse la valoración social de determinadas cualidades y capacidades, ya que deben concretarse por interpretaciones culturales adicionales para encontrar aplicación en esta esfera de reconocimiento”* (Honneth: 1997; 155). En consecuencia, los grupos sociales que no se reconocen representados por el marco valorativo socialmente acordado, buscan exponer públicamente sus modos de vida con la intencionalidad de que sus capacidades y cualidades puedan legitimarse socialmente, logrando con esto un reconocimiento por valoración social positivo. Es desde esta idea que el autor propone la tesis que este tipo de reconocimiento es una Lucha cultural constante ya que la reinterpretación valorativa es una acción permanente en las sociedades modernas.

La Lucha que sustenta esta forma de reconocimiento social está dada por la experiencia del **Menosprecio**, es decir, de un reconocimiento con una valoración negativa. La forma que toma el menosprecio respecto del reconocimiento por valoración es la indignidad y la injuria, produciéndose, entonces, una falta al honor y a la dignidad de un grupo humano.

## La singularidad del Trabajo Informal

El trabajo informal y espontáneo como fenómeno social, permitió la construcción de una incipiente clase social y, por tanto, de una nueva cultura recolectora caracterizada por un *“conjunto homogéneo de individuos económica y socialmente diferenciados.”*<sup>2</sup> En esa línea, la realidad social está estructurada de forma tal que cada sujeto ocupa una posición dentro del espacio de manera que es la posición la cualidad determinante del sujeto y no su existencia pura. De este modo, el sujeto para poder sociabilizar se representa a sí mismo frente a los otros para ser reconocido desde ese papel o presentación propia, con el objeto de relativizar las distancias y así acceder y garantizar desde sí, sus derechos sociales.

Según Axel, Galvao y Reis (2010) *“el sector informal es regularmente definido como auto financiado, de pequeña escala, y de mano de obra poco calificada”*, caracterizado principalmente por una constante inseguridad dado lo sustituible de la funcionalidad que le otorga el oficio. Así, el reconocimiento de la experiencia en el oficio informal es aquel que consagra la trayectoria de la persona en la labor desempeñada, divergiendo y convergiendo con ello el empleo de calidad, el cual, según Martínez (2006) *“seguiría siendo el medio principal a través del cual las personas definen la propia identidad y su posición en la comunidad, pues aquel permite participar en la vida productiva de una sociedad y tener ingresos, contribuye con la autoestima y la realización personal, provee prestigio social y facilita la participación cívica y política de los ciudadanos.”*

Ahora bien, el trabajo asalariado tiene directa relación con la calidad del empleo ejercido, puesto que es el soporte económico el que prima como fundamento de la promoción de derechos sociales, en donde la inclusión social está garantizada desde la participación en red en la esfera socio económico.

De esta forma, las personas que ejercen un trabajo informal, al no estar garantizada su labor y rol dentro del mercado laboral, configuran una tensión valorativa entre quienes habitan el lugar en donde se realiza periódicamente la labor. El reconocimiento y las apariencias de éstos están *“reforzadas por la percepción selectiva y sesgada de los medios y de cierta sociología de inspiración periodística (...) se trata de personas comunes que tratan de construir su vida y mejorar su suerte como pueden, en las circunstancias excepcionalmente opresivas que les son impuestas”* (Wacquant, L. 2007; p.68).

De esta forma, el reciclador de base es marginado social, política, cultural y/o económicamente de la estructura de oportunidades sistémica, en donde su identidad social adquiere una condición de subordinación-marginación respecto a los otros. En esa línea, al estar su identidad social fragmentada, la violencia simbólica alcanza una dimensión importante en sus vidas, relacionada principalmente con el ejercicio de sus derechos.

---

<sup>2</sup> Ecología y Desarrollo, 1996.

En ese sentido, Sebastián Carenzo en su texto "Territorio, identidades y consumo: reflexiones en torno a la construcción de nuevos paradigmas en el desarrollo" afirma que el territorio y la identidad sostienen una relación recíproca e interdependiente entre sí, en el sentido que es la identidad creada y recreada constantemente por los actores del territorio que les es propio, en donde las personas se definen y diferencian espacial, política, económica y culturalmente. De esta manera, un territorio particular contiene diversas identidades territoriales, en donde cada grupo humano aporta distintos significados y sentidos a los espacios de encuentro que establecen con el otro, como individuo, o bien como grupo humano desde el cual se posicionan para diferenciarse, juzgar, valorar, organizar y apropiarse de un entorno geográfico espacial y temporalmente definido.

En el ámbito de los Derechos Humanos, se reconoce que ciertos principios son aplicados para todas las personas, en todas las sociedades y en todas las condiciones de índole económica, política, social y cultural. En ese sentido, una vez que un derecho es reconocido por una institución exterior a la cual el país está vinculado, la nación debe respetar aquello que el Pacto o Convención instala en políticas globales y transversales a los países que la constituyen, de manera tal que una vez que los derechos sociales son reconocidos tanto en el ámbito colectivo como individual, adquieren una cualidad determinante de no poder ser negada a nadie, es decir, el derecho una vez reconocido se adscribe a la persona de manera que, desde ahí, el derecho sólo avanza en ejercicios y acciones personales y colectivas.

Siguiendo esta línea, la acción institucionaliza cumple el rol de proyectar o bien, instalar el reconocimiento de los derechos a nivel nacional, de forma orgánica, en virtud de distinguir con ello, que los derechos comprendidos como proceso y acción significan en el ámbito social y relacional, una reivindicación de la humanidad.

Visto de esta manera, según Carenzo (2007) *"es posible establecer puentes entre las dinámicas micro-sociales a nivel de la comunidad que forman el centro de las indagaciones, con procesos estructurales que se expresan en mayor escala dentro de un territorio complejo"*.

## CAPÍTULO III: MARCO METODOLÓGICO

### Fundamentación

La visibilización y el reconocimiento del rol y la labor trascendental del reciclador de base como eslabón vital en la cadena de reciclaje<sup>3</sup> en distintas sociedades y, en específico, la chilena, han sido parte de un proceso de reivindicación social desde donde cada reciclador ha debido posicionarse desde su actividad laboral para poder resignificarse a través de ella. Los procesos de reivindicación social implican un trabajo colectivo e interdependiente entre los distintos sectores que componen la comunidad territorial para poder resignificar, desde una nueva perspectiva social, tanto el oficio de la recolección de residuos reciclables como a quienes desempeñan la labor. De esta forma, distintos agentes y actores sociales tales como el Estado, sus representantes y políticas públicas; ONG's, empresas, organizaciones sociales y el ciudadano común y corriente, constituyen una estructura de significados al que las personas están habituadas en un espacio y tiempo determinado, de manera que sus prácticas y discursos dan cuenta de sus prioridades en tanto estas se transforman en causa ciudadana.

En otras palabras, la reivindicación social es, por una parte, entendida como una acción compartida por un grupo humano que legitima iniciativas y exigencias de reconocimiento de manera de garantizar el derecho de los ciudadanos a participar igualitariamente en el desarrollo cultural y local del país, así como también involucra un proceso de empoderamiento individual o grupal, en donde el desarrollo humano se instale como un referente para la creación de políticas públicas.

Esta tarea del Estado requiere necesariamente de una mirada profunda hacia la dimensión local y al vínculo que los ciudadanos construyen en el lugar que habitan, puesto que es en el territorio inmediato, en los barrios y comunas, en donde día a día se construye cultura, generando y reelaborando identidad. Así, la coexistencia de estos agentes, a través de los municipios y programas nacionales tiene la tarea de potenciar a todos los actores locales para integrar a la ciudadanía en la vida comunal.

Acorde con esto, el reconocimiento por parte del Estado para con los recicladores de base, como un grupo humano que tiene derechos colectivos y aportes que hacer a la sociedad chilena desde su perspectiva social y cultural en el desarrollo territorial, constituye un primer acercamiento a la puesta en escena de una coacción física e ideológica respecto a un colectivo que exige, directa o indirectamente, la construcción de una ciudadanía involucrada, que se atreve a manifestar sus inquietudes, necesidades y demandas, que se hace escuchar, y que toma conciencia de su fuerza para empujar procesos de cambios sociales.

---

<sup>3</sup> Recolectores independientes y el reciclaje en Chile - Ecología y Desarrollo, 1996.

En la actualidad, el Estado a través de la promulgación de la Ley de Responsabilidad Extendida al Productor (REP), reconoce al reciclador de base como una:

*“Persona natural que, mediante el uso de la técnica artesanal y semi industrial, se dedica en forma directa y habitual a la recolección selectiva de residuos domiciliarios o 8 asimilables y a la gestión de instalaciones de recepción y almacenamiento de tales residuos, incluyendo su clasificación y pretratamiento. Sin perjuicio de lo anterior, se considerarán también como recicladores de base las personas jurídicas que estén compuestas exclusivamente por personas naturales registradas como recicladores de base, en conformidad al artículo 37.”*

Así, el reciclador de base, desde el marco normativo, se posiciona desde su oficio, reafirmando con él años e hitos de lucha por el reconocimiento de su labor, en donde la identidad en juego, por medio de la adhesión en un primer momento a la ASRI, así como ahora al Movimiento Nacional de Recicladores de Chile, constituye un cambio en la perspectiva desde el cual la esfera pública en general se posicionaba para juzgar y distinguirlos como recicladores, cuyo oficio, a medida que transcurren los años y el Estado se hace cargo de su gente, los legitima como agentes ecológicos necesarios en la comunidad territorial nacional y regional en los cuales desempeñan su labor.

De este modo, el reconocimiento de su oficio y la identidad de ser reciclador constituye en palabras de Pierre Bourdieu, un “acto de consagración” en donde las personas son *“capaces de arrancar el sentimiento de la insignificancia y de la contingencia de una existencia sin necesidad, confiriéndole una función social conocida y reconocida”* (Bourdieu, P. 1997; p. 283).

Acorde con esto, la labor que desempeñan los recicladores de base en la gestión de residuos sólidos domiciliarios es un factor fundamental para el desarrollo local y cultural de la comuna de Valparaíso, pero es precisamente en el territorio en donde se dispersa el reconocimiento del oficio y del rol de ser reciclador, puesto que, dada la geomorfología de la ciudad, se torna complejo la organización y el cruce de experiencias paralelas. Así, la ciudad se conforma desde una atomización generalizada, en donde la generación de vínculos entre los recicladores propiamente tal y entre ellos con la comunidad territorial padece una dispersión física que aún no logra constituirse como un colectivo con propósitos comunes.

Según Patricia Castañeda (2014) “el empoderamiento de este grupo humano configura un proceso a través del cual, las personas marginadas social, política, cultura y/o económicamente de la estructura de oportunidades sistémica, van adquiriendo colectivamente control sobre sus vidas, permitiéndoles alterar a su favor los procesos y estructuras de los diversos ámbitos contextuales que les mantenían en una condición de exclusión. Así, el poder construido, les permite hacerse parte de los espacios de construcción y disputa del poder y, participar, por lo tanto, en igualdad de condiciones en lo económico, político y social.”

En conclusión, el empoderamiento es la libertad de las personas para incidir, en su calidad de sujetos de desarrollo, en las decisiones que afectan sus vidas. Revela la doble dimensión de las personas en cuanto a gestores y beneficiarios del desarrollo (Contreras, 2000).

### **Enfoque metodológico**

La metodología que se utilizará para llevar a cabo esta investigación será la cualitativa. Para Denzin y Lincoln (1994; citado en Vasilachis, 2006), este tipo de investigación es multimetódica, naturalista e interpretativa. Por lo tanto, este tipo de investigación supone: la inmersión en la vida cotidiana de la situación a estudiar, la valoración y descubrimiento de la perspectiva del sujeto sobre su propio mundo y la consideración de la investigación como un suceso interactivo (investigador - participante), en donde se privilegia la descripción y el análisis de las palabras y el comportamiento de las personas (Marshall y Rossman, 1999; citado en Vasilachis, 2006), privilegiando la profundidad de sus contenidos sobre la extensión (Whittemore, Chase y Mandle, 2001; citado en Vasilachis, 2006).

Las características de la investigación cualitativa permitirán ahondar en las temáticas de interés en esta investigación, logrando una mejor comprensión e interpretación de éstas, considerando lo complejas que resultan ser tanto los discursos identitarios como las prácticas laborales de los recicladores de base.

El paradigma cualitativo, bajo el cual se ampara esta investigación, tiene a su base una serie principios, creencias o presunciones que guían el actuar del investigador, no solo en cuestiones de método, sino también ontológica y epistemológicamente (Guba y Lincoln, 1994; citado en Vasilachis, 2006). Siguiendo esta perspectiva los investigadores abordan sus estudios con un conjunto básico de creencias que los orientan y que tratan acerca de; la naturaleza de la realidad (lo ontológico), la relación con lo que está siendo estudiado (la forma de acceso, lo epistemológico), el rol de los valores en la investigación (lo axiológico) y el proceso de investigación (lo metodológico) (Creswell, 1998; citado en Vasilachis, 2006).

Desde el punto de vista de los investigadores, la realidad social se entiende como un fenómeno complejo, dinámico y global. Es una realidad cargada de significados, que se construyen en la interacción de diversos actores y en la incidencia de diversos factores de índole representacional y simbólico. Amparada bajo una perspectiva construccionista se cree en la convivencia en paralelo de muchas realidades, cada una cargada de distintos significados y representaciones. La metodología cualitativa busca hacer emerger una visión holística de todas aquellas representaciones y cosmovisiones, como forma de hacer emerger una realidad construida colectivamente que sirva de marco de comprensión para el fenómeno de estudio (Creswell, 1998; citado en Vasilachis, 2006).

La forma en que se accede a este conglomerado de significados y representaciones es a través de sus propios constructores, es decir, el investigador debe adentrarse en las formas de comprender el fenómeno del reciclaje desde sus propios actores, llegando a abarcar de alguna forma la construcción que ellos elaboran de su realidad. Los datos están basados en la información recogida a partir de las experiencias subjetivas, sentimientos, creencias y representaciones de los participantes. Dentro del debate epistemológico un elemento importante a destacar es la posición del investigador dentro de marco general del estudio. Esta posición se caracteriza por ser parte activa en la construcción de la realidad y no se considera como un observador externo y objetivo (Galeano, 2004). La realidad del investigador está participando de manera activa en cada una de las fases de la investigación. Al igual que los participantes tiene una forma de concebir la realidad del reciclaje, que determinara la forma y el contenido de los procedimientos a utilizar. Axiológicamente el investigador está cargado de valores y marcos de referencia éticos, técnicos y teóricos que no pueden ser separados de su persona y mucho menos de su entender y de su actuar (Stake, 1995).

A partir de un plano metodológico, la investigación cualitativa tiene un carácter emergente, construyéndose a medida que se avanza en el proceso de investigación, a través del cual se puedan recabar las distintas visiones y perspectivas de los participantes. La investigación cualitativa asume una vía inductiva, parte de la realidad concreta que ésta le aporta para llegar a una teorización posterior (Rodríguez et al, 1996), generando así un marco de comprensión general. Desarrolla categorías a partir de la información recogida antes que presuponerlas al comienzo de la investigación y describe en detalle el contexto de estudio y regresa al campo revisando sus interrogantes y las respuestas que ha obtenido (Creswell, 1998; citado en Vasilachis, 2006).

Desde un plano técnico, la investigación cualitativa se caracteriza por la utilización de técnicas que permiten recabar datos que informen de la particularidad de las situaciones, permitiendo una descripción exhaustiva y densa de la realidad concreta objeto de investigación (Rodríguez et al, 1996).

### **Técnicas de investigación**

*“Hasta que no entremos en el campo no sabemos qué preguntas hacer ni cómo hacerlas”*  
(Taylor y Bogdan, 1986)

Las principales técnicas a utilizar para recabar información significativa y dar respuesta a la problemática de investigación, serán la observación participante y la entrevista semiestructurada, puesto que en esencia, ambas estrategias constituyen formas inclusivas, desde el discurso y las prácticas cotidianas de las personas

entrevistadas, que permiten la participación directa de la persona investigador en la actividades y situaciones emergentes que componen la realidad social del oficio del ser reciclador.

Acorde con lo anterior, la observación participante se define, según Guber (2001) como *“el medio ideal para realizar descubrimientos, para examinar críticamente los conceptos teóricos y para anclarlos en realidades concretas, poniendo en comunicación distintas reflexividades”*. Así, la observación participante se configura por medio de dos actividades: observar y participar. Ambos conceptos, articulados entre sí, permiten el encuentro de la persona investigadora con la realidad a estudiar, así como también un acercamiento a la riqueza narrativa de los discursos de las personas que organizan el cotidiano de dicha realidad, en el curso natural de la interacción. Asimismo, es posible distinguir dentro de la interacción, la capacidad de cada persona de incidir inevitablemente en un contexto situado. Paralelamente se distingue la disposición de cada persona para alterar o bien modificar el ambiente en el cual se desenvuelve, de manera que no es un hecho aleatorio la presencia de ciertas personas o no, en un contexto determinado.

En tanto, la entrevista semiestructurada, resulta de un juego de lenguaje en el discurso producido, en que el habla investigadora guía el encuentro dialógico a través de la comprensión y acoplamiento a las particularidades de la persona entrevistada en una dinámica singular de interacción. Así, el habla de la persona entrevistada es habla para ser oída<sup>4</sup>, en donde las expresiones de la persona investigador constituyen un marco de referencia desde el cual la persona entrevistada busca ser comprendida. La entrevista semiestructurada puede ser analizada desde la captación de cadenas argumentales y tonos en los discursos. (Canales, 1994).

En suma, tanto la observación participante como la entrevista semiestructurada hacen del espacio de interacción, un encuentro entre “distintas reflexividades (...) donde se produce una nueva reflexividad. Entonces la entrevista es una relación social a través de la cual se obtienen enunciados y verbalizaciones en una instancia de observación directa y de participación” (Guber, 2001).

De forma paralela, se hará uso de fuentes suplementarias ya sea fotografías, audios, afiches informativos, las cuales son aproximaciones seleccionadas para ayudar a interpretar, elaborar o corroborar los datos obtenidos desde la observación y la entrevista (McMillan, 2005).

---

<sup>4</sup> Castañeda, P. (2014), Cátedra Investigación Cualitativa, Valparaíso, Escuela de Trabajo Social de la Universidad de Valparaíso.

## **Diseño metodológico**

- Pregunta de investigación

¿Cómo se construye la Identidad social de los recicladores de base en Valparaíso?

- Sistema de objetivos

Objetivo general:

Identificar y describir cómo se construyen la Identidad social de los recicladores de base en Valparaíso.

Objetivos específicos:

- Conocer el discurso identitario que los recicladores de base tienen sobre sí mismos.
- Caracterizar y describir cómo se desarrolla la actividad laboral de los recicladores de base en Valparaíso, a partir de sus prácticas y estrategias laborales.
- Identificar y describir los procesos de reconocimiento social de la actividad laboral del reciclador de base.

### **Universo y Muestra de la Investigación**

El universo de estudio lo constituyen los recicladores de base de Valparaíso, en específico, aquellos que realizan su oficio en el Relleno Sanitario “El Molle”, vale decir, tanto en el Centro de Tratamiento de Residuos, así como los pertenecientes al Frente de Trabajo.

Por su parte, la muestra a utilizar será de carácter selectivo. La selección de las personas participantes del estudio se orienta hacia aquellas que puedan proporcionar la información necesaria para comprender el significado y las actuaciones que se desarrollan en contextos determinados.

- Colectivos principales de Investigación:
  - Recicladores de base que realicen su oficio en el Centro de Tratamiento de Residuos del Relleno Sanitario “El Molle” de la comuna de Valparaíso.
  - Recicladores de base que realicen su oficio en el Frente de Trabajo del Relleno Sanitario “El Molle” de la comuna de Valparaíso.

- Colectivos secundarios de investigación:
  - Un/a representante del SEREMI medio ambiente de la comuna de Valparaíso.
  - Un/a representante de SMA de la comuna de Valparaíso.
  - Otros significativos del oficio o bien, de la situación actual de los recicladores de base de la comuna de Valparaíso.
  
- Criterios de inclusión:
  - Participación libre y voluntaria de las y los entrevistados.
  - Persona que haga de la recolección de residuos reciclables, su oficio.
  - Persona que realice su oficio en el Centro de Tratamiento de Residuos del Relleno Sanitario “El Molle” de la comuna de Valparaíso.
  - Persona que realice su oficio en el Frente de Trabajo del Relleno Sanitario “El Molle” de la comuna de Valparaíso.
  - Personas que ejerzan sus funciones en la comunidad territorial o bien, que interactúen con el reciclador de base de manera espontánea, para la realización de su oficio.

### Protocolo

- ❖ Perfil persona entrevistada que realiza su actividad en el Relleno Sanitario El Molle

Objetivos Específicos	Núcleos Temáticos
<i>Preguntas introductorias</i>	<p>¿Me podría indicar por favor su nombre y edad?</p> <p>¿Cuánto tiempo lleva usted realizando esta actividad?</p> <p>¿Qué significa para usted ser reciclador?</p>
<i>Conocer el <b>discurso identitario</b> que los recicladores de base tienen sobre sí mismos</i>	<p>Desde su propia experiencia, ¿esta actividad le es suficiente para pagar las necesidades de la casa?</p> <p>¿Usted les recomendaría esta actividad a otras personas? (si procede) ¿les recomendaría esta actividad a sus hijos?</p> <p>A partir de su experiencia, ¿cuál es la experiencia más positiva y más negativa que ha vivido en el ejercicio de su actividad?</p> <p>¿Cómo ve usted que es reconocida su actividad?</p> <p>¿Por qué es necesario que exista reconocimiento?</p> <p>¿Qué haría usted para que esta actividad tuviera mayor reconocimiento?</p>

<p><i>Caracterizar y describir cómo se desarrolla la actividad laboral de los recicladores de base en Valparaíso, a partir de sus <b>prácticas y estrategias laborales</b>.</i></p>	<p>¿Usted ha trabajado siempre en “El Molle” o también ha trabajado en el Plan?</p> <p>Según su punto de vista, ¿qué piensa usted de las personas que trabajan en el Plan? ¿Qué piensa de quienes deciden trabajar en “El Molle”?</p> <p>A partir de su experiencia, ¿qué materiales recicla? ¿Tiene alguna preferencia al reciclar?</p> <p>Respecto a los materiales que recicla, ¿qué volumen lo hace diariamente?</p> <p>¿Con quiénes se relaciona para realizar la actividad?</p> <p>¿Cómo se organizan con sus compañeros?</p> <p>Desde su perspectiva, ¿cuáles son las dificultades del trabajo que usted realiza? ¿Cuáles son las potencialidades que usted identifica del trabajo que realiza?</p> <p>¿Complementa usted esta actividad con alguna otra?</p> <p>A partir de su experiencia, ¿esta actividad la realiza mientras encuentra trabajo o es una actividad que le permite subsistir permanentemente?</p>
<p><i>Identificar y describir los <b>procesos de reconocimiento social</b> de la actividad laboral del reciclador de base.</i></p>	<p>¿Cómo aprendió usted esta actividad? ¿Dónde lo aprendió? ¿Cuántos años tenía cuando aprendió esta actividad?</p> <p>¿Cómo llegó a ser reciclador?</p> <p>¿Cómo se integró a los recicladores del “Molle”? ¿Cómo se ha ido formando el/los grupos dentro?</p> <p>¿Cómo era el “Molle” cuando usted llegó a trabajar allí?</p> <p>A partir de su experiencia, ¿qué significa la basura para usted?</p> <p>¿Se ha sentido usted discriminado de alguna forma por trabajar con basura?</p>

### Criterios de Rigor

Guba y Lincoln (1981) plantean cuatro criterios de rigor en investigación cualitativa (credibilidad, transferibilidad, dependencia, confirmabilidad). Todo criterio responde a una preocupación que ha de ser abordada por cada uno. A partir de esto, los criterios adquieren su relevancia. Toda investigación puede verse afectada por diferentes factores que conllevan a distintos efectos negativos y que, en

consecuencia, impiden que al finalizar la investigación los descubrimientos sean aceptables, relevantes para el contexto, estables e independientes del investigador. Conseguir cada criterio, a través de diferentes métodos, ayuda a superar los defectos por los que puede verse afectada la investigación y otorga características positivas al descubrimiento, impidiendo que suceda lo antes mencionado.

Se plantean; a). Cuatro preocupaciones principales (valor de verdad, aplicabilidad, consistencia, neutralidad) relacionadas con la credibilidad. b). Los criterios de rigor naturalistas (credibilidad, transferibilidad, dependencia, confirmabilidad) que responden a estas preocupaciones y c). Los métodos para conseguir estos criterios.

**Valor de verdad:** La preocupación intenta responder cómo se establece confianza en la verdad de los descubrimientos de una investigación particular para los sujetos y los contextos con los que se lleva a cabo la investigación.

El criterio que establecen los naturalistas para responder a esta preocupación es la **credibilidad**. Se preocupan de contrastar la credibilidad de sus creencias e interpretaciones con las diferentes fuentes de las que se han obtenido los datos. Esto implica comprobar los datos con los miembros (fuente de los datos relevantes) de los grupos humanos.

Los naturalistas utilizan diferentes métodos para conseguir este criterio y evitar las dificultades de interpretación que pueden producirse cuando la investigación se ve afectada por factores que encubren e interactúan. En la presente investigación se utilizó el siguiente método para satisfacer el criterio de credibilidad:

- **Observación persistente:** Con el fin de identificar cualidades perseverantes, así como características atípicas. La interacción prolongada con una situación o contexto permite comprender lo que es esencial o característico en él, aquello que es irrelevante. Por esta razón para recabar la información sobre las prácticas laborales de los recicladores de base se realizará un total de diez observaciones en el Relleno Sanitario el Molle. Si bien, no son la cantidad de observaciones que se pretendía llevar a cabo en un comienzo, son una cantidad de observaciones que permiten identificar características en cada contexto. Es importante mencionar que el motivo de no llevarse a cabo la cantidad de observaciones pretendidas en un comienzo se debe a la escasa asertividad para dar con el paradero de recicladores de base en el sector plan de Valparaíso.

**Aplicabilidad:** La preocupación recae en cómo se determina el grado en que puede aplicarse los descubrimientos de una investigación particular, a otros contextos o con otros sujetos.

El criterio que responde a esta preocupación es la **transferibilidad**. Los naturalistas parten del supuesto que las generalizaciones del tipo racionalista no son posibles porque los fenómenos están íntimamente vinculados a los momentos y a los conceptos en los que se acierta, es decir dependen del contexto en el que están situados. Lo que se puede hacer, es realizar una transferencia entre dos contextos como consecuencia de ciertas similitudes esenciales.

Los naturalistas utilizan diferentes métodos para conseguir la transferibilidad y evitar dificultades de comparación producidos cuando la investigación se ve afectada por la irrepetibilidad de la situación. A continuación, se presentarán los métodos a utilizar en esta investigación para satisfacer el criterio:

- **Recogerán abundantes datos descriptivos:** que permitan comparar este contexto con otros contextos posibles, a los que cabría realizar transferencias (Greetz ,1973) si la transferibilidad depende de la equivalencia de características, incumbe a los investigadores proporcionar la información necesaria para comprobar el grado de correspondencia. Por esto, durante las observaciones en el Relleno Sanitario se llevarán a cabo la realización de descripciones de trabajo en terreno, con el fin de recabar la mayor cantidad de información posible con respecto a las prácticas laborales de los recicladores de base.

**Consistencia:** La preocupación recae en cómo se determina si los descubrimientos de una investigación se repitieran de modo consistente si se replicase la investigación con los mismos (o similares) sujetos en el mismo (o similar) contexto.

El criterio de rigor que responde a esta preocupación es la **dependencia**. Los naturalistas están preocupados de la estabilidad de los datos, pero deben aceptar aparentes inestabilidades que plantean, bien como consecuencia de que se están manipulando realidades diferentes, bien como consecuencia de cambios instrumentales que se derivan del desarrollo de conocimientos en el investigador en su función como instrumento.

Los naturalistas utilizan diferentes métodos para conseguir la dependencia y evitar la inestabilidad producida cuando la investigación se ve afectada por cambios instrumentales.

Para este efecto se utilizará:

- **Métodos solapados:** Un tipo de triangulación, por el que se pueden usar diferentes métodos a la vez. Se utiliza para superar insuficiencias en los métodos individuales; dos o más métodos se unen de tal forma que la debilidad de uno se compensa por la fuerza del otro. Para esto se realizará el complemento entre las entrevistas y las descripciones del trabajo en terreno.

**Neutralidad:** Esta preocupación se basa en cómo establecer el grado en el que los descubrimientos de una investigación sólo son función de los sujetos investigados y condiciones de la investigación y no las inclinaciones, motivaciones, intereses, perspectivas, etc. del investigador.

El criterio que responde a esta preocupación es la **confirmabilidad**. Los naturalistas trasladan el peso de la neutralidad del investigador a los datos, requiriendo evidencia no de la neutralidad del investigador, a sus métodos, si no de la confirmabilidad de los datos producidos, es decir es el paso de objetividad del observador al de confirmabilidad de los datos (e interpretaciones).

Los naturalistas utilizan diferentes métodos para conseguir la confirmabilidad y evitar los prejuicios producidos cuando la investigación se ve afectada por las preferencias del investigador.

- **Triangulación:** También mencionada en la credibilidad, consiste en recoger datos, una variedad de perspectivas, usar una variedad de métodos y apoyarse en una variedad de fuentes para que las predilecciones de cada investigador se comprueben tan tenazmente como sea posible. En esta ocasión, la triangulación utilizada será en base las diferentes perspectivas de los recicladores de base.

### **Plan de Análisis**

El proceso de análisis de la información recolectada constituye un momento trascendental dentro de la investigación cualitativa, puesto que, desde ahí, es posible dar cuenta de cómo será desarrollado este proceso de modo de comprender el sentido del mismo. De esta manera, se exponen a continuación los diferentes momentos que este análisis contempla.

En primera instancia se llevó a cabo la segmentación del corpus de la información (entrevistas más observaciones), para posteriormente codificarlos y categorizarlos en unidades de significado relevantes para los propósitos de este estudio. Asimismo, se intenciona y guía el desarrollo de un flujo conversacional respecto de determinados tópicos en un contexto situado y temporal.

En segunda instancia, acontece la transcripción de las entrevistas realizadas, en donde las expresiones verbales se convierten en expresiones escritas, lo cual permite que el texto pueda ser analizado y trabajado desde una lectura en profundidad. Así, este momento permite tomar distancia respecto de aquello que aconteció como conversación, permitiendo así analizar el texto y comprender los significados y sentidos que en ese contexto se generan.

Posteriormente, se torna necesario y vital la construcción de una matriz de ordenamiento y análisis de la información, en donde se organice e integre tanto el

material empírico como los referentes teóricos y conceptuales. De este modo, la matriz considera e incluye en su realización la riqueza de categorías emergentes.

La técnica de análisis, que se considera pertinente para la presente investigación es la de análisis de contenido, entendiendo que el contenido no refiere al texto en sí mismo, sino que más bien da cuenta de algo respecto de lo cual el texto funciona y que permite que se defina y revele su sentido. El análisis de contenido, tal como lo señalan Navarro y Díaz (1994) pone central énfasis en el contexto en el cual el texto se produce, puesto que es ahí en donde se puede comprender el sentido del mismo. Así también actúa como filtro que constriñe el conjunto de interpretaciones posibles a un determinado corpus textual, dentro de un cierto marco teórico. Luego de esto “el texto se transforma en un Meta Texto, ya que se vuelve un producto del investigador en donde el análisis permite la desestabilización de la superficie del texto, mostrando su aspecto no intuitivos, pero presentes” (Navarro y Díaz: 98:1994).

Para lo anterior, se crea la matriz de ordenamiento y análisis de la información, en donde se da cuenta de las unidades temáticas, y la elaboración de sub categorías en base a las cuales el sujeto construye su relato, las que posteriormente son analizadas. Este momento del análisis tiene un énfasis inductivo, puesto que el foco está en aquellos aspectos relevados de la empírea, lo que a continuación permite interpretar con claridad aquel análisis a partir de los referentes teóricos y conceptuales que guían la investigación, adquiriendo un énfasis deductivo. Cabe destacar, que ambos procesos no se dan de manera separada, sino que más bien son momentos constituyentes del proceso de análisis.

De esta manera, se conjugan los elementos empíricos con los elementos teórico-conceptuales, con la finalidad de que el proceso sea visualizado como un movimiento dialéctico entre la tesis, derivada del material empírico producido, una antítesis que refiere a los referentes teórico-conceptuales, y la síntesis que deviene de la articulación, confrontación y dialogo de éstos. La síntesis, por lo tanto, se constituye como una instancia analítica que posibilita la densificación y complejización del fenómeno de estudio.

## **CAPÍTULO IV: TRABAJO EN TERRENO**

El presente trabajo en terreno se desarrolló entre 21 de julio de 2016 hasta el 26 de julio del mismo año. El primer contacto con algunos de los recicladores a entrevistar se generó en la primera feria de reciclaje realizada en la Plaza Cívica de Valparaíso, en donde fue también coordinador el proyecto Reciclo Valparaíso. Desde ahí, el acercamiento a la realidad de los recicladores se construyó de manera fluida e intencionada, ya sea por parte de los recicladores como por parte de la estudiante.

El primer lugar en que se desenvolvió la estudiante fue en el Relleno Sanitario “El Molle”, lugar en donde trabajan dos grupos de recicladores de manera separada, organizativa y espacialmente. Para llegar al lugar de trabajo de los recicladores de base del Molle, existen tres alternativas de acercamiento al lugar: La primera de ellas hace referencia al bus de acercamiento de la empresa Stericycle, que traslada a sus trabajadores en los turnos de mañana, a las dos de la tarde y al finalizar la jornada laboral.

La segunda de ellas consiste en el uso de autos particulares para llegar al lugar, mientras que la tercera alternativa de acceso radica en “tomar una micro o un colectivo” que dejó a la persona ya sea en la garita de las micros, o bien cerca de la cárcel de Valparaíso. Desde ahí, la persona debe caminar bordeando el camino la Pólvora para poder llegar al lugar de las entrevistas.

Una vez en el lugar, el sector de oficinas de la empresa Stericycle es el espacio y la entidad encargada de filtrar el acceso de vehículos, camiones y personal. Ahora bien, la movilización dentro del Relleno Sanitario es dificultosa para algunas personas ajenas a la institución, por lo que la voluntad de algunos trabajadores pertenecientes a otras áreas de la empresa permitió concretar el encuentro con los recicladores tanto del Frente de Trabajo, como en el Centro de Tratamiento de Residuos (CTR).

El CTR fue el primer lugar en que se realizaron entrevistas en el Relleno Sanitario. Ahí el espacio se caracteriza por estar en palabras de los propios recicladores “aparentemente desordenado, pero ordenado para la administración de su trabajo”. En términos concretos, hay un galpón que protege a los recicladores de los días de lluvia, permitiéndoles también resguardar también el material recolectado. El lugar permite el acceso de un camión a la vez, lo que desafía la organización de trabajo de los recicladores. Por su parte, ellos cuentan con dos container, que les permite cobijarse del frío en los turnos de noche, así como almorzar, asearse y descansar.

Acorde con lo anterior, la llegada al Frente de Trabajo es dificultosa también desde el ámbito de la movilización dentro del Relleno Sanitario. Ahora bien, una vez situado en el lugar, es posible dimensionar las grandes toneladas de residuos que se generan día a día en la ciudad-puerto, las cuales ya han abarcado dos cerros del

lugar llamados Celda 1 y Celda 2. En la actualidad, se está relleno la Celda 3. Al contrario de cómo se organiza el trabajo en el CTR, los recicladores que trabajan en el Frente de Trabajo, dada la ampliación del espacio, les es posible trabajar varios camiones a la vez. A pesar de que los recicladores del Frente de Trabajo se encuentran organizados en un sindicato, éstos no cuentan con galpón, o un espacio para descansar, asearse y comer, por lo que parte de su discurso apunta directamente a la ausencia de esas necesidades de protección y dignidad laboral.

Ahora bien, es importante realzar que en un principio la investigación había sido planteada también desde la perspectiva de los recicladores del sector plan de Valparaíso, pero en esta área sólo fue posible realizar un par de entrevistas con recicladores de base del lugar, por lo que se distingue que por el momento el discurso escuchado e incorporado en el levantamiento de información sobre la realidad de los recicladores del sector Plan no es representativa.

A continuación, el lector se encontrará con descripciones generales sobre el trabajo en terreno, con el objeto de distinguir y dimensionar el lugar de trabajo de los recicladores, así como su realidad como agentes ecológicos no reconocida en el ámbito laboral.

### **Descripción del Trabajo en Terreno**

Información Preliminar	
Fecha	30 de junio
Entrevistado	Director de la Agrupación de Recicladores del CTR del Relleno Sanitario "El Molle"
Descripción Trabajo en Terreno	

La realización de la entrevista constituyó el primer acercamiento, así como la primera entrevista en concreto que llevó a cabo la estudiante con un reciclador de base de Valparaíso, en particular, del Relleno Sanitario "El Molle". De esta forma, a pesar de que la estudiante solicitó a Joan encontrarse en un lugar y en un tiempo que no comprometiera su horario de trabajo, éste quiso realizar la entrevista en la Universidad Federico Santa María, uno de los lugares propuestos por la estudiante.

Una vez establecidos en un casino pequeño dentro de la Universidad, la estudiante conversa con Joan sobre cómo éste llegó a ser reciclador, de manera que la estudiante se pudiese acercar, conocer y comprender la lógica diaria del oficio en el presente a través de los cambios sociales que fueron definiendo el rol y la función del reciclador de base en Chile, en específico, en Valparaíso, así como la forma en que estos cambios fueron incorporados en la vida laboral y personal de

Joan. La estudiante escucha atentamente, reacción que permite que Joan responda de manera liviana y abierta, sin tapujos ni frenos en ningún área temática de la conversación. Cuando la estudiante plantea en el diálogo, la aprobación de la Ley REP, éste de manera inmediata comienza a hablar sobre el valor y el significado que tiene para él el hecho de estar agrupados, de manera que su cargo como director dentro de la agrupación de CTR, constituye un pilar desde el cual él se posiciona para realzar las inquietudes, demandas y necesidades de los recicladores pertenecientes a la agrupación conformada hace dos años aproximadamente. El valor radica en la alta representatividad que él posee, en tanto el significado lo deposita en la lucha que han reafirmado como recicladores. En ese sentido, él en nombre de sus compañeros, muestra su acuerdo con la ley en el ámbito de seguridad laboral, pero expone su discrepancia con ella también. Su diferencia está asociada al conocimiento del oficio, en donde él expresa severamente que no son necesarias las capacitaciones que la ley menciona como necesarias dentro del proceso de formalización del oficio, ya que, desde la percepción de ellos, éstos conocen desde el día a día el oficio que han ejercido durante toda su vida, como para que alguien ajeno “les enseñe” sobre su propia labor.

La conversación transcurre rápidamente dada la fluidez con que los participantes logran dialogar. Al finalizar los participantes acuerdan otro encuentro, esta vez en el lugar de trabajo de los recicladores, puesto que es el espacio físico que Joan pone a disposición de la estudiante para el desarrollo de las entrevistas a realizar. Este factor es considerado por la estudiante como una dificultad importante, ya que ella para poder realizar las entrevistas, tendrá que interrumpir la jornada laboral de los recicladores a entrevistar. Ahora bien, a pesar de que la estudiante logra generar un feedback, no logra conciliar con Joan otra alternativa para el desarrollo de las entrevistas, por lo que la estudiante no presiona y acepta los términos para poder entrevistar a algunos recicladores de la agrupación.

Información Preliminar	
Fecha	4 de Julio
Entrevistado	Reciclador de Base del Sector Plan
Descripción Trabajo en Terreno	

Esta entrevista constituye el primer acercamiento de la estudiante a la realidad de un reciclador de base del sector plan de Valparaíso. Aquí la estudiante se encuentra con Tomás, en el sector plan de la ciudad, fuera de su horario de trabajo, por lo que no hay apuros en responder y en finalizar la entrevista. Por el contrario, el diálogo mientras se desarrolla logra ser constructivo para ambas partes, sobre todo para la estudiante, que es quien desea conocer la realidad del reciclador de base de Valparaíso, desde el punto de vista de sus propios actores. De esta forma, se da inicio a la entrevista, en donde Tomás comienza a exponer cómo llegó a ser reciclador de

base fuera del país. Su travesía como reciclador de base en Europa, en específico, España, Holanda y Francia, entre otros, constituyó una oportunidad de trabajo que le permitió vivir dignamente a pesar de lo espontáneo y esporádico de la labor. De esta forma, logro conformar en Holanda junto con otros recicladores latinoamericanos y europeos, un sindicato de recicladores de base del cual él habla con orgullo, pues le permitió conocer un oficio en donde él era su propio “jefe”, de forma que él organizaba sus tiempos e intereses.

Posteriormente, expone los hábitos que él ha ido aprendiendo e incorporando como reciclador de base, así como la manera en que se adapta al medio para poder reciclar, en este caso, los roqueríos del borde costero de Valparaíso. Asimismo, su casa constituye el lugar en el que organiza lo reciclado, para ser separado y limpiado, con el objeto de alzar el precio de los objetos encontrados, cualquiera que estos sean.

En su testimonio, uno de los aspectos que más acentúa al hablar de su oficio, es la alta discriminación que percibe de la gente cuando él trabaja, en palabras de él, él se siente un “torrante”. Es tal la ofensa que produce en él, que aprendió a cuantificar su oficio o percibir los frutos de él, a través de sus objetos más valiosos y preciados. Aquí es cuando él, muestra aquellos bienes personales que atesora y cuenta la cantidad de aquello que lo diferencia de un torrante. Ahora bien, él distingue la labor trascendental que realiza y se proyecta en tiempo en él.

Cuando se comienza a dialogar en cuanto a la formalización del reciclador de base, éste se muestra abierto a capacitarse y también de acuerdo con la formalización del oficio como una manera de que desde el Estado haya un reconocimiento que guíe la opinión pública. En otras palabras, él considera que es necesario que la ley los valide como recicladores de base, de manera que, desde ahí, ellos logren posicionarse en el oficio, así como en el desarrollo de su vida diaria.

A pesar de que él considera necesario el estar agrupados como recicladores de base del sector plan de Valparaíso, le otorga un valor significativo a la práctica de su oficio de manera independiente, pues le permite innovar de manera autónoma sus propias herramientas de trabajo que lo diferencian de los demás recicladores que comparten la ruta de él. Cabe mencionar que una de las razones por las cuales él prefiere trabajar solo, se debe a que, en palabras de él, la mayoría de los recicladores priorizan beber alcohol en el desarrollo de su trabajo que reciclar. Situación que claramente le permite a la estudiante distinguir los intereses y preferencias de algunas personas, así como también que no todos son recicladores de base, sino que utilizan el oficio para satisfacer necesidades personales, en este caso, el alcohol.

Información Preliminar	
Fecha	7 de Julio
Contacto	Travis y María José de la empresa Stericycle
Descripción Trabajo en Terreno	

Se comienza a coordinar con Travis, ingeniero de estudios y proyectos; y María José, ingeniera en prevención de riesgos de Stericycle, el ingreso de la estudiante al Relleno Sanitario, para la realización de las entrevistas, tanto en el CTR como en el Frente de Trabajo. Ellos facilitan el acceso de la estudiante al Relleno, así como el equipamiento de seguridad de la empresa. Por su parte, María José pone a disposición de la estudiante el horario del bus de acercamiento para asegurar la llegada de la misma. Recurso que no logro prosperar en un comienzo, ya que el bus no indicaba el lugar de destino, por lo que la estudiante lo dejó pasar el día 8 de julio.

Información Preliminar	
Fecha	11 de Julio
Contacto	Travis y María José de la empresa Stericycle
Descripción Trabajo en Terreno	

La estudiante llega caminando al Relleno Sanitario "El Molle". Al presentarse en el lugar, la estudiante se dirige al sector de las oficinas de la empresa Stericycle para solicitar el equipamiento correspondiente para así poder ir rumbo al CTR. En ese momento, María José le presenta a un compañero de trabajo de la empresa llamado Luis, que es quien guía la ruta de la estudiante y es quien acompaña a la estudiante en un primer momento para conversar con los recicladores. Al llegar, la estudiante le pregunta a los recicladores a qué hora llegará Joan, a lo que los recicladores responden ignorar su horario de regreso al CTR. Dada la situación, la estudiante vuelve a preguntar a los recicladores del turno de la mañana si Joan les ha hablado de la realización de unas entrevistas, a lo que ellos responden que sí, pero que no sabían cuándo sería. Ante ello, la estudiante prefiere retirarse para no quebrantar la estructura de poder de la agrupación en donde Joan es el líder.

La salida del lugar, la estudiante la realiza a pie, y luego "haciendo dedo" tanto para llegar al camino la Pólvora, como para alcanzar una micro en la garita.

Información Preliminar	
Fecha	12 de julio
Entrevistado	Travis y María José de la empresa Stericycle
Descripción Trabajo en Terreno	

La estudiante llega al Relleno Sanitario “haciendo dedo”. Una vez en el lugar, es María José quien le facilita a la estudiante el casco y el chaleco reflectante, en tanto Luis es la persona que ayuda a la estudiante a conseguir transporte hasta el Frente de Trabajo. En esa ocasión, Luis en conjunto con la estudiante, le solicitan ayuda a un trabajador del área de reparación de la empresa, quien sin problema los traslada hasta el Frente de Trabajo. En ese momento, Luis se queda con la estudiante mientras ella se acerca y dialoga con los dirigentes del sindicato constituido en el Frente de Trabajo, con el objeto de pedir permiso para realizar entrevistas a algunos recicladores de base del lugar. La conversación no tiene inconvenientes y, por el contrario, se muestran accesibles y participativos. De esta forma, el tesorero del sindicato, Manuel, le da su contacto a la estudiante para coordinar un día de encuentro.

Posteriormente, un camionero traslada a Luis y a la estudiante al CTR, lugar en donde la estudiante esperaba encontrar a Joan. Dada su ausencia, la estudiante agradece a los recicladores el hecho de preguntar si era “muy urgente” realizar las entrevistas ese mismo día, a lo que la estudiante respondió que si podía esperar y que se volvería a comunicar con Joan para poder concretar el encuentro y el permiso para la realización de las entrevistas a otros recicladores del CTR. Al llegar a las oficinas, la estudiante se percató que Joan y Travis se encontraban en una reunión, por lo que conversa directamente con Joan para puntualizar un día para la realización de las entrevistas, independiente de la variación del clima. Joan se compromete para el jueves 14.

Información Preliminar	
Fecha	14 de Julio
Entrevistado	Recicladores del CTR del Relleno Sanitario “El Molle”
Descripción Trabajo en Terreno	

La estudiante coordina previamente el encuentro en un primer momento con Joan Barrientos, director de la agrupación perteneciente al Centro de Tratamiento de Residuos (CTR) del Relleno Sanitario “El Molle”. Posteriormente, solicita los permisos de ingreso correspondientes a María José Leyton, ingeniera en prevención de riesgos de la empresa Stericycle. Por su parte, la empresa Stericycle a través de María José

pone a disposición de la estudiante el bus de acercamiento de los trabajadores del recinto.

En Playa Ancha, el transporte llega al paradero de central a las 7:30 como se había acordado. Allí la estudiante se dirige al Relleno Sanitario para realizar las entrevistas coordinadas con Joan Barrientos. Al llegar, la estudiante espera que llegue la secretaria del lugar para abrir el espacio de espera, donde se encuentran ubicadas las oficinas de la empresa Stericycle. Una vez en el lugar, la estudiante espera a un trabajador de la empresa, ingeniero del lugar llamado Luis, quien es el que facilita a la estudiante el equipamiento de seguridad del establecimiento, como el chaleco reflectante y el casco, para poder realizar las entrevistas sin dificultad. Asimismo, es él quien también acompaña a la estudiante al lugar de las entrevistas, CTR. Espacio en el que se encuentran con Joan Barrientos. Allí Luis abandona el lugar, y Joan le muestra a la estudiante el espacio físico en el cual ella podrá llevar a cabo la realización de las entrevistas. Los tiempos de duración de la entrevista varían según la disposición para responder del reciclador puesto que, de antemano, la acogida de la estudiante les genera un sentimiento de desconfianza debido a experiencias anteriores que no les fueron constructivas en lo personal a los recicladores en lo que respecta a la práctica de su oficio. De los recicladores del CTR, la estudiante conoció la perspectiva desde la cual, Víctor, Cristián, Jean Paul, Mario y Jorge, comprendían su oficio, y desde el cual también valoraban y desarrollaban sus días, así como la construcción de su propia realidad laboral. El común denominador de la voz que comparten como recicladores de base, consistía en distinguir el rol del director de la agrupación como un gestor y garante de sus derechos laborales. En él visualizaban un puente y un contacto directo con la realidad exterior al Molle, a su zona de seguridad y conocimiento. Razón por la cual, depositaban en él una confianza y relación muy cercana y estable. Es importante señalar que mientras se realizaban las entrevistas, los recicladores que continuaban su jornada de trabajo de manera normal, les gritaban a los recicladores que si estaban dispuestos a realizar las entrevistas, una serie de cosas relacionadas con la estudiante, asociadas principalmente a la calidad de “profeta” o persona “cuentera” que ellos relacionaban inmediatamente con una persona externa a su agrupación.

Posteriormente, la estudiante se acerca a Joan para agradecerle la disposición del espacio, en tanto, él se disculpa por los gritos de entremedio, a lo que la estudiante se muestra comprensiva puesto que aquello no altero el contacto ni la conversación con ninguno de los recicladores entrevistados. En ese momento, la estudiante le solicita a Joan coordinar un día para que la estudiante pueda ver, compartir y conocer con y desde los propios recicladores, las estrategias y prácticas del oficio. Propuesta que Joan rechaza debido a los gritos que hubo entremedio de la realización de las entrevistas. La estudiante lo entiende, agradece el tiempo facilitado para el encuentro y se retira caminando a la entrada del Molle, específicamente, al sector de las oficinas para hacer entrega del equipamiento prestado. Ahí la estudiante se despide tanto de Luis como de María José.

Una vez caminando hacia el camino la Pólvara, una patrulla de carabineros se ofrece para acercar a la estudiante a la garita de las micros, con el propósito de tener un regreso seguro.

Información Preliminar	
Fecha	20 de Julio
Entrevistado	Reciclador del Frente de Trabajo del Relleno Sanitario “El Molle”
Descripción Trabajo en Terreno	

Una vez en el sector de las oficinas de la empresa Stericycle, María José pone a disposición de la estudiante el equipamiento de seguridad de la empresa. Posteriormente, logra coincidir con una compañera de trabajo para trasladar a la estudiante hasta el Frente de Trabajo propiamente tal. Allí la estudiante sin problema alguno logra interactuar con la secretaria del sindicato del Frente de Trabajo, quien permite la realización de las entrevistas en el lugar. Aquí, sin apuros, la estudiante pudo desarrollar dos entrevistas, en donde los cambios sociales marcaron la pauta de la conversación. En ese sentido, una de las inquietudes que compartían profundamente era el estar de acuerdo con la formalización del rol y de su oficio como recicladores de base, de manera que el Estado garantizara la protección social y normativa de su oficio, ya sea de manera independiente o bien transando el espacio físico en el cual éste fuera desempeñado. Ahora bien, las empresas concesionarias de la basura del lugar no pueden desde el marco normativo vigente asegurar en tiempo el Frente de Trabajo como lugar de trabajo, por lo que los recicladores consideran necesario formalizarse, acreditarse, para garantizar su derecho a trabajar en ese espacio físico en particular. Asimismo, los recicladores dan a conocer a la estudiante que comenzarán a participar de unas capacitaciones dispuestas por el SEREMI de medio ambiente. Noticia que le otorga esperanza a su oficio y al ejercicio de él en Frente de trabajo en específico.

Información Preliminar	
Fecha	21 de Julio
Contacto – Lugar	Centro de Acopio ubicado en Chacabuco 1937
Descripción Trabajo en Terreno	

Al llegar, la estudiante se encuentra con la única persona presente en el lugar en ese momento, quien era el acopiador del centro. Allí la estudiante dialoga con el acopiador, sobre los materiales y las personas que se dirigen al lugar para vender el material reciclado ya sea de manera periódica o bien aleatoriamente. Dado lo incierto de la situación, la estudiante solicita tiempo para quedarse y así, desde ella, ver el

flujo de gente para poder distinguir perfiles de personas que reciclan en general, así como de los horarios y los materiales que priorizaba la gente para vender material. El acopiador no tuvo problemas en permitir que la estudiante lo acompañase durante el transcurso de la tarde. En ese sentido, el infortunio para la estudiante fue que ese día no apareció ningún reciclador de base por el lugar, ante lo cual la estudiante agradeció la información y el tiempo del acopiador para luego retirarse.

Información Preliminar	
Fecha	22 de Julio
Contacto – Lugar	Centro de Acopio ubicado en Chacabuco 2120
Descripción Trabajo en Terreno	

La estudiante se dirige a mediodía al establecimiento, allí debe esperar pues los acopiadores tienen mucho trabajo. Las personas que estaban siendo atendidas en ese momento no correspondían al perfil del reciclador de base que la estudiante esperaba hallar, pero pacientemente espera. Al desocuparse, uno de los acopiadores conversa con la estudiante y le permite permanecer en el lugar un rato. Al pasar un tiempo, ingresa en el local un hombre que a la estudiante le llama la atención como reciclador y le pregunta al acopiador con el que había conversado si es posible que lo pudiese entrevistar, a lo que el acopiador respondió abruptamente que no, que en el caso de él, no era factible por su aspecto de vagabundo. La estudiante respeta la inquietud del acopiador, pero no logra localizar a ningún reciclador durante el día.

Información Preliminar	
Fecha	26 de julio
Contacto – Lugar	Centro de Acopio ubicado en Independencia 2681
Descripción Trabajo en Terreno	

El primer acercamiento a este centro de acopio no fue el día que se presenta. En ese momento, no se encontraban en el lugar los acopiadores sino amigos de ellos, y en este caso, hombres que bebían y acosaban en palabras a las mujeres que les llamaba la atención. Al llegar y al sentirse incómoda y no distinguir movimiento ni personas trabajando dentro del establecimiento, la estudiante decide retirarse y volver otro día.

El otro día del que se habló en el párrafo anterior hace referencia al día que se expone en la información preliminar. En esta oportunidad, la estudiante pudo conocer a los dos acopiadores del lugar. Ellos, en particular la persona que estaba a

cargo fue amable y respondió con interés las preguntas e inquietudes de la estudiante, así como también, le permitió quedarse en el lugar el tiempo que estimase conveniente para ver la rotación de las personas, así como ver en concreto quiénes eran las personas que iban a vender el material reciclado. Ese día, sólo llegaron al lugar, algunos vagabundos para vender plástico, personas que llegaban en auto para vender gran cantidad de papel y personas que iban en busca de material al centro de acopio.

De todas formas, la estudiante rescata la reflexión del encargado del centro de acopio sobre el reciclaje y los recicladores de base que él ha podido conocer en alguna oportunidad.

Información Preliminar	
Fecha	4 de octubre
Contacto – Lugar	Centro de Acopio ubicado en Bustamante 86
Descripción Trabajo en Terreno	

En un segundo intento luego del primer acercamiento a la realidad de los recicladores del sector plan de Valparaíso, la estudiante cambia de coordenadas y se dirige al barrio puerto. Dada la apertura del lugar, el acceso es expedito. Allí es recibida por el acopiador a cargo del sitio, quien permite a la estudiante permanecer en el lugar. Él es afable y de pocas palabras, aun así, responde las preguntas sobre los recicladores, siendo claro que la llegada de éstos es aleatoria y que, en la mayoría de los casos, no son recicladores por elección o bien por oficio, sino más bien son personas en situación de calle que, como alternativa, practican la recolección. Es importante manifestar que existe un rol protector por parte del acopiador basado en las apariencias respecto a la estudiante, es decir, el acopiador no permite que la estudiante se acerque a personas que respondan con el patrón o bien perfil que busca. Este obstáculo ya se ha presentado antes, por lo que la estudiante respeta su opinión y no fuerza el contacto. Dada la situación, la permanencia en el lugar no logra prosperar durante la tarde, ante lo cual la estudiante agradece y se retira al atardecer.

Información Preliminar	
Fecha	5 de octubre
Contacto – Lugar	Centro de Acopio ubicado en Errázuriz 346
Descripción Trabajo en Terreno	

Una vez en el lugar, varias son las personas que se encuentran vendiendo material, por lo que la estudiante debe esperar para poder conversar directamente con el acopiador del sitio. Mientras tanto, la estudiante conversa con una de las

personas que se encontraba en la venta de su material, quien era un artesano que conocía recicladores de base del sector Plan de Valparaíso que trabajaba en triciclo, él habla en específico de un reciclador llamado Oliver, con el cual mantenía el contacto. La estudiante le pide que busque comunicarse con él debido al estudio, ante lo que él se muestra dispuesto. Posteriormente se despide, y la estudiante se dirige donde el acopiador, quien al igual que los acopiadores que precedían la experiencia de la estudiante, sin impedimento permite su estadía durante el día. En este caso, el acopiador se encontraba muy ocupado, ya que era luego de la hora de almuerzo, por lo que la estudiante espera y observa a las personas para ver si podría dar con el paradero o bien con el encuentro de algún reciclador.

Esta aproximación constituyó otra visita fallida, pues las personas que llegaban al centro de acopio acudían en vehículos o bien en busca de material en específico. Respecto al encuentro previo con el artesano, éste acuerda con la estudiante contactar a Oliver y comunicarle sobre un posible encuentro. Al pasar los días, la entrevista no prospera, Rod menciona que el reciclador no era una persona que poseyera celular, o bien que respondiese usualmente el correo, por lo que lo acordado no desemboca en algo concreto.

Información Preliminar	
Fecha	6 de octubre
Contacto – Lugar	Centro de Acopio ubicado en Rancagua 53
Descripción Trabajo en Terreno	

La estudiante llega a este centro de acopio siguiendo el consejo del acopiador de calle Independencia, que si bien él ya había mencionado que era probable que se encontrara con personas en situación de calle que veían en la recolección una alternativa para obtener dinero, era posible encontrarse con recicladores de base propiamente tal, puesto en este centro se reciclaba plástico, ampliando la oportunidad de contacto. Al llegar, es recibida por dos acopiadores y un amigo de ellos, uno pesa el material mientras que el otro lo ordena, de manera de organizar el trabajo dentro. La estudiante conversa con uno de ellos, comentándole sobre su búsqueda y escasa localización de recicladores de base con los que ha logrado acertar de manera aleatoria, de forma que el acopiador permite que la estudiante se instale en el lugar y se incorpore en la jornada para observar el flujo de personas que transitan el lugar. A pesar de que no hay inconvenientes ni en el trato ni el movimiento de personas que van en busca de compraventa de material, no es mucho el tiempo que la estudiante se queda, debido a su horario de clases. La estudiante se despide sin éxito de los acopiadores para dirigirse a la Universidad.

## CAPÍTULO V: ANÁLISIS Y REFLEXIONES

### Análisis de Categorías Simple

Categorías Generales	Subcategorías	Citas
Basados en el <b>Discurso Identitario</b>	<b>Orgullo de ser reciclador</b>	<p>“Algo muy importante, porque es lo que yo se po’, es mi trabajo, en lo que yo quiero seguir hasta el último, y si algún día, yo voy a tener un puesto más grande aquí, mejor, yo le voy a decirle a mi hijo, me voy a dar el gusto de decirle que yo soy reciclador” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Nosotros gracias al reciclaje somos lo que somos, tenemos lo que tenemos, no es mucho, yo miro pal lado y estamos mejor que otras personas, y el tema del reciclaje para nosotros es mal mirado, pero hay otras personas que están mal, y nosotros no estamos tan mal(...) por ejemplo a un panadero no lo miran de la misma forma del reciclador, los recicladores somos sucios, por lo mismo que te decía antes, que yo llego a mi casa y se me quita, me baño y se me quita, y aquí igual nosotros, nos damos cuenta de que aquí, y no es menor tampoco el tema de que somos uno de las empresas que no contamina, aquí casi la mayoría contamina, los taxistas, los panaderos, todos contaminan po’, de una u otra manera su trabajo contamina, y nosotros no po’, hacemos todo al revés, ayudamos a no contaminar” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Sí, no es porque quiera, no estoy acá arriba metido por tema de plata, solamente, igual va parte monetaria pero no está dividido, no estoy obligado yo aquí, no es como que no tengo pega abajo, ya, por obligación me vengo a trabajar aquí (...) es cosa de pasión no más, de compromiso con el trabajo y con el planeta” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
	<b>Rol ambiental y financiero</b>	<p>“Encuentro que es una de las mejores pegas que hay, porque te deja harta luca, ayuday al planeta, lo encuentro genial” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>

		<p>“Para mí es una labor importante, porque yo, pucha, mi persona, yo soy amante de la naturaleza, entonces mientras menos basura haiga contaminando a naturaleza mejor, mucho mejor, entonces yo con gusto reciclo. Para mí es un trabajo que no se encuentra en cualquier lado, si uno, pucha, tú ves la cantidad de smog que tienen y todo el cuento, en cambio aquí uno no po’, uno está ayudando, imagínate que si uno no reciclara, imagínate ¿dónde meteríamos tanta basura? Nosotros aquí estamos sacando toneladas y toneladas diarios” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Bueno, igual es importante porque uno está contaminando con el planeta y ayuda al planeta para que se mantenga igual po’” (Mario, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Autonomía laboral</b>	<p>“Nosotros estamos acostumbrados de trabajar, el reciclador está acostumbrado a trabajar individual, no patronal, cachay, el reciclador sabe valorarse, sabe valorar el trabajo” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Soporte Familiar</b>	<p>“Trabajar, trabajar no más, día a día, para los cabros chicos no más, la familia que tiene uno, nada más” (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“El tema del reciclaje ya está pegando, cachay, ya está pegando (...) para mí es todo po’, ser reciclador de base para mí es todo porque con esto yo alimento a mi familia po’, con esto yo le doy la educación a mis hijos cachay, con esto le doy la medicina que necesitan, eh, y así estoy creciendo po’, como papá, como persona cachay” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Generaciones</b>	<p>“Nosotros nos hemos mantenido, y ahora ha ido subiendo en vez de bajar, porque se van uniendo nuestros hijos, muchos, andan aquí varios cabros que tienen estudios pero que no les gustó, les gustó el vertedero, el reciclaje, han venido y se han quedado aquí” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Mi papá toda su vida ha sido reciclador, toda su vida ha trabajado</p>

	<p>y como te digo, estaba arriba hace como 5 años más o menos, pero no son seguidos, vengo un año, después me pierdo, después vuelvo, pero ahora ya llevo como dos años seguidos más o menos ya trabajando aquí, sí más o menos dos años” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Usted ve ahí como estamos, aquí hay generaciones y generaciones, aquí hay...cada uno ha sido hijo, la mayoría de los cabros han sido hijos de recicladores igual que nosotros (...) Lo que pasa es que en este trabajo nosotros somos libres po’, entonces yo creo que los cabros por eso buscan esto, porque son más libres, no tenís quién te mande” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
<b>Mujeres recicladoras</b>	<p>“Sí, habían dos, incluso en el botadero de abajo todavía hay una mujer trabajando, ella tiene hartos contactos, nosotros éramos reacios a las mujeres, no porque nosotros no queríamos sino que porque la empresa que había no quería mujeres aquí (...) Rinoplast, que fueron, son como muy militares ellos(...)nosotros se la impusimos y tenemos mujeres acá” ((Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
<b>“Lo digno lo hace uno”</b>	<p>“Si es un trabajo enorme, es un trabajo digno, nosotros para eso estamos luchando” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Dignamente porque lo digno lo hace uno” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle”</p>
<b>Espacio de distracción: unión, cobijo y amistad</b>	<p>“Aquí son todos familia, unidos todos (...) Uno se distrae aquí también, pasa las penas, uno llega triste y después se alegra” (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Sí po’, los conocimos todos y los reímos todo el día, porque a cualquiera le pasa que una cosa, y nos cagamos de la risa, así que lo pasamos bien po’(...)De repente una persona que no viene tú lo echay de menos, se cacha altiro porque tú vay a trabajar a la cancha, cachay altiro cuando no está esa persona po’” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Yo estoy contento de estar aquí, estoy bien. Me gusta, lo paso bien,</p>

		me río hartó, es otra familia que tengo acá” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)
Basados en las <b>Prácticas y Estrategias Laborales</b>	<b>Flexibilidad y organización laboral</b>	<p>“Por decirte acá arriba no hay horario, yo llego a las 9 de la mañana y me quiero ir a las 10 por cualquier cosa que me haiga pasado en la casa, yo puedo salir sin avisarle a nadie, pero estamos trabajando para eso, como dice la Bachelet (ríe) para que claro, sea todo más ordenado de lo que estamos, mucho más organizado” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Te tomay el día que querís, más encima trabajamos de lunes a viernes, tenís todo el fin de semana para poder salir con tu familia, y llegay el día lunes descansadito” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Organización interna de las cuadrillas</b>	<p>“En la semana todos faltamos un día, de mis tres trabajadores que somos, todos podemos faltar un día. Entonces si faltó yo, mañana falta el otro, y el otro, y así nos vamos.” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Por eso es que yo trabajo con los viejos, yo tengo un orden con los viejos somos todos ordenados, el viejo que trabaja conmigo, que yo te digo que es el malo, pesca sus lucas y se va derecho pa la casa, el otro pesca sus lucas y derecho, y yo ¿qué me queda a mí? Yo también derecho pa’ mi casa po’, aquí somos todos amigos, pero cada cual comparte” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Materiales reciclados</b>	<p>“Aquí reciclamos todo pues, el papel, el cartón, el fierro, la lata, el metal, el nylon, el plástico, la botella, todo se recicla, todo, todo” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Si lo que está abajo por ejemplo, de que, el cartón lo estamos vendiendo a 60 pongámosle, y baje como a 30, ya tendríamos que dejarlo ahí y juntar lo que más dé y así tiene que ser, se junta lo que más da no más, pero en referente a base fuerte, el cartón es base fuerte, el plástico es base fuerte, el papel es base fuerte, son cosas que mantienen la pega.” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“El cartón, eh, chatarra, los PET, polietileno, los metales, realmente...”</p>

		<p>(Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Por ejemplo hoy día me traje como dos sacos llenos de lata, aparte de eso, cobre que encuentro por ahí, y ahí uno va recuperando las cosas (...) Aluminio, cobre, fierro, latas de aluminio, esta cuestión de la, las bandejas de huevo, esas también te las compran” (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<b>Volumen de la recolección</b>	<p>“Siempre se van a enfocarse más por lo voluminoso, más volumen, entonces si viene hartito cartón, obvio que es más volumen, pero ya después cuando queda la pega, por ejemplo, las bolsitas, el papel, entonces ese tiene otro trabajo, pero todo se junta” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Sistema de venta</b>	<p>“Los compradores que tenemos nos van diciendo, por decirte “oye subió el cartón” y ahí ve uno si es que quiere juntar cartón o encuentra muy pesá la pega del cartón y junta algo más liviano, cosas así, si va todo dependiendo de la persona” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Rinoplast, pero le entregamos el puro plástico no más” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Recorrido en el plan</b>	<p>“Después bajo pa’ abajo pa’ la arena y luego caminando hasta Portales, a la Caleta Portales, y cuando está la mar baja, paso por debajo de los muelles, aparezco cerca de la Escuela Industrial, un poquito antes, subo arriba, y después me vengo por la parte de arriba reciclando, luego como hasta la Santa María, un poquito más acá de la Santa María, cruzo el puente, salgo a la Avenida España, y después ya me vengo caminando hasta Yolanda, y de Yolanda subo toda esa subida de Barón pa’ arriba, hasta que aparezco por acá arriba cerca de la Laguna, una cancha grande que hay arriba, y de ahí atravieso la cancha, y a la otra calle vivo” (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<b>Distribución del pago</b>	<p>“Joan los va pesando y nos pasa el vale, después a nosotros llega la fecha que hay que (...) Después el Joan los va viendo los vales, después el día que cierran planilla justificamos los vales, y ahí sacamos la cuenta de cuánto los ganamos, y el piso que</p>

		<p>tenimos que pagar, si gratis no estamos po” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Yo les pago quincenal y mensual a las personas, pero todos los viernes yo entrego dos materiales que es la chatarra y el material, y ellos se llevan unas luquitas pal fin de semana pa’ la casa cachay” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<p><b>Alternativa laboral frente a necesidades emergentes</b></p>	<p>“Es bueno y es rápido porque pongámosle un cabro va a la escuela hasta 8vo, ahora, y después sale a ganar monedas porque tiene una cabrita embarazada y así empiezan, o quieren pagarse un título universitario, también vienen aquí, y se esfuerzan y tienen sus cosas, y lo he visto” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Yo llegué a ser reciclador, se puede decir que por necesidad, pero no aquí, en España, vivía en España y me puse a reciclar y quise cambiar rumbo y dije ah, me voy a irme pa’, primer país que me fui fue a Holanda, me puse a reciclar en Holanda bicicletas, poco reciclaban de este tipo de cosas, lo que reciclan harto es plástico también allá, eh, de ahí me fui a Rotterdam, y Rotterdam es más, reciclaban casi igual que aquí, después de ahí me vine a Francia, estuve en Toulouse, París, y también anduve reciclando por ahí” (Tomás, reciclador sector Plan)</p> <p>“Me desempeñé como técnico en instalaciones de gases, y eso po’, y vine a trabajar pa’ arriba porque abajo las lucas no eran muy buena” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Me gustó el trabajo igual po’, reciclaje porque igual yo con papeles de antecedente sucio usted sabe que yo voy golpeo puertas no me dan trabajo y mis hermanos aquí me dieron la posibilidad y los conocí por compañeros y seguí trabajando aquí con ellos.(...), a mí se me hizo difícil, ahí mis hermanos me dijeron: “vamos a trabajar pa’ arriba pa que te salví y pa que no andí más metido en cosas” me dijeron, pero al llegar acá se me hizo difícil a mi po’, porque como le digo, a ellos los conocían y a mí no po’ y no me dejaban entrar po’, no me dejaban trabajar” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>

	<p><b>Basura: un recurso inagotable</b></p>	<p>“Si la basura nunca se va a terminarse po’. Y al ver en la basura tení el material (...) no estaríamos reciclando basura aquí, se imagina estuviéramos trabajando en la celda 3, ese proyecto de la celda 3 era pa’ 25 años, no llevan ni 4 años y ya está lleno hasta arriba, y eso que nosotros estábamos antes...” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Pa’ mí es una mina esto, hay de todo (...) Sí po, es un tesoro, si de aquí uno nunca se va pato, siempre se lleva algo” (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Es la fuente de trabajo, es plata” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Nosotros fuimos a picar el otro botadero, 30 años después, y el nylon estaba igual po’, y lo sacamos y seguíamos vendiendo (...) la vida lo dice bien claro, polvo somos y en polvo nos convertiremos, y todos po’, todo, uno cree que no, que un edificio va a durar toda la vida, mil años, 2000 años, no. Los edificios después de 15 años empiezan a crecerle las ramas por dentro, es increíble pero es verdad, todo vuelve a su núcleo, todo la tierra lo disuelve, todo vuelve a ser (...) nosotros tenemos un tiempo de vida, después nos convertimos en polvo, es lo mismo los materiales, todo se convierte, pero a distinto tiempo, yo creo que lo más dañino que hay, es el plástico, pero pueden haber cosas más dañinas todavía, pero referente a que yo lo vi, es el plástico. Porque yo te digo que después de 15, 20 años fui a picar al botadero y estaba igual el nylon, y el nylon me lo pagaban igual como si lo estuviera sacando ahora de la basura” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Es sustentable (...) la importancia que tiene pa’ hacer lo que hacemos es que nosotros le damos vida a esto, nosotros con sacar todo esto, imagínate el plástico se demora ¿cuánto? Como 16 años en fundirse, en desintegrarse, y nosotros lo sacamos too po’(...)Y vuelve a ser otro producto po’, vuelven a volver de nuevo al mercao, entonces yo creo que nosotros hacemos una labor bastante importante” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo de Molle)</p>
--	---	--

		<p>“Trabajamos con un grupo de scouts, que los chicos reciclaban papel y las latas de bebida ¿y qué hacían con ellos? Que cuando llegaba el día del campamento, niños que no podían ir por plata, se les becaba en base al reciclaje, entonces las personas que ya sabe que no cuenta con dinero, se esmera un poquito más y trabaja. Si es un trabajo al fin y al cabo” (Zaid, reciclador sector Plan)</p>
	<b>Aprovisionamiento</b>	<p>“Los beneficios también que se otorgan en el reciclaje po’ y ¿cuáles serían esos? Los que te mencionaba yo po’, que aquí, nosotros decimos “lo que bota el rico, el pobre lo recoge”, cachay, los beneficios de Homecenter, los retiros de la empresa Homecenter, y muchos son de clase baja po, entonces la gente, bota por decirte las planchas, los palos, los sacos de cemento, que vienen abiertos(...)el supermercado bota el detergente, la comida de perro, que mencionaba ese día de...lo que trae el supermercado viene no a la fecha cachay, pero él no me puede decirme a mí porque el detergente no vence po’” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Cosas buenas de valor</b>	<p>“Me encuentro cosas buenas, algunas me las dejo pa’ mí y otras las vendo, y los mismos teléfonos, la mayoría los vendo, yo tengo como 4 o 5 teléfonos, así que si se me echa a perder uno, tengo otro altiro, aparte que constantemente como te digo, estoy encontrando cosas, a veces he encontrado en los tachos de la basura, unas latas y uno las saca y de repente debajo he encontrado monedas, billetes, anillos” (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<b>Relación con Camioneros</b>	<p>“Hay camiones que están acostumbrados a que los sobornen po’, que le pasen su moneita, y si tu no les pasay, todos los días nosotros no tenemos moneas como pa’ darle a ellos po’ ¿entiende o no? Y ellos tienen su sueldo fijo y el trabajo de ellos es venir a botar acá po’, y tu estarle pasándole una monea es como que...injusto” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“No, bueno, porque igual los conocimos de hace tiempo si igual llevamos tiempo, son de la empresa, siempre son los mismos, ya se conocen, igual como que se formó</p>

		<p>un lazo de amistades con algunos camioneros, así que no, ningún problema” (Mario, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Cuando nos toca de noche son buena onda, de repente nos traen pan, bebida, cualquier cosita, nosotros los atendimos bien también (...) aparte igual nos conocimos todos, conocimos a todos los choferes que trabajan aquí en la noche y en el día, entonces no hay drama, no hay drama. A pesar de que habimos pocos cabros trabajando aquí, no es conflictivo, o sea, no, estamos todos por la misma causa, estamos todos trabajando y todos buscando la moneda” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<p><b>“Somos inmunes”</b></p>	<p>“Nosotros, trabajamos solamente con buzo y bototos porque te piden casco, no puedes trabajar con casco, es imposible, con guantes trabajamos, sí, pero con mascarilla, estamos acostumbrados, somos inmune le digo a los cabros, es difícil que una persona arriba se enferme” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Si pa’ llegar a tener un uniforme como decis tú, creo yo que ahí tienen que formalizar como corresponde, ya ahí tiene que ver una autoridad, formar como tipo sindicato, una agrupación, y las agrupaciones” (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<p><b>Clima: un inconveniente</b></p>	<p>“Seguro, es una pega fija que estay aquí po’, invierno y verano, y aquí estay (...) En invierno eso sí por el agua, pal verano sufrimos de las avispas” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Tenemos prohibido hacer fuego nosotros acá por el tema del gas que bota la basura, así que tenemos estrictamente prohibido. En la noche, puta, la única manera de pasar el frío es trabajando” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>“Lo más dificultoso yo creo que es el invierno (...) Una que es el frío, que la pega es sacrificada, la otra es la lluvia, el barro, eso no más, pero se quita al otro día” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>

	<p><b>Necesidades relativas al lugar de trabajo</b></p>	<p>“Queremos tener el galpón propio pa’ nosotros ¿Me entiende?, nuestra planta de reciclaje, nuestra planta de acopio, lo propio de uno, porque yo no quiero de nuevo volver a ser de a 3 (...) yo quiero: mi comodidad ¿me entiende? Tener mi casillero, porque allá abajo, ya muchos años ya trabajé a la mala, pal invierno imagínese anoche ese temporal y no tener donde taparte” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<p><b>Accidentes</b></p>	<p>“Llegaron hartas mujeres, más mujeres que hombres po’ cabros chicos, y nosotros mismos le íbamos echando la gente, porque cualquier accidente, ya han pasado accidentes ¿cierto? Y que maten a alguien, un niñito chico...” (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“La idea principal aquí es que se respeten los turnos porque las maquinarias que están trabajando acá igual es peligroso, mucha gente, puede ocurrir un accidente. Así que igual nosotros acá nos preocupamos tanto de la seguridad más que nada (...) Igual de repente puede entrar alguien del turno, por decirte ahora en la mañana hay como dos o tres del turno de la tarde que están limpiando material, que se dedican a eso solamente, no pueden meterse directamente a la basura” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
<p><b>Basados en los Procesos Reconocimiento Social</b></p>	<p><b>Falta de reconocimiento: negación identitaria</b></p>	<p>“Tiene un sentido (...) si nosotros tú veí, sacamos una cachá, diario. Nosotros somos una parte importante del vertedero, que no los quieran reconocer las empresas y el gobierno, que no nos quieran reconocer, pero nosotros estamos haciendo un trabajo que no lo hace cualquiera” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Es antiguo po’, pero no reconocido. Ahora ya, a lo mejor en estos últimos 10 años puede que nos estén reconociendo algo, pero antiguamente no se reconocía mucho, pero ahora yo encuentro que sí, porque ahora ya, uno le dice a los niños chicos “¿qué es lo que es un reciclador?” “Un reciclador es el que junta cartón, papel”, ya saben” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>

		<p>“Haciendo un bien para muchos que no tienen idea que nosotros estamos haciéndolo. Pero así, gracias a dios que en este momento estamos siendo un poquito mejor mirados que antes, porque antes nosotros aquí en el vertedero, nos sacaban, nos llevaban presos, por vagancia. Yo tenía 14, 15 años, nos dejaban detenidos, no nos dejaban trabajar. Éramos vagos. En el año '76” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
	<b>Condiciones laborales antiguas</b>	<p>“La micro te dejaba pucha, ahí en la cárcel y todo eso caminando y lloviendo torrencialmente y ahí vamos reciclando, todo mojada, a la intemperie, no teníamos un techo, todo mojado, embarrado, yo pienso que por eso igual éramos marginados porque andábamos todos sucios, en un buzo(...) todos dicen que no, que el tema del reciclaje es muy mal mirado, que es cochino, que esto, y esto, pero yo gracias al reciclaje le estoy dando los estudios a mi hijo, gracias al reciclaje me estoy formando una casa” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Si nosotros al principio cuando llegamos abajo, porque nosotros con los que trabajo yo, fuimos de los primeros que bajamos allá, al recinto del celda 3, y llegaban los carabineros, pedían carné, no nos dejaban trabajar, tuvimos que salir con el material caminando para arriba, complicado (...) Nos decían “no, tienen que irse” nosotros ya, como que nos íbamos, esperábamos que se fueran y volvíamos de nuevo, y así” (Mario, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<b>Esfuerzo y desgaste físico</b>	<p>“Es agotador físico (...) Es tremendo, llega un punto en que estamos a tal nivel de agotamiento que puedo levantar una botella de dos litros y me da tortícolis, onda, somos adictos al ibuprofeno” (Zaid, reciclador sector Plan)</p>
	<b>Prevención de riesgos</b>	<p>“Tienen que capacitarnos en el sistema de salud, que las personas puedan decir, “oh, si tú estás trabajando así sin guantes, sin esto otro, cualquier día voy a agarrar una infección en las manos” (...) Concientizarlos en el sistema de salud, y a la vez ellos también van a ganar, ¿por qué? Claro que pueden ganar, porque persona que pasa</p>

		<p>enfermarse, no va a andar ocupando constantemente el hospital, porque si está enfermo, es un enfermo más que le vas a dar al hospital, si está sano, es una persona menos que va a llegar al hospital po” (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<p><b>Necesidad económica</b></p> <p><b>apoyo</b></p>	<p>“Más apoyo de las empresas, más inversionistas” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Aquí todos le echan la culpa a la gente, que la gente es sucia, pero si la gente no tiene dónde ir a botar si la gente lo único que espera es el camión de la basura municipal que les bote, no hay un teléfono, no hay alguien que hace, que se haga cargo del material de la basura que ellos le llaman po’(...)yo discrepo, porque digo, tanto me ha costado por tener un camioncito tres cuartos, miserable, digo, por decirte, para ellos, un camión tres cuartos, que hasta el momento no lo tenemos, y cuánta plata mal gastada se ha hecho, entonces por qué cresta si nosotros, ellos se dan cuenta que Valparaíso está sucio por el tema, ¿por qué no le ponemos unas luquitas al tema?” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<p><b>Necesidad educación cívica y ambiental</b></p>	<p>“Mi postura que parte por casa, parte por los niños, para yo ser reconocido” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Está así, lamentablemente estamos recién acá en Valparaíso con el tema del reciclaje y es de esperar que pa’ delante a futuro, y que no sea tan largo el tiempo, podamos ser reconocidos, la única manera es esa, abriéndose en las raíces del árbol para los colegios, universidades, retiros puerta a puerta, edificios particulares, etcétera” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Yo creo que el reciclaje podría ser aún mayor si fuera bien visto, si fuera bien compartido, parte de una educación cívica, porque se trabaja con lo que comúnmente se llama basura, es un desperdicio que la gente bota y ese desperdicio no es bien visto, no es bien sabido y no están todos educados que sí tiene una segunda vuelta, o una tercera, o una cuarta (...) Como educación cívica, ya sea por los colegios, porque a los niños no se les enseña el modo de reciclaje, no se les</p>

		enseña de que si juntan en un tarro las latas de bebida que consumen en el recreo o los papeles que hacen tira los cuadernos a fin de año, que incluso tienen un valor económico para ellos mismos, ya sea para un paseo o para lo que gusten” (Zaid, reciclador sector Plan)
	<b>Estigmatización</b>	“Uno puede ser reconocido, no sé, venir las noticias, y decir tantos trabajadores ayudan al planeta, por darte un ejemplo, pero la gente siempre va a estar con el recelo, siempre va a estar con ese...con el asco por delante porque no cualquiera viene y se mete a la basura, a sacar cosas entonces la gente igual va a...yo encuentro que va a ser complicado ese asunto, si igual se puede llegar a reconocer de muchas formas y muchos métodos para llegar a ser reconocidos nosotros pero como pa’ tocarles el corazón por decir, a las personas y que lleguen a ser más conscientes, difícil, como estamos viviendo hoy en día en el mundo, difícil lo veo” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)
	<b>Falta de credibilidad con autoridades</b>	“Una vez me fue a verme la Ministra, me obsequió 22 puntos limpios de rejilla, y le decía a la secretaria “Apunta, apunta el número de Joan Barrientos” en ningún momento me llamaron, y fue la Ministra, entonces, si la Ministra es así, y de aquí para abajo los alcaldes, qué esperay pa’ abajo, si la ministra no cumple con su palabra, entonces cómo voy a creer yo en un concejal, más tarde, no, es poco creíble de mi parte las autoridades, y hasta el momento como siempre te lo he dicho, ahora, de que mientras que yo no vea algo, un objetivo o algo, o una enseñanza o que me digan “chuta Joan, esta área hay que manejarla de esta manera, ¿cómo podemos desarrollarla, cachay” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)
		“Del ‘98, ‘97 por ahí, de por ahí pa’ arriba empezaron a llegar estas empresas. Ahí también la vimos porque también no nos querían ver a nosotros aquí po’, cuando llegaron ellos recién (...) altiro nos dijeron que ellos no querían nada con los cachureros (...) con el tiempo les fuimos demostrándoles que nosotros les dimos la cachá de vida a esta quebrá po’ y ahí nos fueron recibiendo y ahí empezamos a

		<p>quedar ahí po', primero nos dieron 20, tenían que andar todos los otros escondíos, y así después vinimos 25, 30, y así vamos metiendo a toda la gente, pero también nos costó, nos trataron bien mal, pero les doblamos la mano a ellos, ahora esperamos doblarle la mano al gobierno" ( Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>"Por ser aquí mismo, nosotros estamos pidiendo que nos faciliten un terreno, donde nosotros podamos acopiar (...) ahora estamos a Stericycle, estamos hablando ahora con ellos, también, llevan como dos semanas, tres semanas tramitándonos ya, mandamos dos cartas ya firmadas, y están postergando (...) como decía la niña acá contactadas reuniones ya, pa' CONAMA, pero nosotros queríamos partir por lo que nos dice la empresa pero si no nos dice ná, vamos a tener que partir por afuera no más, si no estamos siendo escuchados (...) es lo que estamos tratando de luchar con la empresa, demostrándole que podemos estar más organizados, hacer más cosas, pero también tienen que poner parte de ellos, si a la final, nosotros le hacemos un gran favor a ellos, le hacemos un gran trabajo, no nos pagan ni un veinte (...) Ellos ven las lucas y nosotros no veímos na' de ellos. Ya pero nosotros lo que queremos, es que nos dejen trabajar no más, que no nos molesten y no molestarlos a ellos tampoco, que trabajemos en común acuerdo, si el bienestar que queremos nosotros, no queremos andar trabajando como, escondidos, ni arrancando, trabajar bien es lo que queremos, para eso estamos organizándonos, estamos luchando y pa' allá vamos, ahora se está poniendo medio pedregoso el camino pero vamos a luchar igual" (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
	<p><b>Conflicto de interés con el Movimiento de Recicladores de Chile</b></p>	<p>"Entonces yo le dije, "no me hable de reciclaje si el reciclaje parte por casa", yo le dije "yo tengo tres hijos y todos reciclan en la casa", ahora de que no hay retiro para ese material, yo como cualquiera, lo juntamos igual, cachay, pero imagínate le dije yo, el enfoque que tienen unos niños a tú, que te he escuchado tres horas, hablar del tema de reciclaje y nada"</p>

		<p>(Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“El movimiento, no nos trató bien, entonces nosotros, querían llevarnos pa’ Brasil, pa’ Uruguay, a conocer como era allá el cuento, pero ellos buscaban plata primero, nosotros no le íbamos a darle la plata que nosotros, ellos estaban pidiendo un 7% donde ellos se iban a llevarse como un millón doscientos mil pesos cada uno, y nosotros estábamos ganando 400 mil pesos, que somos los que sacamos todo, entonces nosotros encontramos que fue un robo, y ellos pensaban que nosotros éramos ignorantes (...)Nosotros fuimos pa’ Santiago, conocimos todo, anduvimos en hartos centros de acopio de reciclaje, pero es distinto, nosotros le alegamos en la reunión, que por qué nos llevaban pa’ allá si nosotros del reciclaje no nos servía, esa forma, después una vez nos llevaron a conocer a los reos recicladores que juntaban las botellas, y hacían dibujos, ¿pa’ qué?, si nosotros, no” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
	<p><b>Reclamo identitario</b></p>	<p>“Que va pa bien po’, que va pa’ bien, porque estamos organizados, antes no, estábamos todos así, todos vueltos locos no más po’, ahora no, todos tenemos (...) Y más respeto, más respeto, y estamos como más ordenados, estamos bien” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Del 13 de septiembre que está la agrupación, el 13 nos agrupamos con personalidad jurídica, de ahí ha sido el año 0 por decirte, se trabajó en forma individual(...)nosotros partimos con esa idea, primero que nada, de organizarse y poder trabajar con una agrupación con personalidad jurídicas legales donde seamos un poco más visible cachay, donde sepan también que existimos(...), también sirvió para sacar mejores negocios al material, más lucas, darle otra forma, otra visión a los compradores del material, entonces antes tampoco se hacía.” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Fíjate, pasay por el lado de la calle, ves a esos caballeros que están trabajando con la poncha, de que sacan tu propia basura, mi propia basura, la basura de todos, y tú te</p>

		<p>hací a un lado, por el olor, por cualquier cosa, te hací a un lado, no caminay cerca de él, caminay pa' un lado, entonces por ahí ya hay una discriminación" (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>"Mal mirado porque resulta que la gente, porque piensa que uno trabaja en la basura, es como si uno anduviera como...como si fuera ser, como un NN una persona que no tiene casa, no tiene futuro, que no tiene nada, y no es así po'" (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>"La gente no te mira así como "mira, este compadre es reciclador", sino que "mira el torrente, mira cómo saca las cuestiones de los tachos de la basura", los tarros, las bolsas así, "mira al compadre dicen" "cha, a mí me daría vergüenza hacer esto" (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<p><b>Acuerdos y reconocimiento</b></p>	<p>"Es que lo que pasa es que a lo largo de todo el tiempo no se escuchó, uno siempre cuando recolectaba, yo creo que era mal mirado, antiguamente porque por ejemplo la gente nunca sabe que uno puede ganar más plata que si fuera un universitario (...) Bueno el caso mío, yo siempre he pensado así po', sin tener estudios porque yo llegué hasta octavo, a mí siempre me ha gustado leer, de cabro si po', he leído de todo, hasta ahora todavía leo, pero ¿qué pasa? Que uno mismo se va, como si uno hubiese estudiado en la universidad en cualquier lado, ¿por qué? Porque leyendo uno aprende, aprende a conversar, a desenvolverse, a mirar a las personas(...)yo le digo, antiguamente era mal mirado pero ahora no, ahora resulta que ya se escucha po', por ejemplo, antiguamente no se escuchaba que los países de Brasil, que la Isla de Pascua, yo no tenía idea que la Isla de Pascua reciclaba po', y la Isla de Pascua igual recicla po' y es bonito porque yo he visto en los programas y es bonito, o sea, es lo mismo que uno, que yo sé que por ejemplo uno va centro de reciclaje, donde corre una correa, la gente aparta el plástico, lo vende, la lata, es todo bonito, todo lindo, igual que aquí (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>"El otro alcalde que hubo antes, el alcalde Pinto, nosotros lo tuvimos</p>

		<p>acá po'(...) a nosotros nos dio, al pobre le dio, a nosotros nos prometió venir pa' arriba, y vino, trajo una comisión, y desde ahí desde entonces hemos sido reconocidos en varias partes, en la Intendencia, de acá al lado, en Valparaíso, sabe que nosotros existimos po', pero por esa gestión po'(...)nos dio carné, con el timbre de la municipalidad pa' que pudiéramos trabajar aquí" (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p> <p>"La empresa con nosotros gasta 12 palos mensuales, yo le paso 500 mil pesos, que es una cuota pero está tan al margen, porque nosotros no tenemos más cabida, no hay más ingresos de otros productos, porque lo que veníamos conversando antes, de que hay que darle unas lucas a los choferes para que entren, de hecho hay un documento que, de iniciación de actividades(...) la empresa Stericycle, que es la que apoya por las lucas a la agrupación po, mientras dure la concesionaria o el poder que tenga la empresa, que eso es para el 2023" (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>
	<p><b>Formalización del oficio</b></p>	<p>"La ley REP, cachay, de que las empresas tienen que hacerse cargo de sus productos cachay, la ley lacre, se está luchando de que el reciclador de base sea pagado cachay, eh, son sueños po' (...) Al reciclador de base no le favorece en nada, en nada, y a mí, no puede venir nadie que me diga "sí compadre, si es verdad, si te favorece", mentira. La ley REP solamente favorece a las empresas grandes, que tienen que hacerse cargo de sus productos, ese es el tema. Porque una empresa, si yo no voy para allá por ejemplo, la Coca-Cola, si yo no voy pa' allá a decirle "yo vivo en el camino la pólvora, ahí tenemos nuestro centro de reciclaje" al compadre si le viene bien, o si no puede tener hasta un amigo, o un primo de un camión tres cuartos y le puede hacerle la pega, cachay, entonces...(...) así como me dice el del SEREMI que tiene dos camiones Hyundai que tienen depositados para el reciclaje acá en Valparaíso, llevan alrededor de 8 meses, todavía no los veo" (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>"Yo creo que la, la diferencia que tiene es que uno va a ser una</p>

		<p>persona, bueno por lo menos para la autoridad, porque la ciudadanía no te va a reconocer así como así, y te van a mirarte, siempre te van a mirarte como, el torrante que anda cachureando, pero pa' las autoridades te van a reconocer como una persona que mete, que como que es un trabajo más no más, eso es lo bueno que, las autoridades te reconozcan así" (Tomás, reciclador sector Plan)</p>
	<p><b>Capacitación</b></p>	<p>"Mucha gente que no tienen estudios, esa gente a lo mejor no saben ni leer algunos, conocen porque siempre han tenido plata y por eso, porque no saben, pero a lo mejor hay gente que no sabe ni el valor de la plata, ahora que los mandan, si los mandan a capacitarse, que le enseñen el valor, que le enseñen a leer, que le enseñen a escribir, porque todo eso es bueno pa' la persona, y a lo mejor pa' las mismas autoridades, porque van a decir que esta persona no va a llegar a hablar puras tonterías, va a llegar con otra mente, o con otros conocimientos (...)ahí es donde va a influir el sistema que, la capacitación, que nos capaciten con más estudios, con más conocimientos" (Tomás, reciclador sector Plan)</p> <p>"Sí po', vamos a tener más capacitaciones porque la idea es que los chiquillos aprendan más de lo que es el reciclaje, a trabajar con la basura, o sea los chiquillos saben, todos sabemos lo que es trabajar con la basura, tantos años, pero la idea es que nos capacitemos pa' que después estamos...estamos interesados en este trabajo, nuestro trabajo" (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
	<p><b>Ellos los del Plan, nosotros los del Molle</b></p>	<p>"Cómo le digo, no hay recicladores acá en Valparaíso, ni en Viña po', tampoco. Hay compradores si de material, pero viejitos que andan buscando latitas. No faltan los angustiaos que andan buscando material en el cerro y van a vender, pero recicladores que trabajen en el reciclaje, no conozco a naen." (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>"Son pocos los recicladores que hay en el centro, los otros son más rebuscadores, ¿qué hacen los rebuscadores? Andan buscando la</p>

		<p>lata, la chatarrita donde aquí o allá la compran entonces, para tomarse los vinitos, los copetitos” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p> <p>“Nosotros somos distintos a los recicladores de, de plan (...) Nosotros trabajamos por volumen (...) entre más juntamos, más kilos entregamos. Los de plan no porque los de plan trabajan por más calidad, ¿me entendí? Nosotros aquí entregamos cartón mojado, húmedo, como sale, ellos en el plan no lo pueden entregar así, no po’, tienen que entregarlo cartón planchadito, sequito(...)nosotros no le agregamos ese valor agregado, porque a nosotros lo que nos interesa es sacar no más (...) El volumen, entre más kilos entregamos, más ganamos nosotros, no somos como los recicladores de calle, porque él encuentra un cuaderno y se lo lleva pa’ la casa, trata de sacarlo limpiecito pa’ venderlo a otro precio” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)</p>
	<p><b>Expectativas sobre el reciclaje</b></p>	<p>“¿Cuál es mi meta que yo quiero? Salir de ese tema, del centro de reciclaje, porque nosotros arrendamos ahí, yo quiero tener mi espacio, mi casa propia, donde yo después no esté y estén mis compañeros, no es que después yo, Joan Barrientos no esté y no esté nadie más, cachay, no po’, si yo no estoy, va a seguir el centro de reciclaje y en pie, funcionando, porque el tema de reciclaje, nosotros sabemos, es para bien, y así como se están abriendo las puertas y así como está llegando gente como ustedes, o gente de otros lados, por eso te decía yo que es importante porque cada vez vas adquiriendo más conocimiento y te van dando más ganas de meterte más en el tema cachay, y la misma gente, los mismos compañeros, también se sienten orgullosos de que, esté aquí dando la cara por ellos, esté aquí para que ellos también sean conocidos” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)</p>

## **Análisis en profundidad**

A continuación, se presenta el análisis de categorías y sub categorías emergentes que fueron revelados en las entrevistas realizadas a los recicladores pertenecientes tanto al Relleno Sanitario “El Molle” como al sector Plan de la ciudad de Valparaíso.

Cada categoría al ser desarrollada se fragmenta en subcategorías que respondan en específico cada objetivo planteado por la presente investigación. De esta forma, el discurso identitario a través de la cual los recicladores han socializado, interiorizado y definido su oficio a través del tiempo, implica relevar los testimonios de sus propios actores, con el objetivo de distinguir y comprender la particularidad de sus historias, así como los significados y aprendizajes incorporados a partir de la práctica del oficio.

Acorde con lo anterior, se desarrollarán las sub categorías reveladas en los testimonios de los recicladores de base tanto del Relleno Sanitario “El Molle” como aquellos que realizan su labor en el Sector Plan de la ciudad de Valparaíso.

## **Basados en el Discurso Identitario**

### **Orgullo de ser reciclador**

Esta categoría tiene por finalidad acercar al lector el oficio del Reciclador de Base de Valparaíso, así como también la realidad en la cual están inmersos, y desde la cual se han empoderado por necesidad para identificarse desde un ámbito no solamente laboral, sino que también social, con el objeto de visibilizar requerimientos tanto personales como colectivos. Desde ahí, los recicladores se han posicionado para canalizar dificultades, enriquecer su oficio con nuevas prácticas laborales y así proyectarse en tiempo, en un lugar situado. Así se plantea la principal necesidad de este colectivo, cuyo propósito es visibilizar su oficio, a través del reconocimiento identitario de quienes toman y comparten decisiones con ellos y sobre ellos también.

Para algunos recicladores el orgullo y sentimiento de pertenencia e identidad con su oficio radica principalmente en ocuparse de las necesidades del hogar y de sus familias, cuya motivación los ha llevado a hacer de la recolección un oficio remunerado y flexible.

“Algo muy importante, porque es lo que yo se po’, es mi trabajo, en lo que yo quiero seguir hasta el último, y si algún día, yo voy a tener un puesto más grande aquí, mejor, yo le voy a decirle a mi hijo, me voy a dar el gusto de decirle que yo soy reciclador” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

El orgullo de ser reciclador también dice relación con la incidencia de su oficio en el medioambiente. Cualidad que caracteriza sus prácticas, “somos lo que somos gracias

al reciclaje” permite distinguir el compromiso con el oficio y con el planeta como un trabajo que integra valores infranqueables como es el respeto y el cuidado del espacio público y el medioambiente, más que como una obligación como un deber propio, optativo y personal, principal y transversalmente compartido por las personas que hacen de la recolección su oficio. De esta manera, se realiza el rol ambiental y financiero de su actividad.

“Nosotros gracias al reciclaje somos lo que somos, tenemos lo que tenemos, no es mucho, yo miro pal lado y estamos mejor que otras personas, y el tema del reciclaje para nosotros es mal mirado, pero hay otras personas que están mal, y nosotros no estamos tan mal(...) por ejemplo a un panadero no lo miran de la misma forma del reciclador, los recicladores somos sucios, por lo mismo que te decía antes, que yo llego a mi casa y se me quita, me baño y se me quita, y aquí igual nosotros, nos damos cuenta de que aquí, y no es menor tampoco el tema de que somos uno de las empresas que no contamina, aquí casi la mayoría contamina, los taxistas, los panaderos, todos contaminan po’, de una u otra manera su trabajo contamina, y nosotros no po’, hacemos todo al revés, ayudamos a no contaminar” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Sí, no es porque quiera, no estoy acá arriba metido por tema de plata, solamente, igual va parte monetaria pero no está dividido, no estoy obligado yo aquí, no es como que no tengo pega abajo, ya, por obligación me vengo a trabajar aquí (...) es cosa de pasión no más, de compromiso con el trabajo y con el planeta” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Rol ambiental y financiero**

Acorde con lo anterior, la labor ambiental que, por opción, por oficio familiar, por marginalidad o por necesidad, han practicado en su vida laboral constituye el fundamento y el significado de algunos recicladores. La práctica de su oficio trasciende el simple hecho de reciclar. Existe un más allá, el ser reciclador involucra no solamente una serie de acciones físicas que articuladas permiten llevar a cabo el trabajo predispuesto, sino que también representa una responsabilidad para con el medioambiente que no está dispuesto a hacer alguien más. Desde ahí se instalan para exigir el reconocimiento necesario que les permita visibilizar su labor y transmitir sus repercusiones.

“Encuentro que es una de las mejores pegas que hay, porque te deja harta luca, ayuday al planeta, lo encuentro genial” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Para mí es una labor importante, porque yo, pucha, mi persona, yo soy amante de la naturaleza, entonces mientras menos basura haiga contaminando a naturaleza mejor, mucho mejor, entonces yo con gusto reciclo. Para mí es un trabajo que no se encuentra en cualquier lado, si uno,

pucha, tú ves la cantidad de smog que tienen y todo el cuento, en cambio aquí uno no po', uno está ayudando, imagínate que si uno no reciclara, imagínate ¿dónde meteríamos tanta basura? Nosotros aquí estamos sacando toneladas y toneladas diarios" (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

"Bueno, igual es importante porque uno está contaminando con el planeta y ayuda al planeta para que se mantenga igual po'" (Mario, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Asimismo, una de las formas que le ha otorgado valor al oficio de la recolección de residuos ha sido la propia capacidad de los recicladores de identificarse con la independencia y autonomía que releva el oficio propiamente tal. Definir sus horarios de trabajo, flexibilizar sus necesidades y sus tiempos, les permite construir desde sí mismos, un reconocimiento que comienza y se mantiene en el tiempo, a partir de una valoración especial del trabajado realizado.

"Nosotros estamos acostumbrados de trabajar, el reciclador está acostumbrado a trabajar individual, no patronal, cachay, el reciclador sabe valorarse, sabe valorar el trabajo" (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Soporte familiar**

Por otro lado, la familia constituye un engranaje que moviliza su oficio. La motivación, así como el deber de hacer frente a las necesidades genera en algunos recicladores un vacío, como si fuera un trabajo nada más, que les permitiera subsistir dignamente sin estragos.

"Trabajar, trabajar no más, día a día, para los cabros chicos no más, la familia que tiene uno, nada más" (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Paralelamente, significa para otros, todo, no es una moda. El soporte económico les permite criar y potenciar actitudes, habilidades y conocimientos ya sea para sí mismos como recicladores, así como en su rol de padres y madres, involucrando en el proceso a cada una de las personas que compongan la familia.

"El tema del reciclaje ya está pegando, cachay, ya está pegando (...) para mí es todo po', ser reciclador de base para mí es todo porque con esto yo alimento a mi familia po', con esto yo le doy la educación a mis hijos cachay, con esto le doy la medicina que necesitan, eh, y así estoy creciendo po', como papá, como persona cachay" (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

## **Generaciones**

Uno de los motivos a través de los cuales los recicladores se acercaron a esta actividad, dice relación con las generaciones que les precedían, las cuales configuraron un primer contacto con el mundo del reciclaje. De esta forma, algún familiar o alguna persona significativa figuraba un puente para aprender el oficio, así como para conocerlo en el transcurso del tiempo.

“Nosotros nos hemos mantenido, y ahora ha ido subiendo en vez de bajar, porque se van uniendo nuestros hijos, muchos, andan aquí varios cabros que tienen estudios pero que no les gustó, les gustó el vertedero, el reciclaje, han venido y se han quedado aquí” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Mi papá toda su vida ha sido reciclador, toda su vida ha trabajado y como te digo, estaba arriba hace como 5 años más o menos, pero no son seguidos, vengo un año, después me pierdo, después vuelvo, pero ahora ya llevo como dos años seguidos más o menos ya trabajando aquí, sí más o menos dos años” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Usted ve ahí como estamos, aquí hay generaciones y generaciones, aquí hay...cada uno ha sido hijo, la mayoría de los cabros han sido hijos de recicladores igual que nosotros (...) Lo que pasa es que en este trabajo nosotros somos libres po’, entonces yo creo que los cabros por eso buscan esto, porque son más libres, no tenís quién te mande” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

## **Mujeres recicladoras**

La participación de las mujeres dentro del oficio de la recolección en los años ‘80 era limitada, desigual y dispar. El acceso a este trabajo informal les significó en tiempos de dictadura, huir y refugiarse junto con el resto sus compañeros. A pesar del miedo y el terror sanguinario de la época, los recicladores de base, jóvenes en ese tiempo, les fue respetado su derecho a la vida.

Al acabar la dictadura, Rinoplast como empresa, se hizo cargo de la concesión y gestión de la basura en el Molle y, con ello, se apropió del espacio en el cual los recicladores realizaban su oficio. Las búsquedas de redefiniciones laborales con perspectiva de género formaron parte de una nueva construcción democrática invisibilizada; a pesar de ello, los hombres dieron lugar a las mujeres que quisieran trabajar como alternativa a la cesantía imperante en el momento, en donde el rol de la mujer se restringía a la maternidad la mayoría de las veces. Y así fue.

En la actualidad trabajan dos mujeres en el Frente de Trabajo del Relleno Sanitario “El Molle”, quienes suelen ocupar los turnos de la mañana, de manera que

puedan integrar la crianza y el trabajo en su día a día, sin alterar sus necesidades de autonomía económica.

“Sí, había dos, incluso en el botadero de abajo todavía hay una mujer trabajando, ella tiene hartos contactos, nosotros éramos reacios a las mujeres, no porque nosotros no queríamos, sino que porque la empresa que había no quería mujeres aquí (...) Rinoplast, que fueron, son como muy militares ellos (...) nosotros se la impusimos y tenemos mujeres acá” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **“Lo digno lo hace uno”**

La recolección de residuos reciclables posee para los recicladores un significado y un sentido profundo para con la sociedad y para con el medioambiente. Si bien la estructura de oportunidad sistémica los margina social, política y económicamente, éstos con el transcurso del tiempo han adquirido y madurado la capacidad de asociarse y así posicionarse desde el rol y el ejercicio de su oficio, colectivamente.

El empoderamiento les permite incidir en los distintos ámbitos contextuales que les mantenían excluidos, de manera que el poder construido les permite dignificar su oficio desde sí mismos, incidiendo en la toma de decisiones en las que se veían expuestos, desde la concientización del rol como agentes ecológicos.

“Si es un trabajo enorme, es un trabajo digno, nosotros para eso estamos luchando” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Dignamente porque lo digno lo hace uno” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Espacio de distracción: unión, cobijo y amistad**

Prevalece dentro del grupo la percepción positiva de los espacios de socialización dentro de los procesos de recolección, puesto que estos climas favorecen la generación y construcción de espacios de distracción en donde cada reciclador se distiende y se hace de un espacio para interactuar y para ser escuchado. De esta forma, el sentido del grupo radica en el hecho de sentirse parte de un bien que dimensionan en números y significados. Es la calidad del tiempo que viven ahí, la que hace que las jornadas laborales no sean tediosas ni crudas en el invierno y que, por el contrario, constituyan un factor protector importante para el desenvolvimiento de cada reciclador en un entorno diferente. Visto de esta manera, el sentido de pertenencia es el que fortalece al grupo y el que moviliza los tiempos para trabajar.

“Aquí son todos familia, unidos todos (...) Uno se distrae aquí también, pasa las penas, uno llega triste y después se alegra” (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Sí po’, los conocimos todos y los reímos todo el día, porque a cualquiera le pasa que una cosa, y nos cagamos de la risa, así que lo pasamos bien po’ (...) De repente una persona no viene tú lo echay de menos, se catcha altiro porque tú vay a trabajar a la cancha, cachay altiro cuando no está esa persona po’” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Yo estoy contento de estar aquí, estoy bien. Me gusta, lo paso bien, me río hartito, es otra familia que tengo acá” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Basados en las Prácticas y Estrategias Laborales**

El tema del reciclaje se ha instalado en las conversaciones cotidianas del ciudadano común y corriente, estableciendo prioridades en las prácticas que éstos realizan en el espacio público, centros educacionales o bien, de interés comunitario. “Está pegando” al menos desde el discurso de una parte importante de la población. Esta inquietud por saber, conocer y aprender sobre el reciclaje y de quienes hacen de él su oficio, dice relación con el sentido de dignificar su labor y, con ello, valorar los residuos, materia prima de su trabajo.

Visto de esta manera, esta categoría pretende explicar en qué consiste el proceso laboral de la recolección desde la perspectiva de sus propios recicladores.

#### **Flexibilidad y organización laboral**

En esta categoría se torna relevante realzar el rol del traspaso generacional desde el cual distintos recicladores han encontrado un espacio para trabajar y hacer frente a sus necesidades de subsistencia y mantención de sus familias; ya que, debido a los bajos niveles educacionales, papeles comprometidos con la justicia, paternidad adolescente, entre otros, las gamas de posibilidades en el mercado laboral remunerado disminuyen significativamente. Desde ahí que la recolección como oficio permanente se muestra como una alternativa viable para satisfacer necesidades.

Por otro lado, la recolección se caracteriza por ser un oficio libre: sin horarios, sin mandatos ni obligaciones. De esta forma, la flexibilidad laboral es relativa y se modifica dependiendo de los tiempos y requerimientos personales de cada reciclador, así como también de la organización interna de la cuadrilla a la pertenencia.

“Por decirte acá arriba no hay horario, yo llego a las 9 de la mañana y me quiero ir a las 10 por cualquier cosa que me haiga pasado en la casa, yo puedo salir sin avisarle a nadie, pero estamos trabajando para eso, como dice la Bachelet (ríe) para que claro, sea todo más ordenado de lo que estamos, mucho más organizado” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Te tomay el día que querís, más encima trabajamos de lunes a viernes, tenís todo el fin de semana para poder salir con tu familia, y llegay el día lunes descansadito” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Organización interna de las cuadrillas**

Cada cuadrilla, tanto en el Frente de Trabajo como en el Centro de Tratamiento de Residuos del Relleno Sanitario “El Molle”, está compuesta por tres o cuatro personas. En cada una de ellas, sus integrantes inciden en la toma de decisiones del grupo de manera que el trabajo se organice horizontalmente. En términos prácticos, si un integrante decide faltar un día, éste se comunica con su cuadrilla para informar su ausencia, con el propósito de no transgredir los tiempos y espacios libres de sus compañeros.

De esta forma, cada integrante se permite con el consentimiento y respeto de sus compañeros de cuadrilla, un día libre a la semana. Así se potencia la horizontalidad y el trabajo en equipo de cada grupo.

“En la semana todos faltamos un día, de mis tres trabajadores que somos, todos podemos faltar un día. Entonces si faltó yo, mañana falta el otro, y el otro, y así nos vamos.” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Por eso es que yo trabajo con los viejos, yo tengo un orden con los viejos somos todos ordenados, el viejo que trabaja conmigo, que yo te digo que es el malo, pesca sus lucas y se va derecho pa la casa, el otro pesca sus lucas y derecho, y yo ¿qué me queda a mí? Yo también derecho pa’ mi casa po’, aquí somos todos amigos, pero cada cual comparte” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Materiales reciclados**

Dado el contexto en el cual está situada la investigación, el Relleno Sanitario “El Molle” sólo posibilita a los recicladores el contacto y trabajo directo con los residuos reciclables, de manera que el material recolectado varía según el camión y el destino físico dentro del Molle en donde llegará. Así, tanto en el Frente de Trabajo como en el Centro de Tratamiento de Residuos (CTR) se trabaja “todo el material que llegue”; la diferencia entre ambos sectores del Molle radica en que en el CTR no llegan todos los camiones de basura, sino más bien se trabaja en particular con camiones

de empresas, pero no pertenecientes al servicio público. Dentro de ellas, se puede mencionar Homecenter, Stericycle, entre otras.

“Aquí reciclamos todo pues, el papel, el cartón, el fierro, la lata, el metal, el nylon, el plástico, la botella, todo se recicla, todo, todo” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“El cartón, eh, chatarra, los PET, polietileno, los metales, realmente...” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Si bien los recicladores recolectan “de todo”, éstos deben priorizar el material según el precio de compra en el mercado del reciclaje. En ese sentido, tanto la relación con los camioneros como la comunicación con empresas recicladoras, o bien el conocimiento personal de la constante actualización de los valores de los materiales, les permite a los recicladores jerarquizar los residuos a su favor, con el fin de obtener más ganancias.

“Si lo que está abajo, por ejemplo, de que, el cartón lo estamos vendiendo a 60 pongámosle, y baje como a 30, ya tendríamos que dejarlo ahí y juntar lo que más dé y así tiene que ser, se junta lo que más da no más, pero en referente a base fuerte, el cartón es base fuerte, el plástico es base fuerte, el papel es base fuerte, son cosas que mantienen la pega.” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

En el sector Plan de Valparaíso, la adquisición de aluminio, cobre y fierro no es tan sólo material más rentable en los centros de reciclaje, sino que también de más disponibilidad para los recicladores en el espacio público. Asimismo, el material reciclado en el plan posee un valor agregado al estar limpio; valor que la diferencia de los residuos recolectados en el Relleno Sanitario.

“Por ejemplo hoy día me traje como dos sacos llenos de lata, aparte de eso, cobre que encuentro por ahí, y ahí uno va recuperando las cosas (...) Aluminio, cobre, fierro, latas de aluminio, esta cuestión de la, las bandejas de huevo, esas también te las compran” (Tomás, reciclador sector Plan)

### **Volumen de la recolección**

Uno de los criterios que les permite a los recicladores discriminar y jerarquizar el material a recolectar diariamente es la cantidad de lo trabajado. Percibir, cuantificar y aunar los residuos reciclables produce en los recicladores una sensación de satisfacción, no sólo por el volumen, sino que también por la recompensa monetaria del trabajo realizado. Esta es la razón por la cual, algunos recicladores prefieren focalizar su trabajo en recolectar cartón.

“Siempre se van a enfocarse más por lo voluminoso, más volumen, entonces si viene hartito cartón, obvio que es más volumen, pero ya después

cuando queda la pega, por ejemplo, las bolsitas, el papel, entonces ese tiene otro trabajo, pero todo se junta” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Sistema de venta**

Dentro del Relleno Sanitario “El Molle” existen tres espacios de compra – venta de material reciclable al aire libre. Estos se encuentran ubicados en la entrada del Relleno Sanitario de manera que tanto al ingresar o finalizar la jornada de trabajo, todo reciclador puede acceder a vender los residuos recolectados sin necesidad de bajar al plan de la ciudad, cualquier día de la semana dependiendo de sus prioridades o necesidades monetarias. En el caso de los recicladores pertenecientes al Frente de Trabajo del Relleno, éstos realizan el trato de manera directa y personal, mientras que los recicladores que realizan su oficio en el Centro de Tratamiento de Residuos están organizados de manera que la venta del material reciclado quincenal y mensualmente es administrado por el director del grupo, quien no sólo genera vínculos de compra – venta dentro del Relleno Sanitario, sino que también lo hace afuera de él, relacionándose con micro-empresarios y empresas recicladoras. De esta manera, ya sea una persona jurídica o natural les va señalando la variación del valor de los residuos reciclables, de forma que los recicladores puedan organizar su trabajo dependiendo de lo que ellos les van enseñando.

“Los compradores que tenemos nos van diciendo, por decirte “oye subió el cartón” y ahí ve uno si es que quiere juntar cartón o encuentra muy pesá la pega del cartón y junta algo más liviano, cosas así, si va todo dependiendo de la persona” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Rinoplast, pero le entregamos el puro plástico no más” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Recorrido en el plan**

Si bien, tal como ha sido anunciado anteriormente, los recicladores que realizan su oficio en el sector plan de la ciudad de Valparaíso no conforman una parte sustantiva del proceso de levantamiento de información, puesto que su localización, encuentro y contacto es dificultosa debido al desconocimiento y desacierto con sus paraderos, recorridos y tiempos de trabajo, se torna importante dar a conocer al menos uno de ellos, de manera de comenzar a generar conocimiento y disminuir incertidumbres sobre cómo realizan su oficio y cuáles son los recorridos que utilizan y prefieren también. Así, la búsqueda del material no es resultado de una inquietud aleatoria, sino más bien un hecho planificado e identificado por el reciclador. En esta situación en particular, el reciclador desarrolla el mismo recorrido todas las mañanas,

desde las ocho hasta el mediodía. Cabe mencionar, que cada vez que hay un evento o alguna festividad local, el reciclador modifica sus tiempos de trabajo y se adapta a otros escenarios y recorridos para llevar a cabo su oficio y así, obtener el mayor provecho.

“Después bajo pa’ abajo pa’ la arena y luego caminando hasta Portales, a la Caleta Portales, y cuando está la mar baja, paso por debajo de los muelles, aparezco cerca de la Escuela Industrial, un poquito antes, subo arriba, y después me vengo por la parte de arriba reciclando, luego como hasta la Santa María, un poquito más acá de la Santa María, cruzo el puente, salgo a la Avenida España, y después ya me vengo caminando hasta Yolanda, y de Yolanda subo toda esa subida de Barón pa’ arriba, hasta que aparezco por acá arriba cerca de la Laguna, una cancha grande que hay arriba, y de ahí atravieso la cancha, y a la otra calle vivo” (Tomás, reciclador sector Plan)

### **Distribución del pago**

Puntualmente, la distribución del pago sólo ocurre como un acontecimiento esperado e importante en el Centro de Tratamiento de Residuos del Relleno Sanitario “El Molle” puesto que es en ese espacio en particular en donde la agrupación de recicladores distribuye su remuneración en dos pagos, uno quincenal y otro al finalizar cada mes. Joan, director de la agrupación de recicladores, es quien administra los dineros a través de “vales” que en concreto señalan el material reciclado durante el día, la cantidad en que fue recolectado y la cuadrilla que realizó el trabajo. Posteriormente esta información es ingresada y tabulada en un programa de Excel por el director, de forma de evitar malentendidos y mantener buenas relaciones.

Por otra parte, tras generar una alianza entre la agrupación del Centro de Tratamiento de Residuos y la empresa Stericycle, cada una de las partes comprometidas deben costear el uso del espacio destinado para la recolección de residuos reciclables. El costo que le corresponde a cada parte fue acordado y fijado en conversaciones y se adapta a los ingresos monetarios que perciben tanto el CTR como la empresa, de manera que la agrupación debe pagar “como arriendo del espacio” sólo una pequeña parte en comparación con lo que financia Stericycle. Así, se torna importante que haya una persona a cargo de los dineros, con la finalidad de poder seguir utilizando el espacio para trabajar.

“Joan los va pesando y nos pasa el vale, después a nosotros llega la fecha (...) Después el Joan los va viendo los vales, después el día que cierran planilla justificamos los vales, y ahí sacamos la cuenta de cuánto los ganamos, y el piso que tenemos que pagar, si gratis no estamos po” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Yo les pago quincenal y mensual a las personas, pero todos los viernes yo entrego dos materiales que es la chatarra y el material, y ellos se llevan unas luquitas pal fin de semana pa’ la casa cachay” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Si bien los recicladores pertenecientes al Frente de Trabajo están organizados, la compra – venta del material reciclado se realiza de manera personal, por lo que, si un reciclador desea obtener dinero diariamente, lo puedo hacer sin que el grupo se oponga.

### **Alternativa laboral frente a necesidades emergentes**

A pesar de que son distintas las razones por las cuales las personas hacen de la recolección de residuos reciclables su oficio y deciden ser recicladores de base, existe un común denominador en el discurso de sus protagonistas. Éste radica en que ser reciclador constituye una alternativa laboral frente a necesidades emergentes en situaciones puntuales. Dentro de estas necesidades cabe mencionar la paternidad adolescente, temprana deserción escolar, personas con papel de antecedentes penales, entre otros.

“Es bueno y es rápido porque pongámosle un cabro va a la escuela hasta 8vo, ahora, y después sale a ganar monedas porque tiene una cabrita embarazada y así empiezan, o quieren pagarse un título universitario, también vienen aquí, y se esfuerzan y tienen sus cosas, y lo he visto” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Me gustó el trabajo igual po’, reciclaje porque igual yo con papeles de antecedente sucio usted sabe que yo voy golpeo puertas no me dan trabajo y mis hermanos aquí me dieron la posibilidad y los conocí por compañeros y seguí trabajando aquí con ellos.(...) , a mí se me hizo difícil, ahí mis hermanos me dijeron: “vamos a trabajar pa’ arría pa que te salví y pa que no andí más metido en cosas” me dijeron, pero al llegar acá se me hizo difícil a mi po’, porque como le digo, a ellos los conocían y a mí no po’ y no me dejaban entrar po’, no me dejaban trabajar” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Asimismo, hay personas que deciden ser recicladores para cubrir necesidades fisiológicas y de seguridad, para financiar decisiones personales en trabajos no apatronados, y también para ganar más dinero y de forma estable. Se suele decir entre recicladores “usted gana lo que trabaja”, así cualquier persona puede trabajar como reciclador y ganar cuánto quiera dependiendo de cuánto se proponga.

“Yo llegué a ser reciclador, se puede decir que por necesidad, pero no aquí, en España, vivía en España y me puse a reciclar y quise cambiar rumbo y dije ah, me voy a irme pa’, primer país que me fui fue a Holanda, me puse

a reciclar en Holanda bicicletas, poco reciclaban de este tipo de cosas, lo que reciclan mucho es plástico también allá, eh, de ahí me fui a Rotterdam, y Rotterdam es más, reciclaban casi igual que aquí, después de ahí me vine a Francia, estuve en Toulouse, París, y también anduve reciclando por ahí” (Tomás, reciclador sector Plan)

“Me desempeñé como técnico en instalaciones de gases, y eso po’, y vine a trabajar pa’ arriba porque abajo las lucas no eran muy buena” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“El reciclaje, si uno sabe crecer y quererlo, es bien remunerado” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Basura: un recurso inagotable**

En su más amplio sentido, la basura es la materia prima del oficio de todo reciclador. Cada cosa que es desechada por una persona, los recicladores la recolectan de manera que ésta pueda volver a la vida útil y así ser reutilizable de distintas maneras. Asimismo, la generación de residuos constituye el motor del oficio que realizan, puesto que sin ella no habría trabajo. De esta forma, la “basura” es en sus palabras, su fuente de trabajo, un tesoro, una mina.

“Si la basura nunca se va a terminarse po’. Y al ver en la basura tenía el material (...) no estaríamos reciclando basura aquí, se imagina estuviéramos trabajando en la celda 3, ese proyecto de la celda 3 era pa’ 25 años, no llevan ni 4 años y ya está lleno hasta arriba” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Pa’ mí es una mina esto, hay de todo (...) Sí po, es un tesoro, si de aquí uno nunca se va pato, siempre se lleva algo” (Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Es la fuente de trabajo, es plata” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Como recurso inagotable, la “basura” en sus diferentes procesos de degradación enseña que toda cosa o persona tiene un tiempo de vida, ya sea ésta una vida material, animal, vegetal o humana, cambia a medida que el tiempo se manifiesta a través de ella. De esta forma, todo cambia a distinto tiempo, cada vida a su ritmo. Así, en la práctica de su oficio los recicladores han aprendido principalmente que los recursos no son finitos, que los procesos de descomposición también forman parte de la vida. Puntualmente con las cosas, éstas tienen una utilidad y uso finito, pero es importante concientizar a la ciudadanía, así como lo han hecho los recicladores, que los impactos van más allá de los efectos espontáneos que se puedan percibir en tiempo presente. En el caso de los desechos plásticos, éstos tardan entre cien y mil años en descomponerse, de manera que al no ser reutilizado,

genera un importante deterioro ambiental, en diversos ecosistemas. Desde ahí, también, se posiciona y adquiere valores y significados el oficio del reciclador no sólo como agente ecológico, sino también como una forma de superar el desequilibrio entre lo social, ambiental y económico.

“Nosotros fuimos a picar el otro botadero, 30 años después, y el nylon estaba igual po’, y lo sacamos y seguíamos vendiendo (...) la vida lo dice bien claro, polvo somos y en polvo nos convertiremos, y todos po’, todo, uno cree que no, que un edificio va a durar toda la vida, mil años, 2000 años, no. El edificio después de 15 años empiezan a crecerle las ramas por dentro, es increíble pero es verdad, todo vuelve a su núcleo, todo la tierra lo disuelve, todo vuelve a ser (...) nosotros tenemos un tiempo de vida, después nos convertimos en polvo, es lo mismo los materiales, todo se convierte, pero a distinto tiempo, yo creo que lo más dañino que hay, es el plástico, pero pueden haber cosas más dañinas todavía, pero referente a que yo lo vi, es el plástico. Porque yo te digo que después de 15, 20 años fui a picar al botadero y estaba igual el nylon, y el nylon me lo pagaban igual como si lo estuviera sacando ahora de la basura” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Es sustentable (...) la importancia que tiene pa’ hacer lo que hacemos es que nosotros le damos vida a esto, nosotros con sacar todo esto, imagínate el plástico se demora ¿cuánto? Como 16 años en fundirse, en desintegrarse, y nosotros lo sacamos too po’(...) Y vuelve a ser otro producto po’, vuelven a volver de nuevo al mercao, entonces yo creo que nosotros hacemos una labor bastante importante” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo de Molle)

Una de las principales formas para acercar el reciclaje a la población local y así concientizar a la ciudadanía es a través de la educación. El desarrollo de capacidades, habilidades y conocimientos al aire libre les permite a niños y niñas a desenvolverse en distintos medios, los procesos de ensayo y error forman parte sustantiva de su crecimiento y de su formación. Así, la motivación de los niños al trabajar y colaborar con un reciclador y acopiador del sector plan de Valparaíso permitió integrar el reciclaje en cada uno de ellos antes de comenzar la actividad propiamente tal, es decir, desde un punto de vista teórico y temático. Esto se logró ya que todo niño o niña que no pudiera asistir por problemas de dinero, fueran becados al reciclar papel y latas, permitiéndoles a todos estar presentes.

“Trabajamos con un grupo de scouts, que los chicos reciclaban papel y las latas de bebida ¿y qué hacían con ellos? Que cuando llegaba el día del campamento, niños que no podían ir por plata, se les becaba en base al reciclaje, entonces las personas que ya sabe que no cuenta con dinero, se esmera un poquito más y trabaja. Si es un trabajo al fin y al cabo” (Zaid, reciclador y acopiador sector Plan)

## **Aprovisionamiento**

Distintos son los materiales de los que los recicladores se benefician al desarrollar su oficio. En el Centro de Tratamiento de Residuos, dada la alianza con Stericycle, sólo llegan al lugar ciertos camiones, definidos previamente por las partes. Uno de ellos es el camión de Homecenter, en donde los recicladores pueden aprovisionarse con detergentes, palos, planchas, sacos de cemento, entre otros. En sus palabras “lo que bota el rico, el pobre lo recoge”.

Por su parte, los recicladores pertenecientes al Frente de Trabajo, dado que no se discrimina el ingreso de camiones, se torna más complejo y aleatorio la búsqueda de materiales que puedan seguir siendo útiles de la forma en la que fueron encontradas. Aun así, también existe aprovisionamiento de zapatos, palos, planchas, entre otras. Todo aquello que pueda ser útil para alguien, es aunado y compartido por todos los recicladores que trabajan en el lugar.

“Los beneficios también que se otorgan en el reciclaje po’ y ¿cuáles serían esos? Los que te mencionaba yo po’, que aquí, nosotros decimos “lo que bota el rico, el pobre lo recoge”, cachay, los beneficios de Homecenter, los retiros de la empresa Homecenter, y muchos son de clase baja po, entonces la gente, bota por decirte las planchas, los palos, los sacos de cemento, que vienen abiertos (...)el supermercado bota el detergente, la comida de perro, que mencionaba ese día de...lo que trae el supermercado viene no a la fecha cachay, pero él no me puede decirme a mí porque el detergente no vence po’” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

## **Cosas buenas de valor**

Encontrar cosas que no sean útiles solamente para ser recicladas, forma parte importante del oficio del reciclador. En el sector plan de Valparaíso, el encuentro de cosas buenas de valor es ocurrente. Anillos, celulares, dinero, entre otras, son algunos de los materiales que suelen ser encontradas en el recorrido de Muelle Barón a Caleta Portales por un reciclador.

“Me encuentro cosas buenas, algunas me las dejo pa’ mí y otras las vendo, y los mismos teléfonos, la mayoría los vendo, yo tengo como 4 o 5 teléfonos, así que, si se me echa a perder uno, tengo otro altiro, aparte que constantemente como te digo, estoy encontrando cosas, a veces he encontrado en los tachos de la basura, unas latas y uno las saca y de repente debajo he encontrado monedas, billetes, anillos” (Tomás, reciclador sector Plan)

## **Relación con camioneros**

La relación con los camioneros de distintas empresas, instituciones públicas y lugares de la comuna de Valparaíso es diversa y estable. El trato con cada uno de ellos, es personal y directo. Característica que dinamiza las relaciones entre recicladores como agrupación y también varía en trato dependiendo de la persona, como en toda relación humana. En ese sentido, la mayoría de los recicladores pertenecientes al CTR mantienen buenas relaciones con los camioneros, de manera que se ofrecen cobijo, comida y bebida mutuamente.

“No, bueno, porque igual los conocimos de hace tiempo si igual llevamos tiempo, son de la empresa, siempre son los mismos, ya se conocen, igual como que se formó un lazo de amistades con algunos camioneros, así que no, ningún problema” (Mario, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Cuando nos toca de noche son buena onda, de repente nos traen pan, bebida, cualquier cosita, nosotros los atendimos bien también (...) aparte igual nos conocimos todos, conocimos a todos los choferes que trabajan aquí en la noche y en el día, entonces no hay drama, no hay drama. A pesar de que habimos pocos cabros trabajando aquí, no es conflictivo, o sea, no, estamos todos por la misma causa, estamos todos trabajando y todos buscando la moneda” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Ahora bien, también hay recicladores en el Centro Tratamiento de Residuos que difieren en su discurso, la opinión compartida por sus compañeros de trabajo. Las diferencias se manifiestan en que algunos camioneros exigen a los recicladores dinero a cambio de seguir llevando los residuos al CTR, debilitando la relación y la confianza con personas ajenas del Relleno Sanitario.

“Hay camiones que están acostumbrados a que los sobornen po’, que le pasen su moneita, y si tu no les pasay, todos los días nosotros no tenemos moneas como pa’ darle a ellos po’ ¿entiende o no? Y ellos tienen su sueldo fijo y el trabajo de ellos es venir a botar acá po’, y tu estarle pasándole una monea es como que...injusto” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Por su parte, los recicladores pertenecientes al Frente de Trabajo, no tienen este tipo de problemas con los camioneros, puesto que es mucho mayor la cantidad de camiones que asisten al lugar a cada momento, haciendo de la relación un encuentro gratuito.

## **“Somos inmunes”**

Tanto los recicladores pertenecientes al CTR como al Frente de Trabajo, hacen uso de bototos, buzos y chalecos reflectantes para desarrollar su trabajo durante el día y la noche. Las mascarillas y los cascos también forman parte de la

vestimenta de seguridad, pero el uso de ellas dificulta la consecución de un trabajo expedito y ágil. Ahora bien, ambas agrupaciones están de acuerdo con el establecimiento de una vestimenta de seguridad determinada y acordada, pero la discusión va más profundo. La actualización y la adaptación a las exigencias del medio en el cual se desenvuelven es, en esencia, un mecanismo de protección para no ser aislados y postergados de su lugar de trabajo, de manera que los ajustes y acuerdos en torno a la vestimenta dicen relación con una forma de supervivencia, en términos espaciales.

“Nosotros, trabajamos solamente con buzo y bototos porque te piden casco, no puedes trabajar con casco, es imposible, con guantes trabajamos, sí, pero con mascarilla, estamos acostumbrados, somos inmune le digo a los cabros, es difícil que una persona arriba se enferme”  
(Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Por su parte, uno de los recicladores del sector plan de la ciudad, dice estar de acuerdo con la asignación de una vestimenta de seguridad como una forma de homologar la imagen del reciclador y así ser reconocido en la vía pública. Asimismo, realza la necesidad de generar una capacidad organizativa que integre a distintos recicladores de la ciudad, permitiéndoles construir y difundir su oficio a la comunidad.

“Si pa’ llegar a tener un uniforme como decís tú, creo yo que ahí tienen que formalizar como corresponde, ya ahí tiene que ver una autoridad, formar como tipo sindicato, una agrupación, y las agrupaciones” (Tomás, reciclador sector Plan)

### **Clima: un inconveniente**

Las estaciones del año en conjunto con los climas a través de los cuales se presenta dificultan a veces el trabajo de los recicladores. Durante los inviernos, el frío, la lluvia y el barro obstaculizan el acercamiento y el trabajo directo con los camiones; mientras que, en los veranos, las avispas interrumpen levemente las jornadas laborales.

“Seguro, es una pega fija que estoy aquí po’, invierno y verano, y aquí estoy (...) En invierno eso sí por el agua, pal verano sufrimos de las avispas”  
(Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Lo más dificultoso yo creo que es el invierno (...) Una que es el frío, que la pega es sacrificada, la otra es la lluvia, el barro, eso no más, pero se quita al otro día” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Si bien tanto para los recicladores pertenecientes al CTR como al Frente de Trabajo, el clima afecta de igual forma, la diferencia radica en los recursos y herramientas para hacer frente a estas necesidades temporales. Esta radica en que mientras los del CTR poseen un galpón, un container y pueden hacer fuego para resguardo del frío, los recicladores del Frente de Trabajo, deben protegerse de las

bajas temperaturas por medio de su vestimenta y de sus termos con agua caliente. Asimismo, ellos están conscientes que no pueden hacer fuego, no sólo porque se los prohíben, sino más bien porque es su lugar de trabajo el cual está involucrado, de manera que, al no hacer fuego por las noches, significa un cuidado del espacio en el cual ellos realizan su trabajo día a día.

“Tenemos prohibido hacer fuego nosotros acá por el tema del gas que bota la basura, así que tenemos estrictamente prohibido. En la noche, puta, la única manera de pasar el frío es trabajando” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Necesidades relativas al lugar de trabajo**

A pesar de ser distinto el punto de partida a través del cual los recicladores del CTR y del Frente de Trabajo se posicionan para exigir mejoras estructurales, las necesidades que desean canalizar son las mismas. Estas necesidades hacen referencia a la comodidad y utilidad del espacio del cual hacen uso diariamente, vale decir, un galpón, un espacio para asearse, para comer, entre otros. Ciertamente es que, visto desde afuera, ellos no deberían estar trabajando ahí, pero desde su punto de vida, ellos tienen derecho a hacer uso de un espacio para poder desarrollar su trabajo, cualquiera que éste sea. Ahora bien, es importante mencionar que existe un apego con el Relleno Sanitario “El Molle” puesto que ahí es donde han trabajado gran parte de su vida, sino toda. Visto de esta manera, los recicladores a través de sus exigencias y requerimientos sociales dan cuenta de sus vacíos y de sus logros, que por sobre todo les han otorgado voz y un poco de autonomía.

“Queremos tener el galpón propio pa’ nosotros ¿Me entiende?, nuestra planta de reciclaje, nuestra planta de acopio, lo propio de uno, porque yo no quiero de nuevo volver a ser de a 3(...) yo quiero: mi comodidad ¿me entiende? Tener mi casillero, porque allá abajo, ya muchos años ya trabajé a la mala, pal invierno imagínese anoche ese temporal y no tener donde taparte” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Accidentes**

La llegada de las mujeres al Relleno Sanitario “El Molle”, el uso de los espacios, el recorrido de las maquinarias y el respeto de las jornadas laborales constituyen las razones por medio de las cuales se han producido accidentes laborales y evitado otros. Así, la circulación de niños y niñas por el lugar, que acompañaban a sus mamás al trabajo, generaba un gran riesgo en el espacio, dificultando incluso el desarrollo del oficio. Por esta razón, cada agrupación por separado ha establecido ciertos mecanismos de seguridad relacionados

principalmente con el uso del espacio y el respeto de los turnos acordados y asignados de manera conjunta.

“Llegaron hartas mujeres, más mujeres que hombres po’ cabros chicos, y nosotros mismos le íbamos echando la gente, porque cualquier accidente, ya han pasado accidentes ¿cierto? Y que maten a alguien, un niñito chico...”  
(Víctor, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“La idea principal aquí es que se respeten los turnos porque las maquinarias que están trabajando acá igual es peligroso, mucha gente, puede ocurrir un accidente. Así que igual nosotros acá nos preocupamos tanto de la seguridad más que nada (...) Igual de repente puede entrar alguien del turno, por decirte ahora en la mañana hay como dos o tres del turno de la tarde que están limpiando material, que se dedican a eso solamente, no pueden meterse directamente a la basura” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Basados en los Procesos de Reconocimiento Social**

Existe una diversidad de personas, una multiplicidad de agrupaciones y sindicatos nacionales y regionales haciendo el trabajo sucio, ése que nadie más está dispuesto a hacer y que gran parte de la población desconoce quiénes verdaderamente lo realizan. Entonces la pregunta es ¿quiénes son? Personas comunes y corrientes que hacen de la recolección de residuos reciclables su oficio, son en concreto, los recicladores de base de Chile, particularmente de Valparaíso que es donde se sitúa la investigación. ¿Cuántos son? Sesenta mil personas a lo largo de Chile y alrededor de doscientas personas que desarrollan su trabajo en el Relleno Sanitario “El Molle”. La necesidad de visibilizar sus demandas radica en el aislamiento espacial en el cual desarrollan su trabajo diariamente y a la exposición y riesgos relativos a la salud y seguridad laboral en los que están inmersos. Paralelamente su incipiente incorporación dentro de Ley de Responsabilidad Extendida al Productor les reconoce su existencia, pero no la profundidad y el significado trascendental de su oficio en lo que refiere la práctica de un pleno desarrollo sustentable para Valparaíso y Chile. En ese sentido, detenerse a distinguir las necesidades presentes de los recicladores implica valorarlos y reconocerlos como un eslabón vital en la cadena de reciclaje. Desde ahí, se cimienta y emergen su trayectoria colectiva e independiente, sus aprendizajes y enseñanzas generacionales, la mantención de antiguas prácticas laborales, así como también la generación de nuevas herramientas para hacer frente al espacio, al clima y al tiempo.

### **Falta de reconocimiento: negación identitaria**

El reclamo identitario emerge de las necesidades, motivaciones y preocupaciones de los recicladores de base del Relleno Sanitario El Molle quienes en su oficio se han visto históricamente invisibilizados por la mayoría de la población, aun siendo verdaderos y sostenidos en el tiempo, agentes ecológicos. Así el sentido radica en la percepción que tienen y sienten ellos mismos a partir de los juicios, perspectivas y acciones que involucran a los demás actores y partícipes de la cadena de reciclaje, puesto que, desde ahí las empresas, los gobiernos y los ciudadanos comunes y corrientes se relacionan y se vinculan con el valor y reconocimiento identitario de quienes hacen de la recolección de residuos reciclables su oficio.

“Tiene un sentido (...) si nosotros tú veí, sacamos una cachá, diario. Nosotros somos una parte importante del vertedero, que no los quieran reconocer las empresas y el gobierno, que no nos quieran reconocer, pero nosotros estamos haciendo un trabajo que no lo hace cualquiera” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

La percepción negativa que poseen algunas instituciones y ciudadanos sobre el “ser reciclador” se equilibra y canaliza con la percepción positiva sobre el rol y la labor que realizan. Son partícipes de la cadena de reciclaje y, con ello, reducen considerablemente los residuos de origen domiciliario y empresarial, trabajo que les proporciona libertad de acción y una significativa mixtura de saberes, capacidades y destrezas desarrollados en su proceso de experimentación y trayectoria laboral tanto colectiva como individual.

“Es antiguo po’, pero no reconocido. Ahora ya, a lo mejor en estos últimos 10 años puede que nos estén reconociendo algo, pero antiguamente no se reconocía mucho, pero ahora yo encuentro que sí, porque ahora ya, uno les dice a los niños chicos “¿qué es lo que es un reciclador?” “Un reciclador es el que junta cartón, papel”, ya saben” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Si bien en la actualidad las personas comunes y corrientes tienen alguna idea vaga o bien informada sobre quiénes son los recicladores o cuál es el oficio del ser reciclador, aún persiste la idea del “cartonero”, es decir, persona que recolecta cartón. Frente a esta situación, la autopercepción de los recicladores está firmemente afianzada a la apropiación del oficio y del rol que practican, el cual les otorga un sentido a sus hábitos personales y sus hábitos laborales, desde el cual se sitúan para distinguir y re mirar los años trabajados como agentes ecológicos, de manera que para ellos es un paso hacia el reconocimiento que sean tratados o identificados como cartonero o reciclador, antes que vagabundos o delincuentes, como lo era en los años setenta.

“Haciendo un bien para muchos que no tienen idea que nosotros estamos haciéndolo. Pero así, gracias a dios que en este momento estamos siendo un poquito mejor mirados que antes, porque antes nosotros aquí en el vertedero,

nos sacaban, nos llevaban presos, por vagancia. Yo tenía 14, 15 años, nos dejaban detenidos, no nos dejaban trabajar. Éramos vagos. En el año '76" (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Condiciones laborales antiguas**

Acorde con lo anterior, en los años setenta, ser reciclador implicaba estar constantemente alerta por si rondaban carabineros por sus lugares de trabajo. En ese sentido, por el simple hecho de trabajar con residuos, con lo sucio, los convierte en personas sucias, cuyo trato es distante y discriminatorio. Dado que no los dejaban trabajar y que para ellos era más que una opción, una necesidad, una urgencia, un oficio familiar o bien por marginalidad, el re descubrimiento del valor que veían y proyectaban en los residuos, los posiciona dentro de un colectivo que ha tenido que ser paciente para hacer frente a estas situaciones complejas que se escapan de un acuerdo de palabra.

“Si nosotros al principio cuando llegamos abajo, porque nosotros con los que trabajo yo, fuimos de los primeros que bajamos allá, al recinto de la celda 3, y llegaban los carabineros, pedían carné, no nos dejaban trabajar, tuvimos que salir con el material caminando para arriba, complicado (...) Nos decían “no, tienen que irse” nosotros ya, como que nos íbamos, esperábamos que se fueran y volvíamos de nuevo, y así” (Mario, reciclador perteneciente al CTR del Molle).

Siendo históricamente invisibilizados en sus derechos y condiciones laborales y de vida, es evidente que hasta el momento se sigue ignorando su rol trascendental como agentes del reciclaje, cuyo trabajo reduce significativamente los desechos domiciliarios, pesqueros, hospitalarios y empresariales. Ahora bien, ellos ya se han apropiado de un espacio de trabajo, tanto el Frente de Trabajo como el Centro de Tratamiento de Residuos, y eso les ha significado adquirir y alzar una voz por todos, con el fin de llegar a una tregua en cuanto al uso y habilitación del Relleno Sanitario “El Molle” con las empresas concesionarias Rinoplast y Stericycle para poder seguir trabajando. Asimismo, otra de las condiciones laborales antiguas y presentes aún dicen relación con los medios de transporte a través de los cuales los recicladores llegan y se retiran del Relleno. Muchos de ellos realizan los recorridos desde sus casas a pie, o bien haciendo dedo, de manera que estar “cochino” involucra más, el ser “mal mirado” y no reconocido por los transeúntes, pero ellos distinguen el valor del oficio que practican, puesto que, gracias a ello, han podido canalizar sus necesidades vitales y concretar sueños como el de construir sus propias viviendas con residuos reciclables.

“La micro te dejaba pucha, ahí en la cárcel y todo eso caminando y lloviendo torrencialmente y ahí vamos reciclando, todo mojada, a la intemperie, no teníamos un techo, todo mojado, embarrado, yo pienso que por eso igual éramos marginados porque andábamos todos sucios, en un buzo (...) todos

dicen que no, que el tema del reciclaje es muy mal mirado, que es cochino, que esto, y esto, pero yo gracias al reciclaje le estoy dando los estudios a mi hijo, gracias al reciclaje me estoy formando una casa” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Esfuerzo y desgaste físico**

El esfuerzo y desgaste físico es una situación latente y constante. Si bien muchos de ellos lo han naturalizado y lo han incorporado a sus hábitos laborales como una parte, esto les ha significado a algunos problemas musculares en la adultez.

“Es agotador físico (...) Es tremendo, llega un punto en que estamos a tal nivel de agotamiento que puedo levantar una botella de dos litros y me da tortícolis, onda, somos adictos al ibuprofeno” (Zaid, reciclador sector Plan)

### **Prevención de riesgos**

Una de las treguas que los recicladores han debido transar una vez legalizada la Ley de Responsabilidad Extendida al Productor, es el prever enfermedades y tomar consideración sobre su propia leyenda construida: el ser y sentirse inmunes. Por su parte, la ley supone que, para certificar el oficio del reciclador, este debe capacitarse según el principio de mejoramiento continuo, en cuanto a las demandas y requerimientos laborales que respalden la seguridad de su integridad al desarrollar su trabajo.

“Tienen que capacitarnos en el sistema de salud, que la persona pueda decir, “oh, si tú estás trabajando así sin guantes, sin esto otro, cualquier día voy a agarrar una infección en las manos” (...) Concientizarlos en el sistema de salud, y a la vez ellos también van a ganar, ¿por qué? Claro que pueden ganar, porque persona que pasa enferma, no va a andar ocupando constantemente el hospital, porque si está enfermo, es un enfermo más que le vas a dar al hospital, si está sano, es una persona menos que va a llegar al hospital po” (Tomás, reciclador sector Plan)

### **Necesidad de apoyo económico**

Una de las exigencias de los recicladores radica en la necesidad de apoyo económico o bien de inversionistas que visualicen en el reciclaje un presente y futuro de cambio y que, en ese proceso, involucren a quienes recolectan residuos reciclables. Esto implica que cada ciudadano, empresa e institución pública se haga parte de la problemática de la basura y con ellos responsable de los desechos que se generan. Desde ese punto de vista, y dado el capitalismo feroz que vivimos, se distingue también que los residuos son un negocio rentable, puesto que, en un

sistema con lógica capitalista, la basura tiene precio. Los recicladores al estar conscientes del valor de su trabajo, es que significan sus demandas con datos y números, cifras que después de todo no están a favor de ellos, que son quienes realmente hacen el trabajo sucio. Para ello, es que los recicladores y sus representantes buscan alternativas independientes, a través de la adquisición de vehículos de recolección, un camión tres cuartos, por ejemplo, en donde ellos mismos puedan gestionar el retiro de residuos en departamentos o lugares específicos de la ciudad, alcanzando su verdadero potencial y definiendo su rol desde la identidad laboral compartida.

“Aquí todos le echan la culpa a la gente, que la gente es sucia, pero si la gente no tiene dónde ir a botar si la gente lo único que espera es el camión de la basura municipal que les bote, no hay un teléfono, no hay alguien que hace, que se haga cargo del material de la basura que ellos le llaman po’(...)yo discrepo, porque digo, tanto me ha costado por tener un camioncito tres cuartos, miserable, digo, por decirte, para ellos, un camión tres cuartos, que hasta el momento no lo tenemos, y cuánta plata mal gastada se ha hecho, entonces por qué cresta si nosotros, ellos se dan cuenta que Valparaíso está sucio por el tema, ¿por qué no le ponemos unas luquitas al tema?” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Más apoyo de las empresas, más inversionistas” (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Necesidad de educación cívica y ambiental**

Dentro de la lucha emprendida por los recicladores de base para ser reconocidos por la ciudadanía y el territorio que habitan, dice relación con la necesidad de implementar en los colegios y en las comunidades espacios de reflexión en torno a la educación cívica y ambiental. Como dice el refrán: “la educación comienza en la casa”, lo que para ellos significa un criterio, y punto de partida para dialogar sobre reciclaje en diversos escenarios comunitarios.

“Mi postura que parte por casa, parte por los niños, para yo ser reconocido” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Está así, lamentablemente estamos recién acá en Valparaíso con el tema del reciclaje y es de esperar que pa’ delante a futuro, y que no sea tan largo el tiempo, podamos ser reconocidos, la única manera es esa, abriéndose en las raíces del árbol para los colegios, universidades, retiros puerta a puerta, edificios particulares, etcétera” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle).

En ese sentido, como un principio vital para luchar por el reconocimiento de su oficio y de su rol como recicladores de base, se construye un comienzo y un giro

en la historia de su propio trabajo, en donde es posible acercar la realidad y el día a día del reciclador a una persona común y corriente. Habilitar los espacios y darles el poder de expresar sus saberes y experiencias es una expectativa y sueño colectivo en esta búsqueda por el reconocimiento.

“Yo creo que el reciclaje podría ser aún mayor si fuera bien visto, si fuera bien compartido, parte de una educación cívica, porque se trabaja con lo que comúnmente se llama basura, es un desperdicio que la gente bota y ese desperdicio no es bien visto, no es bien sabido y no están todos educados que sí tiene una segunda vuelta, o una tercera, o una cuarta (...) Como educación cívica, ya sea por los colegios, porque a los niños no se les enseña el modo de reciclaje, no se les enseña de que si juntan en un tarro las latas de bebida que consumen en el recreo o los papeles que hacen tira los cuadernos a fin de año, que incluso tienen un valor económico para ellos mismos, ya sea para un paseo o para lo que gusten” (Zaid, reciclador sector Plan)

### **Estigmatización**

A partir de su cotidianidad y su complejidad, los recicladores de base conciben el reciclaje dentro de un contexto capitalista como una táctica y estrategia, en donde sus prácticas, hábitos y modos de comprender sus condiciones históricas y sociales, significan su proceso de lucha por un reconocimiento colectivo, popular y ciudadano. Desde ahí, emergen como una micro resistencia, pues los mismos elementos sígnicos a partir de los cuales construyen su identidad y sello laboral, la mayoría de las personas, al ignorar su rol y oficio, discrimina, diferencia e interpreta sus cualidades y prácticas laborales de manera peyorativa, basándose en la apariencia, en lo sucio, en el asco.

“Uno puede ser reconocido, no sé, venir las noticias, y decir tantos trabajadores ayudan al planeta, por darte un ejemplo, pero la gente siempre va a estar con el recelo, siempre va a estar con ese...con el asco por delante porque no cualquiera viene y se mete a la basura, a sacar cosas entonces la gente igual va a...yo encuentro que va a ser complicado ese asunto, si igual se puede llegar a reconocer de muchas formas y muchos métodos para llegar a ser reconocidos nosotros pero como pa' tocarles el corazón por decir, a las personas y que lleguen a ser más conscientes, difícil, como estamos viviendo hoy en día en el mundo, difícil lo veo” (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Falta de credibilidad con autoridades**

La falta de credibilidad con las autoridades nacionales, regionales y municipales por parte de los recicladores de base nace de proyectos a medio camino,

de reuniones y decisiones inconclusas y de palabras vacías que, reiteradas en el tiempo, significan desconfianza. Son para los recicladores profetas, personas que comparten la palabra para persuadir, pero no para dialogar horizontalmente. Convertir las palabras en un hecho concreto, es en tiempo presente, el primer requerimiento que tiene un reciclador antes de compartir la palabra, dada la decepción de promesas fallidas experimentadas como grupo de trabajo. En otras palabras, el vínculo y el apoyo percibido por parte de instituciones externas sean públicas o privadas es débil e inestable, de manera que se ha convertido en una necesidad generar una red social desde donde como sindicato de recicladores o bien organización de recicladores puedan movilizar y rearticular su contacto con entidades estatales y privadas.

“Una vez me fue a verme la Ministra, me obsequió 22 puntos limpios de rejilla, y le decía a la secretaria “Apunta, apunta el número de Joan Barrientos” en ningún momento me llamaron, y fue la Ministra, entonces, si la Ministra es así, y de aquí para abajo los alcaldes, qué esperay pa’ abajo, si la ministra no cumple con su palabra, entonces cómo voy a creer yo en un concejal, más tarde, no, es poco creíble de mi parte las autoridades, y hasta el momento como siempre te lo he dicho, ahora, de que mientras que yo no vea algo, un objetivo o algo, o una enseñanza o que me digan “chuta Joan, esta área hay que manejarla de esta manera, ¿cómo podemos desarrollarla, cachay” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Tanto los recicladores pertenecientes al Centro de Tratamientos de Residuos como aquellos que trabajan en el Frente de Trabajo comparten esta desconfianza, pero al estar instalados en áreas diferentes del Relleno Sanitario, el lugar de trabajo que les es propio, permitido y asignado por las empresas concesionarias para llevar a cabo su día laboral, les otorga cierto poder y posición para comunicar y expresar demandas colectivas. En otras palabras, los recicladores que realizan su oficio en el CTR se encuentran asentados y más apropiados del espacio que utilizan para trabajar, puesto que la empresa Stericycle elaboró una propuesta en donde los recicladores se integraran espacialmente a la comunidad del Relleno Sanitario, y así brindarles seguridad laboral. Mientras que los recicladores pertenecientes al Frente de Trabajo, debido a dónde están situados, se les margina y aísla sustancialmente, de manera que no cuentan no ningún tipo de seguridad laboral o lugar para almorzar y satisfacer necesidades básicas.

“Del ‘98, ‘97 por ahí, de por ahí pa’ arriba empezaron a llegar estas empresas. Ahí también la vimos porque también no nos querían ver a nosotros aquí po’, cuando llegaron ellos recién(...)altiro nos dijeron que ellos no querían nada con los cachureros(...)con el tiempo les fuimos demostrándoles que nosotros les dimos la cachá de vida a esta quebrá po’ y ahí nos fueron recibiendo y ahí empezamos a quedar ahí po’, primero nos dieron 20, tenían que andar todos los otros escondíos, y así después vinimos 25, 30, y así vamos metiendo a toda la gente, pero también nos costó, nos trataron bien mal, pero les

doblamos la mano a ellos, ahora esperamos doblarle la mano al gobierno” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

“Por ser aquí mismo, nosotros estamos pidiendo que nos faciliten un terreno, donde nosotros podamos acopiar (...)ahora estamos a Stericycle, estamos hablando ahora con ellos, también, llevan como dos semanas, tres semanas tramitándonos ya, mandamos dos cartas ya firmadas, y están postergando,(...) como decía la niña acá contactadas reuniones ya, pa’ CONAMA, pero nosotros queríamos partir por lo que nos dice la empresa pero si no nos dice ná, vamos a tener que partir por afuera no más, si no estamos siendo escuchados(...)es lo que estamos tratando de luchar con la empresa, demostrándole que podemos estar más organizados, hacer más cosas, pero también tienen que poner parte de ellos, si a la final, nosotros le hacemos un gran favor a ellos, le hacemos un gran trabajo, no nos pagan ni un veinte(...)Ellos ven las lucas y nosotros no veímos na’ de ellos. Ya pero nosotros lo que queremos, es que nos dejen trabajar no más, que no nos molesten y no molestarlos a ellos tampoco, que trabajemos en común acuerdo, si el bienestar que queremos nosotros, no queremos andar trabajando como, escondidos, ni arrancando, trabajar bien es lo que queremos, para eso estamos organizándonos, estamos luchando y pa’ allá vamos, ahora se está poniendo medio pedregoso el camino pero vamos a luchar igual” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Conflicto de interés con el Movimiento Nacional de Recicladores de Chile**

El conflicto con el Movimiento Nacional de Recicladores de base de Chile emergió a partir de un rechazo a la autoridad y a la exigencia de aportar al Movimiento el siete por ciento de las ganancias trabajadas. Así, la falta de consecuencia y puesta en práctica del reciclaje en casa por parte del presidente del Movimiento, Exequiel Estay, molestó a varios recicladores, quienes en su mayoría recolectan los residuos domiciliarios que utilizan.

“Entonces yo le dije, “no me hable de reciclaje si el reciclaje parte por casa”, yo le dije “yo tengo tres hijos y todos reciclan en la casa”, ahora de que no hay retiro para ese material, yo como cualquiera, lo juntamos igual, cachay, pero imagínate le dije yo, el enfoque que tienen unos niños a tú, que te he escuchado tres horas, hablar del tema de reciclaje y nada” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Por otra parte, al acercarse el Movimiento a los recicladores del Relleno en Valparaíso, les propusieron conversaciones que permitieran el cruce de experiencias laborales sobre el reciclaje, de manera de compartir prácticas y modos de trabajar y habitar los espacios que utilizan para la recolección de residuos reciclables. Así, los recicladores del Frente de Trabajo conocieron el reciclaje santiaguino desde las voces de sus propios recicladores, situación que, si bien fue provechosa y rica en

enseñanzas y aprendizajes, no compartía principios y formas de integrarse al Movimiento a través del aporte monetario.

“El movimiento, no nos trató bien, entonces nosotros, querían llevarnos pa’ Brasil, pa’ Uruguay, a conocer como era allá el cuento, pero ellos buscaban plata primero, nosotros no le íbamos a darle la plata que nosotros, ellos estaban pidiendo un 7% donde ellos se iban a llevarse como un millón doscientos mil pesos cada uno, y nosotros estábamos ganando 400 mil pesos, que somos los que sacamos todo, entonces nosotros encontramos que fue un robo, y ellos pensaban que nosotros éramos ignorantes (...) Nosotros fuimos pa’ Santiago, conocimos todo, anduvimos en hartos centros de acopio de reciclaje, pero es distinto, nosotros le alegamos en la reunión, que por qué nos llevaban pa’ allá si nosotros del reciclaje no nos servía, esa forma, después una vez nos llevaron a conocer a los reos recicladores que juntaban las botellas, y hacían dibujos, ¿pa’ qué?, si nosotros, no” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Reclamo identitario**

El reclamo identitario surge de la necesidad de ser visto, de ser escuchado, de ser reconocido desde el trabajo que se desempeña y desde el lugar que se ocupa en el contexto en que se vive. En ese sentido, la percepción de los recicladores sobre la legitimización de su oficio muchas veces se reduce a la discriminación de quien comparte el espacio público con ellos, o bien quien los ve.

“Fíjate, pasay por el lado de la calle, ves a esos caballeros que están trabajando con la poncha, de que sacan tu propia basura, mi propia basura, la basura de todos, y tú te hací a un lado, por el olor, por cualquier cosa, te hací a un lado, no caminay cerca de él, caminay pa’ un lado, entonces por ahí ya hay una discriminación” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

La percepción general y colectiva que está incorporada en los recicladores es la del torrante, de una persona totalmente “ninguneada”, desplazadas o rechazadas por los ojos de las personas que los ven.

“Mal mirado porque resulta que la gente, porque piensa que uno trabaja en la basura, es como si uno anduviera como... como si fuera ser, como un NN una persona que no tiene casa, no tiene futuro, que no tiene nada, y no es así po” (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“La gente no te mira, así como “mira, este compadre es reciclador”, sino que “mira el torrante, mira cómo saca las cuestiones de los tachos de la basura”, los tarros, las bolsas así, “mira al compadre dicen” “cha, a mí me daría vergüenza hacer esto” (Tomás, reciclador sector Plan)

Ahora bien, la autopercepción de los recicladores se canaliza y fortalece a través de la asociatividad y el trabajo grupal. El poder para ellos radica en los grados y momentos de organización que puedan realizar, desde los cuales se puedan afirmar aunando demandas y transformándolas en necesidades laborales y colectivas.

“Que va pa bien po’, que va pa’ bien, porque estamos organizados, antes no, estábamos todos así, todos vueltos locos no más po’, ahora no, todos tenemos, (...) Y más respeto, más respeto, y estamos como más ordenados, estamos bien” (Cristián, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

“Del 13 de septiembre que está la agrupación, el 13 nos agrupamos con personalidad jurídica, de ahí ha sido el año 0 por decirte, se trabajó en forma individual(...)nosotros partimos con esa idea, primero que nada, de organizarse y poder trabajar con una agrupación con personalidades jurídicas legales donde seamos un poco más visible cachay, donde sepan también que existimos(...), también sirvió para sacar mejores negocios al material, más lucas, darle otra forma, otra visión a los compradores del material, entonces antes tampoco se hacía.” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Acuerdos y reconocimiento**

El saberse reciclador, valorar el oficio que se realiza y compartir el orgullo de ser capaz de mirarlo desde afuera para reconocerlo, es una virtud inherente de los recicladores de base. Aprender a través de la lectura, una conversación cotidiana, la experiencia misma de desenvolverse en un contexto situado y ampliar la conciencia desde ahí, desde lo corporizado genera una reconciliación interior que les permite movilizar voluntades por fuera. Así, el acuerdo se hace de un espacio para existir y ser desde y con los recicladores.

“Es que lo que pasa es que a lo largo de todo el tiempo no se escuchó, uno siempre cuando recolectaba, yo creo que era mal mirado, antiguamente porque por ejemplo la gente nunca sabe que uno puede ganar más plata que si fuera un universitario(...) Bueno el caso mío, yo siempre he pensado así po’, sin tener estudios porque yo llegué hasta octavo, a mí siempre me ha gustado leer, de cabro si po’, he leído de todo, hasta ahora todavía leo, pero ¿qué pasa? Que uno mismo se va, como si uno hubiese estudiado en la universidad en cualquier lado, ¿por qué? Porque leyendo uno aprende, aprende a conversar, a desenvolverse, a mirar a las personas(...)yo le digo, antiguamente era mal mirado pero ahora no, ahora resulta que ya se escucha po’, por ejemplo, antiguamente no se escuchaba que los países de Brasil, que la Isla de Pascua, yo no tenía idea que la Isla de Pascua reciclaba po’, y la Isla de Pascua igual recicla po’ y es bonito porque yo he visto en los programas y es bonito, o sea, es lo mismo que uno, que yo sé que por ejemplo uno va centro de reciclaje, donde corre una correa, la gente aparta el plástico, lo

vende, la lata, es todo bonito, todo lindo, igual que aquí (Jorge, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

En términos concretos, los acuerdos que se han llevado a cabo entre los recicladores y algunas autoridades dicen relación con los procesos emprendidos de manera conjunta y continua. El ser práctico y cumplir con su palabra, le otorgó al que fue alcalde de Valparaíso, Hernán Pinto, reconocimiento, al legitimar el oficio de los recicladores, brindándoles certificación, recursos y seguridad laboral.

“El otro alcalde que hubo antes, el alcalde Pinto, nosotros lo tuvimos acá po’(...)a nosotros nos dio, al pobre le dio, a nosotros nos prometió venir pa’ arriba, y vino, trajo una comisión, y desde ahí desde entonces hemos sido reconocidos en varias partes, en la Intendencia, de acá al lado, en Valparaíso, sabe que nosotros existimos po’, pero por esa gestión po’(...)nos dio carné, con el timbre de la municipalidad pa’ que pudiéramos trabajar aquí” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

Por su parte, la empresa Stericycle ha apoyado y facilitado los procesos de organización e instalación de los recicladores en el Centro de Tratamiento de Residuos en el Relleno. Las gestiones económicas y administrativas del Vertedero se plantearon y realizaron de manera sistemática y participativa, para que los recicladores de base fueran parte del proceso de iniciación de actividades.

“La empresa con nosotros gasta 12 palos mensuales, yo le paso 500 mil pesos, que es una cuota pero está tan al margen, porque nosotros no tenemos más cabida, no hay más ingresos de otros productos, porque lo que veníamos conversando antes, de que hay que darle unas lucas a los choferes para que entren, de hecho hay un documento que, de iniciación de actividades (...) la empresa Stericycle, que es la que apoya por las lucas a la agrupación po’, mientras dure la concesionaria o el poder que tenga la empresa, que eso es para el 2023” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

### **Formalización del oficio**

Desde la percepción de los recicladores de base, la formalización del oficio a través de la puesta en práctica de la Ley de Responsabilidad Extendida al Productor depende del espacio físico y de las prácticas laborales que utilicen para emprender, organizar y movilizar sus días. En términos concretos, gran parte de los recicladores del Relleno Sanitario, tanto del Frente de Trabajo como del Centro de Tratamiento de Residuos, perciben que la Ley es un nombramiento por parte de las autoridades, pero no un verdadero reconocimiento a su oficio y a su antigüedad, puesto que el simple hecho que ellos estén insertos dentro de la Ley les significó a todos los recicladores de Chile, hacerse de un espacio en una Ley que no los tenía integrados desde un principio. En ese sentido, la lucha por su reconocimiento es lo que sigue siendo

cuestionado por parte de los recicladores, al no ser considerados como un eslabón vital dentro de la gestión de residuos reciclables.

“La ley REP, cachay, de que las empresas tienen que hacerse cargo de sus productos cachay, la ley lacre, se está luchando de que el reciclador de base sea pagado cachay, eh, son sueños po’ (...) Al reciclador de base no le favorece en nada, en nada, y a mí, no puede venir nadie que me diga “sí compadre, si es verdad, si te favorece”, mentira. La ley REP solamente favorece a las empresas grandes, que tienen que hacerse cargo de sus productos, ese es el tema. Porque una empresa, si yo no voy para allá por ejemplo, la Coca-Cola, si yo no voy pa’ allá a decirle “yo vivo en el camino la pólvora, ahí tenemos nuestro centro de reciclaje” al compadre si le viene bien, o si no puede tener hasta un amigo, o un primo de un camión tres cuartos y le puede hacerle la pega, cachay, entonces...(...) así como me dice el del SEREMI que tiene dos camiones Hyundai que tienen depositados para el reciclaje acá en Valparaíso, llevan alrededor de 8 meses, todavía no los veo” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Por su parte, también hay recicladores que visualizan en la Ley, un primer paso, un primer nombramiento en donde son reconocidos por las autoridades. La constante discriminación e invisibilización de su oficio, los ha degradado simbólicamente, incluyendo un alto deterioro físico, de manera que los incluyan en una Ley les significa un acto de consagración con su oficio y con su identidad laboral, otorgándoles una función social conocida y reconocida abiertamente.

“Yo creo que la, la diferencia que tiene es que uno va a ser una persona, bueno por lo menos para la autoridad, porque la ciudadanía no te va a reconocer así como así, y te van a mirarte, siempre te van a mirarte como, el torrante que anda cachureando, pero pa’ las autoridades te van a reconocer como una persona que mete, que como que es un trabajo más no más, eso es lo bueno que, las autoridades te reconozcan así” (Tomás, reciclador sector Plan)

### **Capacitación**

La capacitación configura una forma de madurar experiencias, en donde el conocimiento empírico se fortalece y encuentra nuevas formas de ser en la vida cotidiana de los recicladores, así como también involucra ampliar los conocimientos hacia áreas ignoradas o desplazadas hasta el momento por los propios estados de marginalidad. En ese sentido, capacitarse se visualiza como una oportunidad para empoderarse y posicionarse frente a instituciones públicas y privadas.

“Mucha gente que no tienen estudios, esa gente a lo mejor no saben ni leer algunos, conocen porque siempre han tenido plata y por eso, porque no saben, pero a lo mejor hay gente que no sabe ni el valor de la plata, ahora que los

mandan, si los mandan a capacitarse, que le enseñen el valor, que le enseñen a leer, que le enseñen a escribir, porque todo eso es bueno pa' la persona, y a lo mejor pa' las mismas autoridades, porque van a decir que esta persona no va a llegar a hablar puras tonterías, va a llegar con otra mente, o con otros conocimientos(...)ahí es donde va a influir el sistema que, la capacitación, que nos capaciten con más estudios, con más conocimientos" (Tomás, reciclador sector Plan)

"Sí po', vamos a tener más capacitaciones porque la idea es que los chiquillos aprendan más de lo que es el reciclaje, a trabajar con la basura, o sea los chiquillos saben, todos sabemos lo que es trabajar con la basura, tantos años, pero la idea es que nos capacitemos pa' que después estamos...estamos interesados en este trabajo, nuestro trabajo" (Guillermo, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Ellos los del plan, nosotros los del Molle**

Dada la geomorfología de Valparaíso, el reciclaje en triciclos no es una práctica frecuente utilizada por los recicladores de la ciudad, que si bien existen son pocos los que se reconocen a sí mismos como recicladores de base y hacen de la recolección de residuos reciclables su oficio. Ahora bien, dada irregularidad del oficio es que las jornadas laborales son imprecisas para poder dar con un paradero certero, siendo los centros de acopio un puente para encontrarlos, de manera que el hallazgo fue bajo y escaso. En palabras de los propios recicladores del Relleno, no hay recicladores en el Plan, sino más bien existen rebuscadores de residuos, que ven en los desechos, dinero para comprar bebidas alcohólicas y drogas.

"Cómo le digo, no hay recicladores acá en Valparaíso, ni en Viña po', tampoco. Hay compradores si de material, pero viejitos que andan buscando latitas. No faltan los angustiaos que andan buscando material en el cerro y van a vender, pero recicladores que trabajen en el reciclaje, no conozco a naen." (Jean, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

"Son pocos los recicladores que hay en el centro, los otros son más rebuscadores, ¿qué hacen los rebuscadores? Andan buscando la lata, la chatarrita donde aquí o allá la compran entonces, para tomarse los vinitos, los copetitos" (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle)

Por su parte, hay recicladores que legitiman la presencia de recicladores en el sector Plan de Valparaíso, pero realza las diferencias explícitas que se relacionan con las prácticas laborales entre los recicladores del centro de la ciudad, y los recicladores del Relleno Sanitario. Esta diversidad de prácticas laborales dice relación con las demandas y necesidades como recicladores espacialmente situados en diferentes sectores de la ciudad Puerto, es decir, los residuos recolectados por los recicladores en el sector Plan deben llegar a los centros de acopio limpios, ya que no se les recibe

desechos sucios, de manera que la basura adquiere un valor agregado al ser vendido. Mientras que los recicladores pertenecientes al Relleno Sanitario no poseen este valor agregado de los desechos reciclados, además de estar espacialmente distantes, canalizan ese valor adherido reciclando en un volumen mayor.

“Nosotros somos distintos a los recicladores de, de plan (...) Nosotros trabajamos por volumen (...) entre más juntamos, más kilos entregamos. Los de plan no porque los de plan trabajan por más calidad, ¿me entendí? Nosotros aquí entregamos cartón mojado, húmedo, como sale, ellos en el plan no lo pueden entregar así, no po’, tienen que entregarlo cartón planchadito, sequito (...) nosotros no le agregamos ese valor agregado, porque a nosotros lo que nos interesa es sacar no más(...)El volumen, entre más kilos entregamos, más ganamos nosotros, no somos como los recicladores de calle, porque él encuentra un cuaderno y se lo lleva pa’ la casa, trata de sacarlo limpiecito pa’ venderlo a otro precio” (Manuel, reciclador perteneciente al Frente de Trabajo del Molle)

### **Expectativas sobre el reciclaje**

El rol de la asociatividad en la constitución de redes sociales pone en relieve el trabajo colectivo en un oficio que tiende a desarrollarse de manera individual. Esto emerge de una inquietud por organizarse y vincularse con el entorno del reciclaje, valiéndose a sí mismos como recicladores desde el reconocimiento propio y el alcance de objetivos y recursos. Así, el principio fundamental al asociarse es crear y mantener un norte común que les permita ir actuando como colectivo, siendo respaldados por las organizaciones a las cuales pertenecen. De esta forma, se establecen espacios de encuentro y diálogo que permitan la generación de estrategias asociativas autónomas que vayan acorde con sus necesidades socioeconómicas e identitarias.

“¿Cuál es mi meta que yo quiero? Salir de ese tema, del centro de reciclaje, porque nosotros arrendamos ahí, yo quiero tener mi espacio, mi casa propia, donde yo después no esté y estén mis compañeros, no es que después yo, Joan Barrientos no esté y no esté nadie más, cachay, no po’, si yo no estoy, va a seguir el centro de reciclaje y en pie, funcionando, porque el tema de reciclaje, nosotros sabemos, es para bien, y así como se están abriendo las puertas y así como está llegando gente como ustedes, o gente de otros lados, por eso te decía yo que es importante porque cada vez vas adquiriendo más conocimiento y te van dando más ganas de meterte más en el tema cachay, y la misma gente, los mismos compañeros, también se sienten orgullosos de que, esté aquí dando la cara por ellos, esté aquí para que ellos también sean conocidos” (Joan, reciclador perteneciente al CTR del Molle).

## CAPÍTULO VI: CONCLUSIONES

- Desde los Hallazgos.

El proceso de análisis anteriormente elaborado permite situar los hallazgos en un nivel de abstracción que posibilita mirarlos como un todo coherente. En ese sentido, se logra una comprensión holística del fenómeno de investigación, distanciándose de una descripción fragmentada del mismo. Acorde con esto, podemos considerar la Identidad social de los recicladores de base como un todo complejo en donde se van articulando diversos elementos y dimensiones de la experiencia de vida de los sujetos. En ese sentido, es posible sostener que en este contexto la Lucha por el reconocimiento a partir de la experiencia de menosprecio posibilitan un acercamiento a la identidad social de los recicladores de base en Valparaíso. Ambos elementos antes mencionados, son aquellos que movilizan a los sujetos a una búsqueda por ser reconocidos de una forma singular respecto de la cual se identifican, lo cual se realiza mediante la construcción de un Mi Ideal. Este último, permite enfrentar la tensión que se presenta entre aquello que le es reconocido por otros respecto de lo cual el sujeto no se identifica. De este modo, en base al análisis, es posible establecer que el Mi Ideal asume por lo general el carácter de normalizador. Lo anterior, en el sentido, de que los sujetos buscarían adherirse a aquellas normas y valores socialmente aceptados, respecto de los cuales no son identificados en la actualidad. Esto último tanto a nivel personal, como de la actividad misma que desarrollan. En otras palabras, los sujetos entrarían en diálogo con las formas culturales ya establecidas, puesto que el desarrollo de su actividad lo norman y organizan de tal manera que se vincule con las formas de trabajo tradicionales del modelo cultural, en ese sentido es que sus acciones tienen un carácter adaptativo al modelo social y no contra cultural. Ahora si bien la investigación apelaba a poner énfasis en la dimensión laboral de los sujetos demarcando de este modo la especificidad y los alcances del estudio, esto se enfrenta con la emergencia desde la empírea de las distintas esferas en las que los recicladores se desenvuelven. En ese sentido, es que, si bien tanto la biografía como la trayectoria de los sujetos surgen como ejes centrales para comprender la identidad social y laboral compartida, estos elementos no son profundizados ya que el énfasis está puesto en la transversalidad de la identidad social de los recicladores de base, mediante la búsqueda de puntos de intersección y prácticas paralelas desde las experiencias de los sujetos. Así, resulta fundamental reconocer la importancia que tiene la investigación en términos de situarse desde la dimensión laboral de los sujetos. Puesto que el escenario laboral en los contextos de Modernidad, como argumenta C. Dubar son base de la construcción y transformación de las identidades, ya que se constituye como una esfera fundamental en la que se sitúan los sujetos y en donde llevan a cabo gran parte de sus interacciones. En ese sentido, la identidad que se configura desde la esfera laboral va permeando las distintas dimensiones en las cuales se desenvuelven los sujetos, constituyéndose como un eje articulador de las distintas configuraciones identitarias. De este modo es posible visualizar en toda su complejidad como la

identidad en el contexto laboral se configura en base a la experiencia del reconocimiento intersubjetivo. Lo anterior, se vincula con la tensión presente en el relato de los sujetos en donde la identidad laboral se configura en base a aquellos aspectos que les son reconocidos y con los cuales no se identifican, y por otro lado aquellos aspectos con los cuales buscan ser reconocidos. Esta tensión se base en las características que se le atribuyen a la actividad que desarrollan los sujetos, es decir, la recolección de residuos reciclables, las que a su vez van configurando la identidad del mismo en las demás esferas en las que se desenvuelve, haciendo que el límite entre la dimensión meramente laboral y las otras dimensiones del sujeto, se torne difuso. De esta manera, es posible sostener que las distintas configuraciones identitarias se encuentran en constante articulación y permeándose mutuamente, lo que hace posible también la existencia de tensiones entre éstas.

- Aportes Teóricos - Conceptuales.

Para comenzar es fundamental dar cuenta que la línea de base del Interaccionismo Simbólico, utilizada en la presente investigación, nos permitió comprender las configuraciones identitarias como una construcción situada en lo social, puesto que pone como elemento central la interacción entre sujetos la que se da en un contexto situado. En ese sentido, es pertinente señalar que si bien esta perspectiva sustenta la configuración identitaria, según el planteamiento de Mead, desde los procesos intra-psíquicos de los sujetos, vale decir, desde la construcción de un sí mismo (self), el que implica tanto del mí (expectativas sociales), como el yo (pretensiones del sujeto), las que pueden o no entrar en tensión, el énfasis esta puesto en el proceso intra-psíquico de los sujetos, por cuanto no son posibles de estudiar en la esfera social, ni tampoco pueden ser visualizados de manera empírica. La interpelación de la perspectiva del Interaccionismo Simbólico, desde una mirada disciplinaria, posibilitó ir distinguiendo los claro oscuros que hacen necesaria la búsqueda de otros referentes conceptuales, que permitan comprender los fenómenos desde una dimensión enfocada en los procesos sociales y de búsqueda de transformación social. Es por ello, entonces, que surge como relevante el aporte realizado desde la Teoría del Reconocimiento de Honneth, la que articula y complejiza la construcción identitaria, desde la experiencia de reconocimiento intersubjetivo. En ese sentido, entonces, distingue un aspecto fundamental en cuanto a los aportes que entrega esta teoría. Ésta refiere a la relevancia que se le asigna al proceso social en el cual se configura la identidad, dando cuenta no sólo de los elementos individuales, sino que también de la existencia de configuraciones identitarias colectivas. Estos aspectos, posibilitan la interpretación de la realidad del fenómeno de estudio, otorgando categorías conceptuales posibles de distinguir de manera empírica como son: Menosprecio, Lucha Por Reconocimiento, Mí y Mi Ideal; los cuales se visualizan en la interacción y en los significados de los sujetos, los que para efectos de la presente investigación fueron enfocados en el oficio de los recicladores de base. Otro aporte teórico que se identifica desde los planteamientos de Honneth, refiere a la posibilidad de visualizar un quiebre dado porque la Lucha por el reconocimiento no es sólo desde un grupo determinado hacia el resto de la sociedad, tal como se plantea

en la teoría, sino que ésta también es posible de distinguir como un proceso complejo al interior del mismo grupo y entre pares. Es por ello, entonces, que se visualiza que la Lucha por el reconocimiento no se daría sólo en función de la búsqueda de una aceptación por parte de la sociedad en general, sino que también implicaría un proceso de identificación/diferenciación y oposición al interior del grupo. Es desde ello entonces, que resultó pertinente comprender las configuraciones identitarias como un proceso complejo que implica identificaciones, diferenciaciones, oposiciones, las que se dan de forma inter e intra grupal, es decir, tanto “para con ellos” -recicladores de base- como “para con los otros” -con los que comparten las esferas y eslabones del reciclaje- y así también con la sociedad en general, posibilitando la Lucha por el reconocimiento. En ese sentido, la multiplicidad de identidades que emergen en el desarrollo del oficio y de esta investigación, también dan cuenta de la alta resistencia e incredulidad respecto intervenciones, estudios y acercamientos por parte de instituciones públicas y privadas, puesto que, al interactuar, perciben menosprecio, distancia y falta de participación en momentos de transición y cambio. En otras palabras, el rechazo surge a partir del escaso involucramiento y en las pocas decisiones en las cuales ellos pueden incidir y afectar como personas y como grupo de trabajo.

#### - Aportes Metodológicos.

En relación con los aportes metodológicos, es importante mencionar el énfasis inductivo de la presente investigación, puesto que desde ello se fundamenta que la metodología no corresponda a la establecida desde el Interaccionismo Simbólico, es decir, la Teoría social fundada. Esto debido a que desde un comienzo la investigación tiene el énfasis de ir construyéndose desde la aproximación y experiencia empírica y por ello no se establece a priori la utilización de la metodología antes mencionada. Es desde lo anterior que sólo se desarrollan elementos de esta metodología integrándolos a un artesano metodológico que se presenta como pertinente al fenómeno de estudio. En ese sentido uno de los aportes metodológicos es el reconocer la investigación como un proceso, el cual entendido en su flexibilidad y articulación de lo inductivo y lo deductivo, se constituye como una posibilidad en términos de la configuración del fenómeno y de su investigación. En consecuencia, los distintos movimientos presentes en la investigación se entienden desde la aproximación empírica y la reflexión constante respecto de la misma. Es por ello, que el acceso al campo se constituye no sólo como una etapa del proceso de investigación, sino que más bien como un aspecto transversal y central. En ese sentido, es reconocida como una posibilidad de producción de información, la que es utilizada en términos de la configuración del fenómeno, la construcción de un marco teórico-conceptual, el logro de los objetivos planteados y el descubrimiento de hallazgos basados en la empírea. Ahora bien, la entrada al campo implica a su vez el desarrollo de distintas técnicas, las que contemplan objetivos diferenciados. Una de las técnicas, que se considera conlleva un aporte metodológico, refiere a la

conversación informal, la que en una primera instancia tenía como objetivo único la construcción de lazos de confianza con los sujetos de investigación. En relación con lo anterior, es necesario relevar que la elección de la técnica antes expuesta se fundamentó en la lectura de los sujetos identificando que tienen características particulares que hacen central la situación en donde realizan su actividad. En ese sentido, se torna importante que la estudiante acuda y se presente en el Relleno Sanitario "El Molle", para comprender desde el compartir, el hacer cotidiano en el escenario laboral. Ahora bien, en el desarrollo de la técnica se puede dar cuenta de que ésta permite también la producción de información fundamental para la comprensión del fenómeno de investigación y para el análisis del mismo. En ese sentido, es que se presenta como desafío la resignificación de la técnica, reconociendo que ésta puede ser entendida desde una dimensión de contextualización del fenómeno y de creación de lazos de confianza. Lo anterior, es posible puesto que se establece como aspecto metodológico el uso de un diseño de investigación flexible que posibilita la integración, transformación y articulación de nuevos elementos que emergen desde la realidad estudiada. En ese sentido, se valora el hecho de que la aplicación de la técnica de conversación informal, para efectos de la presente investigación, permite dar cuenta de un contexto que ayuda a densificar, complejizar y diversificar las categorías de análisis establecidas. Considerando lo antes expuesto, resulta pertinente evidenciar otro aporte que refiere a la utilización metodológica de algunos conceptos acuñados por Goffman, los que son: presentación de sí mismo y escenario. Estos conceptos son utilizados, generalmente para analizar e interpretar los fenómenos de investigación, es decir, como categorías de análisis. Sin embargo, para la presente investigación se destaca su uso en términos metodológicos, puesto que permiten enmarcar la aproximación y entrada al campo de la investigación, de manera de contextualizar las interacciones que se dan en el día a día de quienes hacen de los residuos reciclables su oficio, así como también dar sentido a las categorías construidas y a la información recolectada respecto del fenómeno de investigación.

- Aportes desde el Trabajo Social.

Desde sus inicios el Trabajo Social, ha intencionado su quehacer y preocupación en los sujetos y sus contextos. Es por ello por lo que el interés investigativo de la disciplina se posiciona, por lo general, en conocer la realidad de los sujetos, lo cual permite entender los elementos materiales y simbólicos de su entorno. El conocer científico es fundamental, entonces, para la intervención profesional, puesto que la información que se releva permite pensar intervenciones que dialoguen coherentemente con la realidad particular de los sujetos. En relación con lo anterior entonces, se entiende por qué desde el Trabajo Social es relevante realizar investigaciones desde un enfoque micro-social, como es el Interaccionismo Simbólico, el cual releva el contexto particular de los sujetos. En ese sentido el uso de esta perspectiva como línea de base permite interpelar las lógicas universalistas de comprensión de la realidad social, desde las cuales se piensan los distintos tipos de intervención. Otro elemento que se vincula de manera relevante con la disciplina

refiere a la comprensión de la esfera laboral como significativa para los sujetos, entendiendo ello desde de los procesos de Modernización del Trabajo. En ese sentido el interés de conocer esta dimensión está enfocado a relevar otras concepciones y formas de trabajo, las que son consideradas como legítimas y válidas por los sujetos. Levantar esta concepción del trabajo permite interpelar las formas de organización y denominación del trabajo, las cuales son visualizadas desde una visión tradicional y formalizada del mismo. Es por ello, que desde esta investigación es posible realizar un quiebre respecto de las percepciones sociales del fenómeno, lo que apunta no a una interpelación en términos institucionales, sino que más bien una apelación a las configuraciones del trabajo construidas socioculturalmente. De este modo, se pone en tensión la comprensión y perspectiva desde las cuales se constituye el trabajo, en particular el trabajo informal, ya que si bien es posible visualizar características que son universales, éstas toman formas diferenciadas si se comprenden desde el contexto particular en donde se posicionan las distintas formas de Trabajo desarrollado. En ese sentido, el quehacer del Trabajo Social –en el contexto de Modernidad- debe considerar y ocuparse de la dimensión laboral, puesto que se comprende que para los sujetos el desarrollo de un trabajo se posiciona como una de las estrategias fundamentales para la sobrevivencia en una sociedad desigual. Es por ello, que es posible sostener que es necesaria una interpelación constante de las intervenciones, apelando a una incorporación y comprensión de la realidad laboral de los sujetos. Ahora bien, el interés por conocer las configuraciones identitarias desde el Trabajo Social se vincula con que la identidad se va constituyendo en lo social, y es desde la cual se comprenden los procesos de identificación y diferenciación de los sujetos. En ese sentido, el acercamiento a estos procesos permite individualizar a los sujetos desde sus particularidades, en donde se articulan tanto los elementos personales y la interpretación de lo social que realizan. En ese sentido uno de los aportes que realiza la investigación para con el Trabajo Social, refiere al poder integrar a los estudios laborales la dimensión identitaria, lo cual permite ir comprendiendo y complejizando los distintos tipos de trabajos en relación con quienes lo realizan. Para finalizar, la investigación se intenciona desde el poder relevar los significados de los sujetos respecto del trabajo que realizan, lo que se constituye como la posición ético-política de la estudiante. En ese sentido, es importante tomar en cuenta que las distintas investigaciones e intervenciones que se realicen desde el Trabajo Social deben considerar como central para la transformación social, a los sujetos y sus contextos. Desde lo anterior, entonces, es posible señalar que la posición que ocupa el Trabajo Social entre los sujetos y los sistemas sociales se entiende como facilitador y canalizador, debido a que nosotros –Trabajadores Sociales- buscamos desde la producción de conocimiento que se fundamenta en la realidad de los sujetos y en sus mundos de vida interpelar las acciones de los sistemas sociales

## **Bibliografía**

- Recolectores independientes y el reciclaje en Chile - Ecología y Desarrollo, 1996.
- Castañeda, P. (2014), Cátedra Investigación Cualitativa, Valparaíso, Escuela de Trabajo Social de la Universidad de Valparaíso.
- Hall, S. (2003) “¿Quién necesita identidad?” Buenos Aires, Amorrortu Editores.
- Guber, R. (2001) “La etnografía: método, campo y reflexividad” Bogotá, Grupo editorial Norma.
- Goffman, E. (1997) “La presentación de la persona en la vida cotidiana” Buenos Aires, Amorrortu Editores.
- Honneth, A. (1997) “La lucha por el reconocimiento” Barcelona, Editorial Crítica.
- Berger, P. y Luckmann, T. 2005. La construcción social de la realidad. Editorial Amorrortu. Buenos Aires, Argentina.
- Bourdieu, P. 1999. “Razones Prácticas. Sobre la teoría de la acción.” Barcelona, Editorial Anagrama.
- Bourdieu, P. 1999. “Meditaciones Pascalianas” Barcelona, Editorial Anagrama.
- Español.wiego.org. (2016). Mujeres en Empleo Informal: Globalizando y Organizando. Se visita la página web <http://español.wiego.org/> el 9 de mayo de 2016.

## Anexos

<b>Nombre de persona entrevistada</b>	Joan Barrientos
<b>Fecha de entrevista</b>	30 de junio de 2016
<b>Lugar de entrevista</b>	Universidad Técnica Federico Santa María
<b>E:</b> Entrevistadora	
<b>JB:</b> Joan Barrientos	

JB: A nosotros, yo a veces... a ver, por qué vine yo para acá, primero que nada, porque me comprometí

E: Porque eso, por qué te interesa

JB: Primero que nada, a mí, todas las cosas que sean innovaciones para el tema del reciclaje, porque igual uno está informado, pero no de todo, cachay, entonces porque mi cuento es el centro de reciclaje de arriba del camino la pólvora no más, pero de ahí hacia afuera, no tengo noción más que ahora que están ustedes, los famosos profetas que menciono yo cachay, pero de ahí nada más po', y yo, siempre he tenido la mejor intención, de no sé, me piden una charla igual como tú, juntarse con otras personas, y yo, bienvenido sean cachay, eh, tengo esa visión de que algún día, por aquí o por allá voy a conseguir y, ganar no... no algo material sino más sabiduría para llegar a tener un conocimiento que pueda alcanzar cosas, unas metas

E: Cosas concretas

JB: Claro, concretas

E: *Pa*l grupo igual po'

JB: Yo netamente trabajo solamente para el...

E: para el grupo

JB: Por la agrupación, no sale nada y yo mantengo el tema siempre ahí y así como la gente, la confianza en mí, si igual no era, y no sigue siendo menor el trabajo que estoy haciendo cachay, yo no estudié el tema, no estudié administración de empresas, lo aprendí haciendo, porque me gusta, me encanta la pega y yo en todos lados digo que me encanta y me siento un profesional de lo que yo hago, porque no cualquiera lo hace ese trabajo, a mí visión yo puedo decirte que en tu cartera *podís* tener papel, *podís* tener algo porque yo ya sé el tema cachay, entonces otros que vengan a decirme una cosa por otra, igual, lo teórico así me lo pueden mencionar pero yo...

E: Pero en realidad, a mí nunca me ha gustado mucho el tema de cuando por ejemplo dicen así como... yo creo que en realidad todos tenemos un trozo de verdad adentro, todos sabemos algo, lo que pasa es que la teoría lo escribe con otras palabras en realidad, como con palabras más complejas y más rebuscadas, pero en realidad uno, yo creo que todos sabemos lo que... como todos tenemos acceso a eso, yo creo que todos nacemos de hecho con eso... pero por ejemplo tú ¿cómo llegaste al Molle?

JB: mira yo llegué

E: Trabajaste en el plan primero o...

JB: No, no, el tema, siempre fue el botadero, el vertedero, antes que llegara Stericycle Rinoplast, las empresas que están que tienen la concesión del terreno, yo iba a acompañar a mi papá po', mi papá tenía a los hermanos, mi abuelo también trabajó en el vertedero, cachay, yo igual de chico iba a los chocolates, llegaba Ambrosoli, los chocolates y qué se yo y me encantaba "¿papá puedo ir después?" "No, *tenís* que estudiar" me decía, y luego, bueno no alcancé a terminar mis estudios yo tengo 4to

medio no más, y hasta ahí, no seguí, porque fui papá, cachay y empecé a especializarme en la mueblería, pero ahí no, o sea, no da la mueblería cachay

E: Claro, no alcanzaba para todas las cosas que...

JB: Claro, así que ya, teniendo una edad, yo llevo reciclando casi de los 13, 14 años reciclando, así legal, de cuando chico cachay, pero de esos 13, 14 años llevo 3 años como presidente de la agrupación, y ahí po'...

E: ¿Cómo te escogieron, te escogieron así entre todos? ¿O fue, dijeron "no, yo creo que este podría ser, este podría ser"?

JB: No, partió el tema como...

E: Votemos. ¿Algo así o no?

JB: Claro, Casa de la Paz llegó y que había que organizar, agruparse cachay, y nos dio ese sendero, y luego empezaron a hacer sus preguntas cachay entonces uno es como medio curioso, levantando el dedo cuando podía cachay, entonces al Sergio Betancourt le pareció que como tenía ganas de meterme en el tema po', se acercó al lado mío y me dijo si yo podía ser uno de los cabecillas, entonces y ya, quién más quiere postularse y los que más estaban metidos en el tema po'. Esa vez fuimos como 4, 5 más menos. Partimos al tiro eligiendo presidente, tesorero, secretario, directores, cachay

E: Eso lo hicieron en el momento

JB: Eh, claro, la semana. Personalidad jurídica, qué se yo, y luego se dio un tema que a mí no me gustó po', porque yo saqué, fui la segunda mayoría de voto, me tenía que tocar tesorero cachay, pero a mí siempre yo he dicho, con las lucas no compare' porque yo veo las lucas y al tiro, tantas cosas que pasan y a mí no me gusta que me señalen con el dedo por plata, si a mí me falla algo con el tema de no sé, trabajo cachay, la tolda, o no saco retiro, pero por ese tema. Así que, por ahí, na' po', como te mencionaba yo soy curioso y por ahí hicimos actividades para el día del niño, y se dio...

E: ¿En conjunto con Casa de la Paz?

JB: No, solamente la agrupación

E: Ah, ya, de forma independiente ustedes

JB: Claro, y, igual Casa de la Paz a veces me llamaba "oye juntémonos" para recopilar información más que nada

E: ¿Pero no era constante?

JB: No era constante, no.

E: Ah, ya, no era así como una vez al mes

JB: No, una vez al mes, dos veces al mes, cuando era necesario

E: Extremadamente necesario

JB: Claro, más necesario para ellos que para nosotros porque como te digo, nosotros como agrupación no conseguimos nada, y yo se los dije a ellos

E: Es que es muy poco tiempo para generar un vínculo y realmente...

JB: Claro

E: O sea lo que ellos saben de reciclaje porque Casa de la Paz sabe mucho de reciclaje, y traerlos y transmitirlo a ustedes po'

JB: Claro, es que igual pasaron después otros acontecimientos que a nosotros no nos gustó po', no nos pareció

E: ¿Qué cosa?

JB: Todo un tema después de que...

E: ¿Por parte de Casa de la Paz?

JB: Y movimiento de recicladores

E: Ah, el nacional

JB: Se tenían, por estar trabajando con nosotros, puta, acá está Barrientos, acá está casa de la Paz y Movimiento, y Joan pa' acá, Joan pa' allá, o sea, estaban prácticamente casi jugando conmigo cachay

E: Con tus tiempos igual po

JB: Con los tiempos igual po'

E: Si el tiempo es sagrado

JB: Claro, y...

E: Pero esto acá es casi valioso no tener que...

JB: Pierdo la mitad del día, por decirte cachay, pero eso, y luego se dio el mega evento, el mega incendio acá en Valparaíso

E: El 2014 fue eso

JB: Claro, y nosotros, toda la chatarra que llegó arriba nosotros la juntamos y a la junta de vecinos empezamos a donarle las lucas po', cachay, igual se le pagó a las personas que sacaban la chatarra sus porcientos, qué se yo

E: Ya, fueron responsables con eso

JB: Sí, sí, hasta el último día

E: Es que saben lo que cuesta po', entonces eso también...que el otro llegue a trabajar lo mismo

JB: Sí po', y otra cosa de que, como nosotros estamos en el camino la pólvora, la mayoría de los compañeros, se le quemaron sus casitas po', si ese es el tema igual, entonces fue para ayudar a los compañeros, estuvimos bien presentes. La empresa Stercycle igual también se portó bien, porque ellos fueron los que me llamaron y me dijeron "*sabís* qué, *tenimos* los retiros de las chatarras" pero ellos pensaron que eran las lucas para nosotros, como recicladores, entonces yo dije "compare", aquí en la mesa, en la reunión le dije al Esteban, "Esteban, nosotros vamos a sacar las lucas para la gente que está recolectando eso, y la mitad es para la gente dañada"

E: Que perdió su casa

JB: Claro, cachay

E: ¡Perdió su casa! Es todo, imagínate un día te *levantay*...

JB: Es su casa po, eh, y compañeros, po, yo en un auto, yo no tengo auto, pero, arrendando en un auto que es de un compañero, unas 5, 6 luquitas pa' la bencina, y fuimos a ver a los compañeros, los veía a todos tiznados fue una cosa impresionante así que, fome, fome

E: Fue chocante ese momento

JB: Sí, y para todos, y aunque nosotros, o sea yo u otros no fuimos afectados, igual estuvimos presentes ahí, como te decía po', hasta el último de los compañeros

E: Uno se llena de coraje po' pa' estar presente con el compañero

JB: Sí po', y a veces te *day* cuenta de que a lo mejor podrías haberlo ayudado un poco más cachay, y bueno, la cosa es así po. Ya po', y volviendo al temita a mí me jugaron chueco a mí, el directorio que se había seleccionado en esos 5 de la primera vez, cachay, y yo les dije que no me gustaba lo que hicieron, cachay

E: Ahí estaba el movimiento y Casa de la Paz

JB: Claro, cachay, no me gustaba lo que estaban haciendo conmigo porque me citaban a Santiago, yo a las 7, 7.30 tomaba el bus, esperar en tal lado, qué se yo

E: ¿Y te pagaban el transporte?

JB: Claro, el transporte

E: Igual es tu tiempo po', tú tiempo de trabajo

JB: Mira, un reciclador de base como yo, en tema del vertedero o ahora que hemos estado trabajando es buenas lucas, son buenas lucas, pero yo los pierdo po', en esto que, no sé po, al estar acá, estar en Santiago, estar en tal lado, los compañeros siguen produciendo, y... ahora ya no porque yo tengo mi sueldo ya aparte, cachay, pero antes no po, hace ya 3 años ya que jodía jodía no más po, entonces...

E: ¿Y eso por cuánto tiempo fue, que tú estuviste ahí en el limbo?

JB: Como tres meses no más, eh, sí, porque yo le dije altiro al presidente, al tesorero y al secretario que tuviera la renuncia formalmente, hice una reunión extraordinaria, el director podía pedir asamblea cachay, entonces le dije que por las buenas renunciara, o si no iba a conocer, porque prácticamente esta jugada la hicieron, un juego que no debería ser po', se quedaron con una plata que no les correspondía

E: ¿Quiénes?

JB: Los directores que yo tenía ese tiempo, cuando llegó la Casa de la Paz...

E: Ah, ya, cuando tú eras reciclador, y había otros directores

JB: Sí po', llegó la Casa de la Paz y habíamos que hacer unas votaciones cachay, yo como te digo perdí por dos votos, y no quise ser tesorero, quedé como director no más "ya, déjenme aquí no más", pero yo siempre seguí siendo más que ellos en el ámbito de... de buscar mejoras, de andar pendiente de los muchachos que no les faltara nada

E: De la gestión

JB: Claro, de la gestión, entonces yo les dije, yo me voy a postularme nuevamente para presidente, así que o ustedes se van por las buenas o yo les digo a los muchachos que ustedes hicieron un fraude contra todos y van a perder hasta el trabajo. Así que uno, el presidente, dijo que tenía problemas en la casa, familiar, así cachay, entonces ya, me postulé con otros muchachos y en lo cual, llevaba ya, 3, 4 meses, 5 meses trabajando bien, la gente, su jefe, ya tenía un respeto cachay entonces yo me sentía así, entonces tenía a cargo 89 personas, en ese entonces, que no era menor, imagínate de ser compañero de trabajo todo un tiempo, por decirte toda una vida, y que yo sea tu jefe cachay, somos amigos, somos vecinos, entonces

E: Se comparte trabajo, es como una amistad ya

JB: Sí po', igual me costó hartito mantener y tener respeto y ahora tengo en el trabajo, porque ahora, jefe, si no te diste cuenta, ya no soy el Joan el compañero ahora soy el jefe cachay, entonces igual, me da más ganas de seguir en el tema, si yo igual iba a dejar el cargo mío porque igual yo tengo mis problemas familiares cachay, soy padre soltero, tengo 3 hijos, yo a mis hijos los veo los puros fines de semana cachay, los viernes yo salgo de la pega a las 5 de la tarde, los voy a buscarlos a Playa Ancha y me vengo a Placeres cachay y luego tengo el Domingo, entonces...

E: ¿Los ves fines de semana por medio?

JB: Todos los fines de semana casi, porque soy responsable igual po', entonces igual como que estoy ahí po', en el limbo porque a mí y a cualquier padre le gustaría dormir, despertar con los niños

E: Con los cabros chicos

JB: Sí claro, por eso te mencionaba que, les tengo unos pollos, una gallina, unos gallineros en la casa

E: (ríe)

JB: ¿Cachay o no?

E: Para entretenerse

JB: Para verlos sonreír, si a eso quiero yo

E: Ese es el sentido igual del trabajo que uno hace

JB: Seguro, si yo igual tuve una mala racha cuando joven, también eh, estuve detenido cachay, hice mi tiempo preso

E: ¿Por qué te detuvieron?

JB: Porque... como joven, vivía en un cerro donde las amistades no eran las amistades, cachay entonces uno...

E: La mala hierba

JB: Claro, entonces de ahí parte, y varias personas, no fui el único que cayó en esas redes cachay, pero lo que sí, es que salía tiempo, igual perdí harto tiempo de... pero nunca es tarde para remediar, y qué mejor que con la familia y obteniendo más logros, y que yo me sienta orgulloso, después que yo deje un legado también

E: Tuviste la oportunidad de cambiar, que igual es súper valioso

JB: Sí po', y donde estoy y con la gente que ahora me relaciono, cuándo iba a pensar cuando yo andaba en esos pasos, donde, no sé po', de participar en el Congreso, dos o tres veces a la semana, en Iquique, en Santiago, y así, etcétera, y pa' mi bien po', he salido en la tele, la primera vez era así, y ahora ya agarré más confianza

E: Más relajado

JB: Claro, por ejemplo unas conferencias de prensa, he estado ahí pendiente

E: Sí po', la prensa te pregunta y uno tiene que estar ahí pendiente como...

JB: Y ahí, hacer, mostrando tu agalla igual po', y demostrar también de que el tema tuyo, me pueden ver así pero el tema mío va por dentro, el tema del reciclaje, así como tú *tenís* tu tema ahí, el mío también es fuerte, y que...

E: Aparte que lo aprendiste de tu hermano y tu papá también po'

JB: Claro...

E: Es parte de tu infancia y a todos nos define la infancia

JB: Sí po' y aparte que como el tema del reciclaje ya está pegando, cachay, ya está pegando

E: La gente está más abierta a escuchar igual

JB: Sí, entonces... ahí

E: Están preguntando más sobre el tema, sí, como ¿y quiénes son? Esa es la pregunta, por eso uno vuelve al quiénes son, porque la gente está preguntando y uno también se lo pregunta, entonces si uno quiere saber se acerca a quienes tienen, atesoran esa verdad po', porque pa' mí es un mundo desconocido, tú *erís* el que sabe, yo soy la que no sabe acá, entonces es eso po', como responder la pregunta con la misma persona que la vive cachay, como que no sea como... "no, me dijeron de por allá que sucede que..." como, no nos vengán con cuentos, es como lo mismo.

JB: Sí, sin profeta (ríe)

E: Sin profeta, directo, sincero, verdadero

JB: Así po' ese es el tema del reciclaje, Joan Barrientos, del seguir la misma lucha, de este tema del reciclaje da para rato

E: Pero ¿cuál fue el paso como concreto que diste entre... saliste de la cárcel y después te diste un tiempo, así como limbo y después volviste al Molle?

JB: Claro, salí de la cárcel por ejemplo... estuve...

E: Porque tu papá trabajaba en el Molle

JB: Mis tíos, también trabajaban ahí

E: Por eso tú sabías que el Molle era una opción

JB: Claro, pero yo no salí al Molle a trabajar al tiro, yo tenía curso de mueblería, ya que afuera hice profesión de mueblería, de madera nativa, pero como te decía yo po', no eran, no habían lucas, no era lucrativo el trabajo, yo me saqué mucho la cresta y es poco valorado cachay entonces no me alcanzaba para lo que... yo ya iba a ser papá entonces no me alcanzaba cachay, las lucas, y mi papá me dijo, "estay *lesiando*, si tú *sabí*, vamos a trabajar pa' arriba", mi hermano "vamos", y yo les dije sí, vamos po', y así que de ahí... ahora mi hermano me dice "ts, te traje a trabajar y soy mi jefe" cachay

E: Ah, sigue trabajando tu hermano arriba

JB: Sigue trabajando mi hermano, mis tíos, siguen trabajando

E: ¿Y tu papá?

JB: Mi papá no po', ya, como era futbolista, jodió la rodilla así que ahora hace peguitas, pero bien también, gracias. Así que ahí po'

E: Pero igual fueron el puente po'

JB: Sí, seguro, y antes de mi papá estaba mi abuelo, si cosa así, si es

E: Venía también desde mucho mucho antes po'

JB: Claro, sí, pucha ahora lleva 25, 27 años el vertedero ese, imagínate que antes había otro vertedero, donde está la cárcel, ese era el primer vertedero, después fue un segundo vertedero, después un tercero, si todo ese cerro yo creo que es pura basura, imagínate cuánta plata no se perdió...harta plata, caleta, harta, harta luca, porque ahí no había empresas, habían puros compradores chantas

E: Claro, no y también con la plata debajo de la mesa, con los negocios medios turbios

JB: Seguro

E: ¿Qué significa para ti ser reciclador ahora?

JB: No, para mí es todo po', ser reciclador de base para mí es todo porque con esto yo alimento a mi familia po', con esto yo le doy la educación a mis hijos cachay, con esto le doy la medicina que necesitan, eh, y así estoy creciendo po', como papá, como persona cachay

E: Como trabajador

JB: Como trabajador, el reciclaje para mí es todo po', o sea, y yo de hecho se los converso en la reunión a los muchachos, yo les digo que yo y varios de nosotros al salir... del reciclaje, yo pienso que sí tenemos cabida en otros trabajos pero nunca va a ser lo mismo, nunca va a ser lo mismo

E: ¿Qué es lo que hace la diferencia?

JB: Primeo que nada, es que nosotros estamos acostumbrados de trabajar, el reciclador está acostumbrado a trabajar individual, no patronal, cachay, el reciclador sabe valorarse, sabe valorar el trabajo

E: El tiempo y el trabajo

JB: El tiempo y el trabajo que hace, en otros trabajos no po'

E: Como "ah, lo hago más tarde"

JB: Claro, tú vay a una construcción, firmaste a las 8 de la mañana, estay en la construcción, te day unas vueltas pa' allá, y puta, con suerte son 8 mil, 9 mil diarios jornal po', cachay, el reciclador no po', te puede doblarte o triplicarte las lucas cachay

E: Claro, pero se trabaja

JB: Se trabaja, pero a quién no le gustaría trabajar cuando las lucas son buenas, cuando son, cuando soy bien valorado cachay, los muchachos hay veces que hacen turnos día y noche, ¿por qué? Porque vale la pena arriesgarse a eso cachay, porque ellos están trabajando para ellos, y para las sociedades, que en cambio en una construcción o en otro trabajo, *trabajay pa'*

E: Sólo en el lugar po', no tienes una real

JB: Entonces eso es lo que diferencia, y aparte que, los beneficios también que se otorgan en el reciclaje po' y ¿cuáles serían esos? Los que te mencionaba yo po', que aquí, nosotros decimos "lo que bota el rico, el pobre lo recoge", cachay, los beneficios de Homecenter, los retiros de la empresa homecenter, y muchos son de clase baja po, entonces la gente, bota por decirte las planchas, los palos, los sacos de cemento, que vienen abiertos

E: Y sirven po', se pueden utilizar

JB: Sirven po', cachay, lo mismo que yo te mencionaba, el supermercado bota el detergente, la comida de perro, que mencionaba ese día de...lo que trae el supermercado viene no a la fecha cachay, pero él no me puede decirme a mí porque el detergente no vence po'

E: Claro, exactamente

JB: La comida de perro si está mojada, está sucia, obvio que no va a servir po', pero cuando llegan sacos bonitos, el cemento...

E: Aparte que pa' qué andamos con cosas, si al final, la leche que no se compra y que vence, después la vuelven a meter como a la olla grande

JB: Sí, y le cambian la etiqueta

E: Se corre el número, y de cuántas veces eso fue... y puede ser hasta seis veces, imagínate la leche que uno toma ni siquiera es realmente como pura

JB: Claro, si igual uno se informa, y si po', y cuando pillaron las leches colun que era pura agua, y así, entonces ya no es culpa de nosotros, una cosa así, esos son los beneficios que se otorgan po', y el otro beneficio que se da es que por ejemplo yo les pago quincenal y mensual a las personas pero todos los viernes yo entrego dos materiales que es la chatarra y el material, y ellos se llevan unas luquitas pal fin de semana pa' la casa cachay, y pucha, igual no es mucho, pero son Luquitas po', si aquí todos esperan su pago y...

E: Y esa entrega, ¿la hacen todos los viernes?

JB: Estoy partiendo con ese tema ahora, porque yo entregaba quincenal y mensual pero ahora como que, me he pegado el alcachofazo...

E: Están viendo ese tema

JB: Sí, de invierno y cosas así cachay, la locomoción es un poco escasa pa' arriba, tú te diste cuenta po'

E: Sí po'

JB: cuesta caleta, entonces así a los viejos igual po, entonces tienen 2 o 3 luquitas, le dicen a un colectivo

E: No y se van tranquilos también pa' su casa, si deben terminar con el cuerpo ya...

JB: Si antes era una cosa

E: Totalmente desgastados

JB: Sí po', la micro te dejaba pucha, ahí en la cárcel y todo eso caminando y lloviendo torrencialmente y ahí vamos reciclando, todo mojada, a la intemperie, no teníamos un techo, todo mojado, embarrado, yo pienso que por eso igual éramos marginados porque andábamos todos sucios, en un buzo, tú nos fuiste a ver cachay, y yo siempre digo eso, bueno es mi trabajo, es lo que quiero, es lo que quiero seguir po, y aunque yo ande todo sucio en mi trabajo, yo llego a mi casa y me baño y se me quita (ríe) Entonces ese es el tema, igual todos dicen que no, que el tema del reciclaje es muy mal mirado, que es cochino, que esto, y esto, pero yo gracias al reciclaje le estoy dando los estudios a mi hijo, gracias al reciclaje me estoy formando una casa, haciendo mi casa, ya estoy por terminarla cachay

E: ¿Acá en Placeres?

JB: En Placeres, en la Villa Berlín

E: Buena, pusieron un supermercado ahí hace poco ¿o no?

JB: Al frente vivo, ahí mismo, así que están haciendo unas torres ahí, así que, por la vista cachay, me están arreglándome el patio cachay, todo, así que me ha ido genial, de que me he ido de Playa Ancha, me ha ido súper bien aquí en Placeres, y la meta mía es de aquí a Septiembre tener un vehículo, no un vehículo grande cachay pero donde tengo un hijo mayor, me pueda ir a dejarme, ahora me lleva mi hijo a trabajar po', tiene 14 años, salió de vacaciones cachay, lo llevo a trabajar pa' arriba cachay

E: ¿Y le gustó?

JB: Sí po', le gustó porque a él se le paga lo que él hace, entonces cuando llega tanto material, así como que...

E: Se entusiasma

JB: Claro, como yo po', como fui un principio yo, que igual ahora llegan chocolates, y empezó igual como yo, yo lo miro

E: Es que uno se entusiasma po' si ve la posibilidad de ganar plata, es como cuando uno es chico y te pasan mil pesos, y uno se siente millonario

JB: Sí po', millonario, *pensay* que las *podís* hacer todas

E: Sí, en el negocio, deme mil pesos en dulces, así eso ya es el paraíso

JB: Los bolsillos

E: Llenos los bolsillos de dulces, ya *sentís* que hiciste todo, gracias mamá, gracias abuela, gracias papá, todo así

JB: Y ojalá que sea más seguido así

E: Sí...

JB: Así po... (Pausa)

E: Dale no más si... ¿Y qué materiales reciclan?

JB: El cartón, eh, chatarra, los PET, polietileno, los metales, realmente...

E: ¿Todo lo que llega?

JB: Claro, es, no, no tan así, ojalá que no, porque tú te has dado cuenta, uno que es consumidor, aquí hay productos que uno consume, que vienen con el logo de reciclaje, pero igual no hay comprador, no hay empresa que se hagan cargo de esos productos, cachay

E: Ah, de los que vienen con la...ya

JB: Con la etiqueta, entonces dicen, la etiqueta es PET, pero ese PET no hay comprador po', cachay, hay una, que se le llama HDP, que es de los cloros, todo eso. Aquí no hay comprador, aquí afuera hay un punto limpio, una rejilla y la gente echa los cloros, echa todo eso, pero después viene el hombre que viene a recolectar el plástico, el PET y diferencia eso, porque no hay nadie que sea...

E: No sirve

JB: Entonces, cachay

E: Los compradores, disculpa, ¿de dónde son, vienen de Santiago o son de acá mismo de Valparaíso?

JB: Ya, la empresa que trabajo yo, cartón, papel y revistas es SOREPA, trabajan aquí en el Salto,

E: Ah, en El Salto, ya ahí tienen como la planta

JB: Correcto, luego la chatarra y los metales los estoy entregándolos a Danilo Figueroa, un comprador que llevamos tiempo igual

E: Ah, ya, del que nos hablaron el otro día igual ¿o no?

JB: Claro, también Julio Oyarce que es del polietileno, cachay, y ahora sumé

E: Ellos son los intermediarios

JB: Claro, pero entre comillas no más porque intermediarios a mí ya no me sirven, entonces él como no tiene los medios, la facultad como para hacer una empresa más grande, es lo que me sirve a mí, que me respete los precios reales, y los precios reales del mercado me los sé al revés y al derecho cachay, sé cuándo sube el dólar qué producto baja cachay, cuál sube

E: Para que sea justo el precio que van a pagar

JB: Claro, entonces, él, claro, como tú dices es el intermediario, pero él tiene que pagarme al precio empresa, cachay entonces él tiene su negocio aparte y como yo le entrego harto volumen, harto kilo, entonces y también por las gestiones y el tiempo que llevamos trabajando

E: Juntos igual po', o sea ahí igual hay un compromiso po'

JB: Hemos estado en las buenas y en las malas po', entonces cuando baja, lo aguantamos, cuando sube, alegre estamos cachay

E: Claro, pero están a la par los

JB: Afatiados, sí, entonces igual, aunque me llegase una empresa y que me diga ya, te subo tres pesos más o cinco pesos más por producto, yo tendría que pensarlo un millón de veces porque...

E: Porque es la confianza la que igual sabe que cuando haya buenos tiempos te va a pagar bien y cuando no va a ser respetuoso con el precio

JB: Si po', y como yo siempre digo más vale diablo conocido que diablo

E: Que diablo por conocer, ese es el tremendo dicho, tiene una sabiduría inmensa

JB: Entonces de por ahí estamos po', pero bien, y ahora como te mencionaba, eh, agregamos tres productos más que son estas sillas plásticas, que no las comprábamos, las mesas plásticas, todo lo que es plástico grueso cachay, y aquí no había, aquí de hecho aquí en Valparaíso es re jodido el tema, aquí hay puro intermediario no más po', entonces para tener eso *tenís* que tener unas lucas buenas, tener un camión tres cuartos cachay, entonces por ahí me llegó esa oferta a mí y no podía desaprovecharla po', si ese material se está perdiendo, entonces qué es lo que hago yo, en menos material que... es menos el volumen que estamos sacando cachay, o sea, para ser... es como el relleno sanitario, como que le estamos dando más vida al relleno sanitario cachay, estamos reciclando más, pero eso, ahí estamos

E: De lo que reciclan, ¿Cuál es lo que más reciclan, o hay algún material que tienen como más interés en reciclar?

JB: Claro

E: O sea que ustedes digan, no sé po', llegan cuatro tipos, pero yo prefiero...enfoquémonos por ejemplo en el plástico, o mejor en el cartón, o no sé

JB: Claro, es que el reciclador de base como nosotros, si tú te, tú escoges un solo material, es difícil que te alcance, cachay, y tú, no sé po', *juntay* todos los materiales, aunque sea poco, todo suma, todo suma, y todo tiene su valor cachay, entonces, siempre se van a enfocarse más por lo voluminoso, más volumen, entonces si viene harto cartón, obvio que el más volumen, pero ya después cuando queda la pega, por ejemplo las bolsitas, el papel, entonces ese tiene otro trabajo, pero todo se junta

E: Pero, por ejemplo, la, el metal cuesta más, pero es el trabajo mucho más minucioso en cambio el cartón como que tiene, uno ve el volumen

JB: Claro, el volumen aquí está

E: Pero ustedes cómo lo hacen ¿distinguen bien eso? O saben que mejor quizás podrían un día como priorizar trabajar con el metal y otro día, otro rato con el cartón

JB: Es que es lo que te decía yo po', nosotros, si tú te *enfocay* en un puro material es difícil que te *conformís* con las lucas, cachay, ¿por qué? Porque al menos con los retiros que trabajamos nosotros, sale eso, ese material, ahora sí, no sé po', si a largo plazo, nos *hacimos* cargo de las universidades y puntos limpios cachay, entonces, o en el centro, o los departamentos, cuando eso, claro que vas a juntar por separado o te vas a dedicarte a un producto que te dé más, cachay

E: O sea eso lo decide cada persona, o cada cuadrilla

JB: Cada persona, cada cuadrilla, lo que le conviene

E: La persona sabe que...

JB: Correcto, pero nunca se pierde el material, si tú no lo recogiste, lo recojo yo, cachay

E: Siguen el circuito

JB: Claro, porque igual, lo que te decía, la otra vez que te mencionaba yo, en el tema de reciclaje todos sirven, el guatoncito, el pelaito, el flaquito, cachay, porque, ya hay viejos en el CTR en el centro de reciclaje, que ya no son tan ágiles como los cabros, entonces ellos andan trabajando más despacito

(Pausa para una llamada telefónica)

E: ¿Cuál es la opinión que tienen por ejemplo de las personas que trabajan en el plan, tienen algún contacto de las personas que trabajan en el plan?

JB: Sí, eh, como te decía el tema del reciclaje es casi pura familia, entonces hay compañeros que tenemos nosotros que el papá trabajaba abajo, cachay, que es el Luis Poblete, es casi el más antiguo por decirte de acá de Valparaíso que es reciclador de triciclos, cachay, entonces, yo para ser sincero aquí en Valparaíso son pocos los recicladores que hay en el centro, los otros son más rebuscadores, ¿qué hacen los rebuscadores? Andan buscando la lata, la chatarrita donde aquí o allá la compran entonces, para tomarse los vinitos, los copetitos

E: Ah, ya, entiendo ustedes diferencian entre los buscadores y los recicladores

JB: Claro, porque como te digo, el reciclador es el que se dedica a eso que...

E: El que sabe que hay un horario para

JB: Claro, y que es constante, los otros no, los rebuscadores van, saben que hay 50 kilos de papel por decirte, o un poco de metal, y después lo venden, y después a la botica, cachay, una hueá así po', cachay, en cambio el reciclador trabaja para su casa

E: Claro, hay un sueldo ahí, no hay una plata que se va a gastar en el vino siguiente o en el chocolate o en cualquier cosa

JB: Claro, porque don Luis tiene, a ver, 5 hijos, y los 5 hijos los estudió gracias al material, la basura que entre comillas le menciono la gente, cachay, entonces, lo que sí yo no entiendo es por qué nunca trabajó arriba cachay, porque yo pienso que le convenía, más piola pa' él, la costumbre

E: La costumbre igual pega fuerte

JB: Sí, porque estar acá y luego trabajar allá, es otro tema, es distinta la forma de reciclar, nosotros trabajamos de lleno con el camión cuando lo va botando, él no po', él lo va dejando por oficina, afuera de las pueritas, el cartoncito de la esquinita

E: o con algún contacto que tenga

JB: Y tampoco se ve... Eso también es importante, en Santiago se trabaja por teléfono, los contactos de los puntos limpios, yo presento, no sé po', voy a unos condominios, como lo hacen en Santiago, y entregan unos boletines, unos folletos donde sale un fono donde tú *poday* llamarme y yo hacerte los retiros, cachay, acá en Valparaíso no, no, fome, si Valparaíso, pucha que es bonito y harto que me encanta pero es fome, si aquí...

E: Pero es un pueblo, o sea no, es una ciudad súper sucia aparte

JB: Eso es lo que te iba a decirte, yo tengo familiares que son de afuera y han tenido visitas y después entran cada vez más sucio Valparaíso

E: Está asquerosamente sucio Valparaíso, es increíble

JB: Y eso netamente pasa... aquí todos le echan la culpa a la gente, que la gente es sucia, pero si la gente no tiene dónde ir a botar si la gente lo único que espera es el camión de la basura municipal que les bote, no hay un teléfono, no hay alguien que hace, que se haga cargo del material de la basura que ellos le llaman po'

E: Y solamente llega hasta la Avenid Alemania po', después de la Avenida Alemania, ¿cuánta gente vive arriba?

JB: Y ojo de que también se menciona que las quebradas están, por eso es que salen incendios de las quebradas con basura, pero es que a veces sacan en un lapso de, no sé de ruta, y no alcanzan a llegar más allá, yo aquí en Placeres encontré todo distinto a Playa Ancha, porque aquí en Placeres hay 3, 4 camiones de aquí hacia arriba que están sacando retiros po', allá en Playa Ancha no, es uno más po'

E: Es uno el que hace toda la vuelta

JB: Cachay, entonces...

E: Colapsa, y...

JB: Aquí yo, a cada rato me tocan la bocina los choferes cachay

E: No, allá en Playa Ancha no po', de hecho, en Playa Ancha se acumula la basura y la gente sabe cuándo va a venir, que son como los martes y los jueves

JB: Y si tú te das cuenta...

E: Y si no, se te acumula la basura

JB: Claro, si tú te das cuenta sacan la basura un día antes y la dejan colgada y los perros terminan botándola, entonces llegan las moscas, los ratones y enfermedades

E: En ese sentido, por ejemplo, vivir en Valparaíso que es una ciudad súper sucia y eso yo creo que todos lo tenemos que asumir y hacernos responsables, ¿cómo ves que es reconocido el trabajo que hacen ustedes, el ser reciclador, o crees que todavía no hay ningún reconocimiento?

JB: Sí po', eso, estamos recién, como te decía, partiendo, estamos recién en pañales, recién saliendo nuestras raíces por decirlo, y ahí recién la gente aquí en Valparaíso se está dándose cuenta que hay que partir por casa reciclando cachay, no, no todos tienen la misma visión, no todos ven lo mismo, yo, eh, por eso hay poca oportunidad aquí en Valparaíso realmente, pocas oportunidades, yo lo que le hablé al SEREMI es que aquí en Valparaíso, cuántos proyectos de baby no hicieron, por población yo veo dos, tres canchas, ahora dime, ¿cuántas de esas canchas se ocupan?

E: No se ocupan

JB: ¿Cachay? No se ocupan, ¿cuántas lucas mal invertidas? En harto, en plazas...

E: No se supervisó bien po'

JB: Entonces, yo, a eso yo discrepo, porque digo, tanto me ha costado por tener un camioncito tres cuartos, miserable, digo, por decirte, para ellos, un camión tres cuartos, que hasta el momento no lo tenemos, y cuánta plata mal gastada se ha hecho, entonces por qué cresta si nosotros, ellos se dan cuenta que Valparaíso está sucio por el tema, ¿por qué no le ponemos unas luquitas al tema?

E: ¿Por qué no se invierte en eso?

JB: Sí po', pero, tienen otras prioridades, y ahí como que me frustra un poco po', porque yo cuando partí a Diego Portales, a la universidad de allá, el rector, no sé cómo se llamaba el viejo, de un principio, no me gustan esos que hablan y hablan, yo sé lo que yo quiero escuchar, le tomo atención, oído, pero cuando veo que una persona chanta, trato de no escucharla cachay, porque no me parece. El compadre habló del tema del reciclaje de aquí en Valparaíso, habló de puras maravillas, y como yo tenía que hacer una pregunta

E: Que todo funcionaba perfecto

JB: Todo perfecto, entonces yo tenía como de Valparaíso, anfitrión, me hacían preguntas, yo le hacía preguntas, así que yo me dirigí altiro a él, a nadie más que a él, yo le dije, primero que nada, él no sabía ni quién era yo, yo nunca lo había visto en el centro de reciclaje o en el vertedero

E: No había ido

JB: Nunca, nunca, y le dije, le pregunté si él reciclaba en la casa de él po, y me dijo que no po'

E: Ah, el que nos contaste que era el presidente del movimiento

JB: Claro, entonces yo le dije, "no me hable de reciclaje si el reciclaje parte por casa", yo le dije "yo tengo tres hijos y todos reciclan en la casa", ahora de que no hay retiro para ese material, yo como cualquiera, lo juntamos igual, cachay, pero imagínate le dije yo, el enfoque que tienen unos niños a tú, que te he escuchado tres horas, hablar del tema de reciclaje y nada

E: Nada concreto

JB: Así que como te digo, yo soy de Valparaíso y tú soy de Valparaíso, y yo nunca te vi

E: Ah, también es de Valparaíso

JB: También, creo que vivía aquí en Barón, Polanco, por ahí, así que, ahí quedó y ahí nunca más invitaron a Joan Barrientos a las charlas, qué se yo. Bueno, pero es que eso po'

E: ¿El camión tres cuartos lo están gestionando con él, con la empresa...?

JB: Stericycle, le tiramos un proyecto CORFO, estaba todo bien, nada más que para tener un camión tres cuartos, para que te lo donen o te lo den por proyecto, qué se yo, tenía que pagarse solo, entonces como yo no tengo lucas para poner rejilla acá para los puntos limpios, no tengo las conexiones...

E: Ah, tenía que pagarse la, el trayecto

JB: Claro, el chofer, el combustible, para que llegara al centro de nosotros y como yo no tengo esas lucas, jodimos. ¿Por qué? Porque como te digo no tengo conexiones con, no sé po', con los colegios, no tengo conexiones con la universidad, no hay po', entonces cómo yo voy a adquirir, tener unos puntos limpios si no sé a quién entregarle mis servicios, cachay, y ahí estamos en veremos, y eso como que te deja un poquito más abajo del suelo la moral o las ganas de seguir tirando otro proyecto, porque tú vas con tanta, yo fui personalmente a Santiago, a presentar el proyecto, y...

E: ¿Y ahí a quién lo presentaste?

JB: A un encargado, estuve, por la empresa Stericycle que me dijo, "mira, conseguí estos datos a donde podemos ir directamente y no de mano en mano, cachay y vamos directo", yo le dije vamos po', perdí un día de trabajo, llegué allá, llegué súper temprano...20 minutos me atendió, 5 minutos, y me costó, nos costó, Travis, el que los atendió a ustedes,

E: ¿Travis fue contigo?

JB: Me acompañó po', entonces igual yo le dije, igual como fome, chuta, organizándonos 3, 4 días, una semana, para que esto funcione, y... para, yo te voy a ir a verte o espera que te llame, entonces chao, me dejó plop, entonces por eso es que yo igual, soy un poco como ácido por decirte

E: Con la distancia prudente

JB: Claro, con la distancia, cachay

E: De creer y no creer, mejor esperar a que hagan las cosas

JB: Claro, porque tanta, tantas ganas que uno tiene de seguir, y tú ves alrededor y cero aportes para el reciclador, pero tú ves para la señora de la esquina un carrito, para la de allá otra cosita, y así, puta que hay oportunidades, pero a nosotros nada.

E: Pero Stericycle dijo que había, tienen como pensado el camión tres cuartos,

JB: Sí

E: ¿Eso está trabajándose con ustedes o es algo más de la empresa?

JB: No, es que eso es más a futuro, entonces, yo como presidente,

E: ¿Travis se los planteó a ustedes como a futuro?

JB: Claro, ese tema es a futuro, pero yo igual no estoy de acuerdo porque yo, a ver, cómo te dijera, yo, en el centro nosotros estamos arrendados, tú lo *sabís*, entonces uno lo que lucha es por tener lo de uno, entonces está a futuro tener un centro de reciclaje nuevo, está a futuro un camión tres cuartos, está a futuro un proyecto CORFO, un proyecto tanto, está a futuro esto, entonces

E: Está en camino

JB: Está en camino, entonces no hay nada concreto, no hay nada...

E: Pero me refiero a que siempre es mejor trabajar en grupo, y ustedes están trabajando con... o sea, te digo Travis porque es la persona que conozco, pero con la empresa Stericycle, ¿están trabajando en conjunto esas cosas o son metas separadas?

JB: No, en conjunto, el tema aparte por...

E: Porque es necesario, entonces si es necesario el trabajo de ambos, la idea también es que se alivianen los trabajos de ambos también

JB: Sí, es que, no, yo de la empresa no tengo nada que decir, de hecho, el martes 5 tengo reunión con Esteban Álvarez que es el gerente general, cachay, entonces el compadre...

E: Están dando un espacio para conversar y para...

JB: No, siempre lo hemos tenido, siempre lo hemos tenido como agrupación, la llegada ahí incluso, a mí me dice "cualquier cosa que necesites llámame a mi teléfono no más", tengo el número de él

E: Ah ya, está bien, tienen contacto directo

JB: Sí, cualquier cosa que pase, cualquier cosa que necesite, perfecto cachay, pero el tema de nosotros ahora, ¿cuál es mi meta que yo quiero? Salir de ese tema, del centro de reciclaje, porque nosotros arrendamos ahí, yo quiero tener mi espacio, mi casa propia, donde yo después no esté y estén mis compañeros, no es que después yo, Joan Barrientos no esté y no esté nadie más, cachay, no po', si yo no estoy, va a

seguir el centro de reciclaje y en pie, funcionando, porque el tema de reciclaje, nosotros sabemos, es para bien, y así como se están abriendo las puertas y así como está llegando gente como ustedes, o gente de otros lados, por eso te decía yo que es importante porque cada vez vas adquiriendo más conocimiento y te van dando más ganas de meterte más en el tema cachay, y la misma gente, los mismos compañeros, también se sienten orgullosos de que, esté aquí dando la cara por ellos, esté aquí para que ellos también sean conocidos, sino...

E: Claro, que sean también reconocidos, y conocidos

JB: Sí po', no es solamente porque esté aquí Joan Barrientos, es el tema, no si aquí no está Joan Barrientos

E: Es un trasfondo mucho mayor

JB: Claro

E: Son los recicladores a través de ti

JB: Eh, yo soy como el vocero

E: Claro, el vocero es una buena forma de decirlo

JB: Sí, así que...

E: El informante clave de lo que está afuera po', lo que está pasando afuera, porque están súper aislados po', por eso igual es como, qué pasa, uno ve Valparaíso, quiere encontrar recicladores, pero tienen horarios muy de mañana, muy temprano, porque precisamente, como Valparaíso es una ciudad nocturna, también funciona de noche y toda la basura queda en la mañana, antes de que aparezca el camión, aparecen los recicladores, saben dónde encontrar tal lata, cómo ocuparla, cómo minimizarla de tal forma que después tenga más valor igual, entonces igual es un trabajo...salir a recolectar en la mañana y toda la tarde para separar, disminuir, minimizar y las casas son el centro de acopio, y arriba, ustedes son los mansos, tremendos trayectos que se tienen que... pegar para poder llegar allá, llueva, con sol o con lluvia, están allá, no hay protección tampoco, y eso igual es súper importante...¿han trabajado con la empresa del tema de, como algo de protección, o a ustedes no les interesa eso?

JB: ¿Por ejemplo, buzos, mascarillas?

E: Sí

JB: Sí, mira, a nosotros, trabajamos solamente con buzo y bototos porque te piden casco, no puedes trabajar con casco, es imposible, no cachay, con guantes trabajamos, sí, pero con mascarilla, estamos acostumbrados, somos inmune le digo a los cabros, es difícil que una persona arriba se enferme

E: ¿No se enferma seguido?

JB: Nada, nada

E: Generaron la resistencia, bueno, el cuerpo hay que habituarlo igual po'

JB: Una cosa así, entonces, y bien acostumbrados que estamos si llevamos harto tiempo, yo tengo viejitos a cargo que no saben leer ni escribir po', de hecho nunca fueron al colegio, puro que fueron a reciclar con los papás, con los tíos

E: ¿Cómo era la organización cuando llegaste allá?

JB: No había nada, nada organizado

E: ¿Y cómo trabajaban?

JB: Todo individual, sacar el material, sacabas tus cosas, las recolectabas y luego salías a la mala en un camión escondido, colgado, peligroso y lo ibas a venderlo a los intermediarios por fuera, era súper, no era, súper fregado

E: Tenían que llegar entonces al plan para poder venderlo

JB: Claro, o más allá, para Placilla o otros lados, entonces ahora ya no se da eso

E: ¿Fue desde el 2013 no más entonces que... está la agrupación?

JB: Desde ahí, del 13 de septiembre que está la agrupación, el 13 nos agrupamos con personalidad jurídica, de ahí ha sido el año 0 por decirte, se trabajó en forma individual

E: ¿Y ahí por qué ustedes se empezaron a separar, por qué se empezó como los del centro de trabajo y los del centro de tratamiento de residuos?

JB: ¿El relleno sanitario dices tú? ¿Por esa gente y la que estamos nosotros?

E: Sí, porque ahora hay dos grupos po', donde están ustedes y los que están abajo

JB: Claro, porque nosotros partimos con esa idea, primero que nada, de organizarse y poder trabajar con una agrupación con personalidad jurídicas legales donde seamos un poco más visible cachay, donde sepan también que existimos

E: Que hay gente detrás de esto po'

JB: Sí po', antes no lo había, también sirvió para sacar mejores negocios al material, más lucas, darle otra forma, otra visión a los compradores del material, entonces antes tampoco se hacía.

E: Y jugársela también porque pagan menos porque el material está...

JB: Cachay, tampoco se había antes, el comprador, el intermediario.

E: Ponía las reglas

JB: Y si *queríay, queríay* y si no, no, perdías. Ahora es distinto, si la empresa a mí no me responde, somos nosotros los que *tenimos* el producto, cachay, entonces, cambió, así en 180°, 360°. Ahora hablamos por un poder distinto porque ahora nosotros tenemos el poder y antes ellos tenían el poder, los intermediarios, porque los intermediarios si querían, como te decía, podían comprar, si no, no. Ahora no po', ahora hay un documento con la empresa, la empresa como trabaja con facturas, con guía, ellos tienen que responder si nosotros respondemos por el material cachay, ahora hay un contrato de por medio

E: El papel ahí

JB: El papel, po', el papel, es el que guía el tema

E: Pero ahí, entonces cuando llegó Casa de la Paz y ustedes se agruparon, porque en realidad Casa de la Paz como que mostró el camino, pero no recorrió el camino, ahí cuando ustedes recorrieron ese camino, de agruparse, cómo, se agruparon todos juntos, los del frente de trabajo y los de...

JB: Éramos todos po'

E: Eran los 80 y tanto

JB: 89.

E: ¿Y ahí en qué momento se dividieron? ¿Cuál fue el roce que hizo que se segmentaran? ¿Que hubiera dos grupos en vez de uno?

JB: Nosotros llegamos el 23 de febrero del 2015 al CTR, al centro de reciclaje, por decirte, nos quedaba como un año y medio de vida al vertedero, nosotros nos agrupamos, los 89 que estaban igual, todos juntos, íbamos a luchar por un centro de reciclaje, el que tenemos ahora arrendado, pero era algo para que sea más concreto, para el invierno, para el sol, más mejor, hay baño, qué se yo. Entonces ¿qué pasó? Que a ellos no les gustó trabajar a la manera que se estaba dándose, cachay, primero que nada, el espacio, no hay cabida para 89 personas en ese espacio, si tú te diste cuenta

E: No, no alcanza

JB: Lo otro, la constancia de que ellos tienen que trabajar de las 8 de la mañana, a su horario cachay, de la mañana a la tarde, o los turnos, todos teníamos la visión o

todos estábamos acostumbrados a trabajar como vertedero no más, no como un plan de trabajo como más empresa cachay, ya con tus formas legales

E: Más administrado igual

JB: más administrado cachay, no les pareció, no les pareció, y ante eso...

E: Ellos decidieron quedarse trabajando de la forma...

JB: Por voluntad propia decidieron trabajar de la misma forma que estaban trabajando antiguamente, por eso yo te mencionaba

E: ¿Y las personas que prefirieron el cambio?

JB: Eh, siguen ahí y se dan cuenta de que valió la pena el cambio, porque abajo todavía siguen luchando, nosotros ya dejamos de luchar un año y medio

E: ¿Cuál es la lucha que tú dices que ustedes dejaron de luchar y que ellos tienen?

JB: Por ejemplo, relleno sanitario no pueden y no debe haber recicladores de base

E: No debería

JB: Y ellos están ahí, están en la lucha de que la empresa en cualquier momento, con carabineros, con cualquier persona los pueda echarlos

E: Y ahí pierden su trabajo

JB: Ellos pierden todo, nosotros no, nosotros ya *tenimos* algo

E: Está el papel, está el documento

JB: Llevamos 18 meses trabajando como empresa, cachay

E: Y asociándose igual po'

JB: Claro, y haciendo mejores negocios, y por todos lados estamos creciendo

E: Haciendo conexiones

JB: Estamos creciendo, ellos no po' cachay, se están, están mantenidos

E: Se quedaron ahí estancados

JB: En el pasado, cachay, yo les digo, se quedaron en el pasado

E: Decidieron estancarse en algún momento

JB: Claro, y como abajo, no sé si tú fuiste a dar una vuelta al relleno sanitario

E: Sí, si fuimos, ese día

JB: Hay hartos viejitos, entonces, yo partí, a mí me siguieron 68, 69 personas, y los otros fueron 12, o 13 a la mala pa' abajo, pero esos viejitos no daban po', porque a ver, cómo te digo, ellos tenían que, entraban a las 8 de la mañana y salían a las 6 de la tarde una hueá así, lo cual ellos no les parecía, eh "compadre, compañero, aquí no se puede tomar"

E: Mientras se...

JB: Y abajo sí, cachay entonces "ah, me voy pa' abajo, junto el material que yo quiero y me voy pa' la casa"

E: Tomo lo que quiero, hago lo que quiero

JB: Como antes, como antes.

E: Al final uno vuelve a lo que está acostumbrado, no está abierto al cambio de mirar hacia adelante igual, o sea, ver otras opciones

JB: Ahora, ¿qué opciones nosotros dimos? Fueron las mejores que estamos consiguiendo, que...

E: Y tienen un buen aliado igual, o sea, por lo que tú me cuentas, porque tienen cosas en común, igual ahí es como...

JB: Es que por ahí es el tema, porque, si tú llegas y me dices "mira Joan, yo necesito que, necesito sacar gente del relleno sanitario, hay que formar este cuento, las lucas, las paga la empresa cachay" yo pago solamente los sueldos de los compañeros

E: Ustedes pagan los, con la plata que entra, sus sueldos, y pagan algunos camiones

JB: No, no cachay, a eso es lo que voy entonces si la empresa...

E: Y ¿pagan el arriendo?

JB: Tampoco, lo paga la empresa, yo pago una cuota que, por ejemplo, la empresa con nosotros gasta 12 palos mensuales, yo le paso 500 mil pesos, que es una cuota pero está tan al margen, porque nosotros no tenemos más cabida, no hay más ingresos de otros productos, porque lo que veníamos conversando antes, de que hay que darle unas lucas a los choferes para que entren, entonces, ya, hay un tema por una empresa de que los recicladores se hacen cargo de los retiros de empresa cachay entonces nosotros, a ver, cómo te explico, si tú soy el dueño de una empresa y tú *tenís* a dos personas para hacer un retiro, mejor que esas dos personas que tú las *contratís*, sean recicladores, cachay, y así van conmigo, entonces a mí me dijo Esteban, yo te voy a ayudarte en estos gastos

E: Él te lo dijo personalmente

JB: Sí po', y siempre

E: Siempre ha sido el trato directo, ya

JB: Y de hecho hay un documento que, de iniciación de actividades

E: Ah, tienen uno

JB: Sí po

E: Qué bueno, eso es importante

JB: Y se menciona que, la empresa Stericycle, que es la que apoya por las lucas a la agrupación po, mientras dure la concesionaria o el poder que tenga la empresa, que eso es para el 2023, entonces, mientras, yo le esté dando, seguir dándole más vida al relleno sanitario, mientras esté como, sacándole gente del relleno sanitario, los tiempos del camión donde estoy yo, a donde está el relleno sanitario son hartos kilómetros igual, entonces a botar donde estoy yo, a botar donde está abajo, igual son unas lucas que se ahorra, cachay, porque la empresa, igual tú *sabís* que el negocio de la empresa es por toneladas de basura que *dentra*, cachay, eso es lo que ganan ellos igual, entonces, si a mí me botan acá, en un lugar determinado, que es más accesible abajo, por el invierno, porque un camión viene en pana, X motivo, la empresa gana igual po', y eso no lo puede negar, entonces, es un negocio...

E: Por eso ellos también estaban viendo el tema de la entrada de los camiones

JB: Y aquí, mencionan de un principio, que aquí nada es gratis, aquí, me das y te doy

E: Un tira y afloja

JB: Claro, una cosa así, yo no le doy las lucas a la empresa porque yo me he hecho cargo de las máquinas de los camiones, pero sí le estoy dándole más vida, ¿por qué? Porque yo estoy retirando alrededor de 100, 120 toneladas de materiales mensual. Entonces si tú ves, son 120, estamos sacando alrededor de unos 60-70 camiones mensuales, que nos llegaban abajo al relleno, entonces, para ellos...

E: Y que vuelven a la vida útil

JB: Claro

E: En ningún momento es basura, desperdicio

JB: Claro, como el deshecho, o merma como le llaman, ahora hay otro tema, de las leyes que se formaron, la ley lacre, la ley REP, cachay, de que las empresas tienen

que hacerse cargo de sus productos cachay, la ley lacre, se está luchando de que el reciclador de base sea pagado cachay, eh, son sueños po'

E: Pero por ejemplo ahí la ley REP tiene pensado capacitar, que los recicladores se capaciten, ¿tú crees que...?

JB: No nos sirve, yo realmente aquí...

E: ¿Cuál es tu pensamiento?

JB: Al reciclador de base no le favorece en nada, en nada, y a mí, no puede venir nadie que me diga "sí compadre, si es verdad, si te favorece", mentira. La ley REP solamente favorece a las empresas grandes, que tienen que hacerse cargo de sus productos, ese es el tema. Porque una empresa, si yo no voy para allá, por ejemplo, la Coca-Cola, si yo no voy pa' allá a decirle "yo vivo en el camino la pólvora, ahí *tenimos* nuestro centro de reciclaje" al compadre si le viene bien, o si no puede tener hasta un amigo, o un primo de un camión tres cuartos y le puede hacerle la pega, cachay, entonces...

E: La ley deja abierto ese espacio

JB: Sí po', pero deja abierta, pero para gente que tiene las lucas, pero el reciclador de base no tiene las lucas, no tiene cómo hacer esas gestiones, sonaste po'.

E: Dice que existe

JB: Sí, así como me dice el del SEREMI que tiene dos camiones Hyundai que tienen depositados para el reciclaje acá en Valparaíso, llevan alrededor de 8 meses, todavía no los veo. Ese día cuando yo participé en la Plaza Cívica, la empresa fue la que sacó el retiro, del container cachay, entonces, si existe, que lo venga a demostrar po'

E: ¿La empresa Stericycle?

JB: Esa puso el contenedor po', entonces dicen que existen esos camiones, pero ¿para cuándo van a estar útiles? Como te dije ya no, la gente no puede esperar más tiempo, si están ahí hay que utilizarlos

E: Entonces tú crees que realmente la ley no sirve más que gastar palabra

JB: Sí po', sí po', a nosotros como recicladores de base no nos favorece

E: Va a ser válida hasta el momento en que sea más concreta

JB: Sí, porque después tienes que darte cuenta tú de que la empresa, como te digo yo, si ellos quieren te contratan po'

E: Pero ahí por ejemplo las capacitaciones, esto de que se formalicen, ¿a ti te parece o no te parece?

JB: Es que nosotros estamos formalizados ya po'. O sea, ¿capitaciones para qué? ¿qué es lo que yo en este momento necesito? Es puertas donde me abran para proyectos y yo poder conseguir cosas que me falten, y que sean seguras por decir de alguna manera, y no sólo promesas, sólo palabras, es que la ley aquí, a ustedes les va a favorecerles por esto y por esto. Mentira, yo te puedo decirte una cosa, a lo mejor puede ser creíble, pero ¿vas a saber tú si es verdad o no? Si ha pasado tanto tiempo de que, no hemos visto nada po', yo como te digo llevo 3 años ya de presidente y no he visto nada po', no he visto ni al alcalde juntarse al lado mío, entonces, no es creíble. ¿cuándo va a ser creíble? Cuando haya un documento o me digan "a esa puerta hay que ir a golpear, vamos para ese lado, esto podemos conseguir" y cuando yo vea que lo conseguimos, para mí es creíble, porque como yo te mencionaba, ¿por qué yo ocupo la frase profeta? Porque todos van a hablarme, a hablarme, a hablarme...

E: Del futuro

JB: Y nada, si bien es cierto, el futuro igual nosotros nos dejan parados, pero yo a futuro no como, nosotros comimos todos los días

E: La basura, ¿qué, ¿cuál es la importancia que tiene? Porque es la materia prima igual po. Es como pal panadero el pan, es como la harina, y la harina es todo

JB: Sí po, es todo, es todo. Como lo que te decía en un principio, nosotros gracias al reciclaje somos lo que somos, tenemos lo que tenemos, no es mucho, pero estamos mejor que, yo miro pal lado y estamos mejor que otras personas, y el tema del reciclaje para nosotros es mal mirado, pero hay otras personas que están mal, y nosotros no estamos tan mal, cachay, entonces hay un tema...por ejemplo a un panadero o a un, no lo miran de la misma forma del reciclador, un reciclador somos sucios, por lo mismo que te decía antes, que yo llego a mi casa y se me quita, me baño y se me quita, y aquí igual nosotros, nos damos cuenta de que aquí, y no es menor tampoco el tema de que somos uno de las empresas que no contamina, aquí casi la mayoría contamina, los taxistas, los panaderos, todos, contaminan po', de una u otra manera su trabajo contamina, y nosotros no po', hacemos todo al revés, ayudamos a no contaminar

E: Y aun así son muy mal mirados

JB: Y somos la última *chupá* del mate por decirte, y claro, y siempre lo voy a decirlo hasta que no llegue una persona, o no llegue una empresa a decir, "sabís que compadre, necesito estoy y esto de ustedes"

E: ¿Cómo crees tú que se podría ser, que podría existir mayor reconocimiento? ¿Qué habría que hacer para que hubiera mayor reconocimiento con ustedes, que uno dijera, "ah, hoy día me junté con Joan, él es un reciclador, o trabaja siendo reciclador", como "ah, la Fran, estudia", como lo mismo? Y que la gente dijera Ah qué bueno, qué bacán, y que la gente conozca lo que ustedes hacen y dimensionen el tiempo que dura lo que ustedes hacen ¿qué habría que hacer según tú?

JB: Sigo diciendo que, mi postura que parte por casa, parte por los niños, para yo ser reconocido

E: La educación

JB: Me gustaría participar en charlas de jardines infantiles, de colegios, de universidades, donde tenga que ir, ¿por qué? Yo soy apoderado, y si en el colegio te dicen, "usted mañana tiene que traer dos botellas de esto", el cabro chico va a tener que llevarlo, cachay, entonces por ahí empezar

E: Empezar a acercar las realidades y los espacios de educación

JB: Hablemos de Playa Ancha, suponte que yo tenga 5, 10 colegios por ahí, chiquititos, tú sabes que son chiquititos, trabajaron, podríamos trabajar de ahí, jardines infantiles, que los apoderados son los que se mueven ahí, entonces eh, partir por ahí po', y luego después de los colegios ya, como, sacar un poco la plantilla ya de Santiago, que hacen puerta a puerta, acá que Placeres está lleno de edificios

E: Es que acá mismo igual está el contacto, o sea, conociendo ya a las mismas personas, las mismas personas te dicen

JB: Te van pasando el dato, claro, "no si hay una agrupación"

E: "No si yo también reciclo"

JB: Claro, o yo me he juntado "no, si cachay", una weá así po', pero mientras que yo esté en el CTR, y no salga el tema del reciclaje pa' afuera o no esté bien posicionado acá en Valparaíso, enfocado, seguimos siendo los mismos de siempre.

E: ¿Pero tú crees que por ejemplo para que haya un mejor reconocimiento, tienen que como verse más, así como, si pongo por ejemplo estas dos cosas, ¿qué es lo que uno ve primero? Ve el celular, o cómo ve lo que es más grande, en ese sentido, ¿no crees que habría que, por ejemplo se agruparan los del plan y los del cerro o se vincularan un poco o que se conocieran un poco más? ¿o ya crees que están como todos conocidos, para que se vean más, así como que... "hola yo vengo a hablar por ellos, o yo soy parte de ellos y también vengo en representación de ellos"

JB: Claro, o tomar las dos historias, que son dos realidades distintas, son otros ciclos, otras formas de trabajo, porque aquí, el triciclo aquí, se trabaja en el centro no más, porque imagínate un triciclo en los cerros de Playa Ancha

E: O, por ejemplo, hoy día hablaba con Tomás, Tomás Estay, vive en Barón igual, él, su triciclo no es como los que uno conoce o suele ver en, la imagen que uno tiene de reciclador, es estos carros de la, de los que uno va a la feria, cuando uno va a la feria y compra estos carros, que son, es como una...y ahí él sabe acomodar, y obviamente como que lo adaptó para que, él sabe qué se va a encontrar y para poder llevárselo todo a la casa, pero la dimensión es otra, es otra estrategia de trabajo

JB: Sí po'

E: Tiene que ingeniárselas para, para alcanzar digamos,

JB Ingeniárselas para recolectar, para venderla, todo, no si tiene hartito proceso el tema igual, por eso te menciono que es distinto, porque nosotros no somos de carretones, no somos de triciclo, pero sí la pega de nosotros también es arriesgada, cachay

E: Esas son como ya las dificultades del trabajo

JB: Sí po', igual tiene dificultades porque tú no *sabís* lo que puede tener una bolsa adentro po' entonces tú tienes tus guantes y abriste la bolsa y te puedes enterrarte algo, cachay, entonces...

E: ¿Cómo lo hacen con el tema de los camiones que vienen el fin de semana del hospital?

JB: Ya, Joan Barrientos está arriesgándose de ir los fines de semana (ríe) los días sábado, ya llevo dos sábados ya yendo, me voy a las 10 de la mañana de aquí y a las 12 de la noche cerrado con la máquina, una tolva que usamos, entonces ya he puesto un poco más de orden al tema, cachay

E: ¿Y cómo va eso, se protegen los... no sé si preguntar lo necesario o lo suficiente?

JB: Claro, 50 y 50, pero igual se ha visto que ya no entra cualquiera, ya el hospital sabe y yo lo mencioné con un documento que son, imposible que me los vuelvan a tirar allá

E: ¿Pero lo están respetando, no están volviendo los camiones?

JB: Están volviendo a entrar, sí

E: ¿Y la empresa lo está protegiendo?

JB: Sí

E: O sea, porque estamos hablando de... imagínate esa jeringa, sangre de cuánta gente mezclada, uno cree que es invencible, y el cuerpo, es un cuerpo, uno arranca una hoja y la rompe en trocitos y el cuerpo es lo mismo

JB: Sí, es cierto, es cierto

E: Es que esa es la verdad, uno a veces como que dice "ah, si no me pasa na'" hasta que... la herida se abre, no cicatriza

JB: No y en la confianza está el peligro, te confías a veces

E: Entonces lo están viendo bien, ya quedó como arreglado

JB: Sí, estamos haciendo las gestiones correspondientes donde no perjudiquemos a nuestros compañeros y a nuestro entorno también, pero bueno, aquí falta muchísimo, muchísimo, muchísimo todavía para que nosotros podamos decir, tenemos esto, y esto es rentable y es sustentable, cachay, no, estamos recién

E: Lo primero es lo primero y eso es que ustedes se logren afianzar

JB: Plantamos recién el arbolito para que salga las raíces cachay, un buen árbol, plantado, las raíces siempre van a dar, entonces si no *tenís* un árbol que está, así para allá, para acá, medio chueco, difícil que retome un buen camino, entonces parte un poco por ahí, nosotros tenemos que hacer las cosas bien, para que funcione y no dejarla a media

E: Las mayores potencialidades de lo que tú haces

JB: Sí, eh, yo pienso que

E: Del trabajo en sí

JB: Yo pienso que siempre son las mejoras, siempre el tema de querer, de buscar, de retomar cosas que uno no ha hecho y poder rebuscar donde *podís* llegar a buscar...

E: De poder hacerse un espacio, es hacerse un espacio

JB: Sí

E: Con los aprendizajes de los papás, de los tíos, pero en presente, de no quedarse tampoco pegado atrás po'

JB: De todo hay que rebuscar, como te digo yo, por todos lados, donde tú *poday* recopilar antecedentes o un poco de sabiduría, para que después no te pillen volando bajo, cachay, y eso te sirve para que después cuando *tengay* que proponer o decir alguna cosa a una empresa, o ya, la persona que sea, sepan de que es creíble el tema, porque yo cuando partí de un principio, era poco lo que, yo era más cortante cachay, lo que me preguntaban lo respondía, porque todavía no tenía el conocimiento, todavía no sabía al, afuera, yo vivía en la burbuja, entonces ahora no po'

E: Ahora son los espacios

JB: Ahora no po', claro, sí, entonces, yo, tú me ves po', este es mi horario de trabajo pero aunque yo esté en mi casa, o esté en una reunión, sigue el teléfono, ahora me ha sonado poco porque delegué unas personas que me están apoyando en el tema, pero estoy presente igual, igual, siempre hay una conexión

E: Eso igual da seguridad al grupo

JB: Sí po', sí po', lo que te mencionaba de un principio, es que hoy día yo les cerraba el material a ellos para pagarles el lunes cachay, entonces yo dejé la pega media hecha, pero ellos sí saben, tienen la confianza de que aunque yo no esté, se hace igual, o aunque yo no esté las lucas las van a tenerlas igual el lunes, cachay, aunque yo no esté y ellos tengas tres o cuatro ponchas que le hayan pesado, no importa, yo se las peso de nuevo y esas lucas se las pago igual, entonces está la confianza de que "no te preocupís que las tolvas están a salvo, si el Joan las saca sí o sí" cachay

E: La confianza de que van a pasar ese día y se van a ir con pega pa' la casa

JB: ¿Por qué? Porque ya, donde están harto el tiempo que yo llevo que nunca les he, nunca los he dejado mal en los pagos

E: Siempre has sido puntual con los pagos

JB: Siempre, y eso parte porque si yo entrego un material entrego un buen producto, si yo entrego un buen producto es porque es mejor las lucas, y si es mejor las lucas es porque tengo un buen afiato con la empresa cachay, entonces, la empresa, si yo le entrego todo eso que te mencioné, ellos lo que tienen que entregarme a mí es su servicio, entonces "compadre, yo te tengo tantas toneladas de cartón, usted tiene que retirármelas" o sino yo voy a tener que buscar por otra empresa donde realmente sean constantes, porque esta, aquí hay una competencia, empiezan a marcar los límites

E: A empoderarse también, decir también "este es nuestro trabajo, trabajamos de esta forma"

JB: Y así la empresa...por ejemplo ayer tenían que retirarme cuatro tolvas, me retiraron dos, y hoy día 4 más, o sea que me quedaron 6 tolvas, ¿y qué hago? Llamé por teléfono y me dijeron "compadre Joan no te *preocupí*" ahora cuando me bajé, venían pa' allá, porque él necesita de tener una empresa que le está entregando las cantidades, y que sea seguro, así como yo necesito de ellos que también sean seguros, cachay, entonces por ahí va harto el tema, y como uno es medio alegre igual, llego allá a SOREPA y ya como es mi casa, me siento, me tomo un café, me atienden, saco mi computador y empiezo a ver los kilos a almacenarse, así que ya soy de la casa, igual que pa' las otras empresas, me tienen confianza, el mismo tema del banco,

cuando voy al banco “Don Joan, pase arriba no más”, ¡cuándo yo como Joan Barrientos había pasado a los ejecutivos arriba, a hablar personalmente, no po’! Si de hecho, te voy a contarte una historia, cuando nosotros partimos como agrupación, ningún banco aquí nos aceptaba, ningún banco, y fue el único banco, el último banco al que llegamos, a la Coopeuch, ¿Por qué? Porque nosotros éramos una agrupación sin fines de lucro, ahí se nos fueron todos los bancos, entonces, trabajo yo con vale vista, en el Banco de Chile, entonces hice unas gestiones, saqué unos documentos, todos los que tengamos como iniciación de actividades, de la agrupación, los presenté con una copia al banco y ahora tengo un carnet virtual, que puedo sacar, tengo el poder como 3 años más cachay, entonces yo voy con mi carnecito, y lo paso por ahí, y vengo a retirar mi vale vista, paso a la caja, pero bien súper ordenado

E: Vale la pena el esfuerzo

JB: Sí po’, siempre, siempre esforzarse tiene su ganancia

(Pausa para que E conteste el teléfono)

E: Te quería preguntar, el tema de la agrupación, ¿ustedes se escogen, la direct... el directorio, como, todos los años?

JB: Eh, no...

E: ¿O es por meta?

JB: El directorio se forma, aquí hay que hacerlas con todas las de la norma, entonces, la municipalidad te pide que el primer directorio es por tres años, primero hay que renovar documentos por tres meses, después por tres años, luego *salí* elegido, te postulaste de nuevo, por cinco, y esos cinco hasta que te retires o te expulsen, yo ya pasé por la primera votación de los tres años y ahora estoy por los cinco cachay, entonces ahora...

E: Entonces realmente hay una representación

JB: Sí po’, entonces ahora yo venzo el 17 de mayo del 2017 como presidente y ahí vuelve a postularse gente, los que quieran, si yo quiero puedo, entonces ahí

E: ¿Cómo se trabajaría el reconocimiento? Porque igual como según tú, ¿cómo se podría trabajar el reconocimiento, reuniéndose, así como lo que decía sobre la educación, generando puntos de encuentro, con eso de cómo, porque es súper fuerte de que a un panadero no lo miren mal, y a un reciclador sí, y las miradas son fuertes, es como...?

JB: O tú fijate, *pasay* por el lado de la calle, ves a esos caballeros que están trabajando con la poncha, de que sacan tu propia basura, mi propia basura, la basura de todos, y tú te *hací* a un lado, por el olor, por cualquier cosa, te *hací* a un lado, no *camínay* cerca de él, *camínay* pa’ un lado, entonces por ahí ya hay una discriminación

E: Claro, el hecho como de no mirar a la cara

JB: Claro, a nosotros, siempre nos decían que...

E: Pero eso, ¿tú crees que va en la educación o crees que hay otras cosas que afectan ahí?

JB: No, yo creo que eso va en cómo uno sea como persona también, porque hay personas que miran mal hasta a los perros, ¿y qué le han hecho los perros? Cachay

E: Es que esa es la pregunta

JB: Está así, lamentablemente estamos recién acá en Valparaíso con el tema del reciclaje y es de esperar que pa’ delante a futuro, y que no sea tan largo el tiempo, podamos ser reconocidos, la única manera es esa, abriéndose en las raíces del árbol para los colegios, universidades, retiros puerta a puerta, edificios particulares, etcétera, no teniendo un, a ver, todo eso se hace en promocionarse uno mismo, que promocionarse en camino la pólvora hay un grupo, una agrupación de recicladores que pueden sacarte, no sé po’, algún material de tu casa, la lavadora antigua, cachay, una llamada por teléfono, entonces tú *vay* pasándote el dato, tú *podí* tener una amiga, o una familia y “*sabís* qué, yo tengo un número de teléfono de unas personas que son

recicladoras de base y hacen estas gestiones” y así se va pasándose, pero mientras que nosotros no tengamos un camión tres cuartos, no lo vamos a poder hacer, hasta el momento sigo creyendo las palabras de todos y no consiguiendo nada, cachay, yo cuando voy a creer, cuando por parte de nosotros tenemos camiones tres cuartos, no por ser orgulloso, pero ya a estas alturas es mejor uno caminar, uno conseguirse sus cosas porque si *esperay* que llegue a tu puerta, olvídalo

E: Hay que jugársela

JB: Y lo otro, te van a buscarte por conveniencia no más, y yo siempre lo he dicho, SEREMI, a mí me busca, llegan allá arriba porque les conviene el tema, no porque Rodrigo Tapia o fulano tal, le tiene buena a la agrupación, le tiene buena a Joan Barrientos, no, porque a ellos, también tienen que meterse, enfocarse en el tema

E: Tienen que acercarse a ver la realidad, o sea qué es lo que realmente está pasando y ver lo que el papel dice que está pasando, que a veces no necesariamente es lo que sucede de verdad

JB: Sí po', si se menciona que en la cancha se ven los gallos, entonces a los SEREMI, he participado varias veces con ellos, ha estado, una vez me fue a verme la Ministra, me obsequió 22 puntos limpios de rejilla, y le decía a la secretaria “Apunta, apunta el número de Joan Barrientos” en ningún momento me llamaron, y fue la Ministra, entonces, si la Ministra es así, y de aquí para abajo los alcaldes, qué *esperay* pa' abajo, si la ministra no cumple con su palabra, entonces cómo voy a creer yo en un concejal, más tarde, no, es poco creíble de mi parte las autoridades, y hasta el momento como siempre te lo he dicho, ahora, de que mientras que yo no vea algo, un objetivo o algo, o una enseñanza o que me digan “chuta Joan, esta área hay que manejarla de esta manera, ¿cómo podemos desarrollarla, cachay” aquí lo sabemos, lo sabemos, pero por eso yo te menciono, te digo, por qué tanto cuesta, por qué me tiraron pa' atrás el proyecto CORFO, si sabiendo que ahí en Valparaíso se necesitan puntos limpios en los colegios, no sé po, en los departamentos, en los edificios, se necesita, para que después no veay tu basura afuera de las puertas po', por qué no se enfocan, ¿por qué mi tema no es creíble? Si yo llevo ya cinco años como presidente, llevo 14 años como reciclador y de ahí estuvieron mis viejos

E: Hay una historia

JB: Y hay una historia po', y ¿por qué no es creíble? Qué es lo que hay que hacer, qué tenemos que hacer los recicladores pa' que sea creíble, si nosotros *hacimos* lo que más podemos

E: Es que están haciendo su parte, y todas las personas también tienen que hacer su parte para que haya un reconocimiento, si ese es el punto, de que uno diga, hoy dí vi al Joan, él es reciclador, “ah, qué bueno”

JB: Sí po'

E: Que uno entienda realmente que el “oh qué buena”, lo que el otro está haciendo, como, entender cómo funciona, la complejidad del trabajo y las repercusiones que tiene en todo, porque a fin de cuentas implica...

JB: Harto, es todo, si tú, imagínate que allá en Santiago ahora pal partido de la selección, impedían hacer asados po', por el smog, entonces tú aquí en Valparaíso ¿le voy a impedirles a la gente de los cerros de que no boten la basura ahí afuera?

E: La costumbre hizo que...

JB: ¿Y por qué se hizo la costumbre? Por las necesidades de que no hacen los retiros po', a dónde cresta, por decirte iban a botar su basura si no pasaba el camión po', cachay, entonces, ahora, mucha de esa basura, es voluminosa, llega cemento, llega tierra, llegan árboles, llegan raíces, llega plástico, neumáticos, cosas que no se reciclan aquí por el tema ecológico, entonces ¿por qué *hacís* tú esos retiros, a esa zona, y en vez de hacer unos retiros, que se base en las necesidades? O sea, si tú tienes que botar un árbol, tú desarmaste una muralla y tienes que botar, y puedes botar eso, debería haber unos camiones, o algo de la municipalidad, que se haga cargo para eso, no que mezcle todo eso y que después en el centro de reciclaje lleguen los árboles, el cemento... y la basura, que realmente le llaman basura, que

para nosotros nunca ha sido basura, es nuestro sustento cachay, termina en las *quebrás* po', cachay, termina en...

E: Que la basura pa' usted nunca ha sido basura po'

JB: Es la fuente de trabajo, es plata, entonces eso, aquí estamos mal enfocados, mal administrados el tema de los servicios que como municipio hacen para la ciudadanía, el tema de los residuos

E: Pero, por ejemplo, ¿ustedes han visto la posibilidad de hacer una cooperativa, que esta agrupación se siga formando de forma que se empodere como autónomamente, que no dependan tanto de la empresa y que se empiecen a empoderar como agrupación? Esa igual sería una alternativa

JB: Sí po', si igual nosotros...

E: De presentarse al otro como una cooperativa

JB: Claro, más, le da más forma al tema, pero aquí como te digo yo, yo no sé qué puertas golpear para hacer eso, yo no sé qué requisitos nos van a pedir, si a mí me dijeran "Joan, *sabís* qué, mira, alguien se hace cargo de ayudarlos a ustedes a ser una cooperativa" yo estoy ahí las 24 horas para poder hacerla

E: Falta ahí el puente

JB: Sí, eso yo no lo tengo, y no tengo el tiempo tampoco de andar buscando puente, entonces yo no puedo perder un día, dos días, tres días a la semana. Puedo perder una hora, mediodía, porque sé que me están respaldando mis compañeros, pero perder un día, porque tú *sabís* que *vay* a un lado y te mandan pa' otro lado

E: No, y el traslado igual po', si es todo el tiempo

JB: Sí, entonces sí po', nosotros tenemos hartas ganas de crecer, como te digo, si llegase...

E: Pero tienen ese interés también

JB: Tenemos, porque la gente de abajo del relleno sanitario, hicieron un sindicato, más ajeno a lo que nosotros queremos como agrupación, cachay, es más ajeno, hasta el momento nosotros estamos bordeando el ranking, por decírtelo de alguna manera, todavía estamos por sobre ellos, no por desmerecerlos, sino que en las cosa que nosotros hemos hecho, estamos más avanzados, cachay, entonces, pero sí, nosotros nos haría bien asesorarnos y buscar la forma donde nosotros podamos apoderarnos más del tema, más del centro de reciclaje, de la agrupación de recicladores, donde sea más visible, más creíble, cachay, pero hasta el momento, como agrupación, te digo, tenemos hasta el 17 de mayo del 2017 cachay y me gustaría seguir, siempre seguir en el mismo tema, y si hay unas raíces que hay que tomar, retomar, para mí, ir viendo lo que te conviene a futuro, el día de mañana, porque nosotros trabajamos el día a día, de lo que llega el día a día

E: Pero igual los hijos hacen que uno se proyecte igual, que tenga que pensar en el futuro, quiera o no

JB: Claro, es que cuando uno es padre, y tienes el agrado de ser padre, ya no *veís* por ti no más, primero estaría que tú *veís* por ti, que tú *estís* bien para que de ahí pa' atrás esté toda la gente bien, cachay, entonces, mientras que a mis hijos yo los vea sonreír, feliz, contentos, y ahora en el espacio que estoy de luchar para tenerlos a ellos, cachay, yo dándoles no más pa' adelante, pa' conseguir mis propósitos y las metas que uno se coloca

E: Entonces eso es lo que se podría igual trabajar, el tema del puente

JB: Claro, de ver la forma de ser más autónomos, cosas que nos sirvan, de no llegar y dar un paso y retroceder, sino, seguir la agrupación, pero donde haya un enfoque más real, más abierto, ahí estamos

E: Bueno igual por lo mismo la, bueno yo estoy de paso en el proyecto, no soy parte parte, estoy de paso, entonces por eso igual las chiquillas tenían cuidado, porque los proyectos tienen metas, y esas metas las están cumpliendo, están haciendo un punto

limpio en el Litre creo, entonces ahí están para que se vuelva piloto, como un ejemplo entre comillas, ver cómo funciona con la junta de vecinos, precisamente por lo que estábamos hablando, para que se generen los lazos, pero también están como en eso

JB: Sí po', si igual yo entiendo y sé que ese paso es igual un poco difícil, porque *tenís* que hacerle la mente a la gente de que hay puntos limpios, pero después cuando tú conseguís eso, se abre el camino, y te vas a darte cuenta de que ya no va a haber basura en los cerros, entonces...

E: Ojalá algún día ver Valparaíso limpio

JB: Cachay, entonces esa labor que están haciendo, le están haciendo la pega, pa' qué estamos con cosas, a los municipios, porque los municipios tienen que sacar, limpiar, toda la basura de los cerros, pero si ustedes están haciendo esas gestiones cachay, le están haciéndole la pega, cachay, de una u otra manera, porque a ellos se les está aliviando

E: El pueblo ayudando a su propio pueblo, al final es la gente común y corriente ayudando a la gente común y corriente, la mayoría del tiempo es así, esa es la verdad

JB: Por eso que aquí en Valparaíso los chilenos somos, solidarios con el... entonces, si aquí a Valparaíso lo que nos hace falta a nosotros es que personas, empresas, se hagan cargo

E: Que haya un inversionista

JB: Claro, que la Municipalidad de una vez por todas, los alcaldes, si aquí en Valparaíso, todos sabemos que vienen lucas destinadas para tal área, pero nunca para el reciclaje po'

E: Ahora tiene que empezar a mostrarse

JB: Ojalá que Dios escuche y ojalá que nos toque algo al tema del reciclaje, porque de otra, y nosotros como recicladores de base, sin tener ningún peso, es imposible ayudar al municipio o a los ministros, a los medio ambientes, de que esto siga po', si no tenemos las lucas pa... por eso te digo yo, que pa' nosotros, la ley REP no nos favorece a nosotros porque cualquiera persona que tenga unas lucas, que tenga un camión tres cuartos, que saque una personalidad jurídica en Valparaíso, se lo van a dar, se le abren las puertas, y así de rápido, y yo que he luchado, me he sacado cresta y media, capaz que ellos tengan por ejemplo, ofrecimiento de empresas para retiro, y yo todavía no pueda, cachay. Entonces, si yo fui a pelear el Congreso, ese tema, va a ser netamente para darle el beneficio a otros, porque a nosotros, como recicladores de base no nos sirve, cachay, entonces, yo lo sé, y hubiese sido otro, no participo. Porque los beneficios para el reciclador, que esto que lo otro, senda mentira. Eso netamente es para que las empresas grandes, los proveedores, se hagan cargo de su material como se menciona, y claro, para las multitas, para que no le paguen al papi fisco las Luquitas cachay, puede venir cualquiera. Si tú ves las rejillas de los puntos limpios, tú le *preguntay* a cualquiera si son recicladores, po', ninguno recicla, lo único que tuvieron, que fueron a pagar el parte a la municipalidad, se hicieron una rejilla y lo pusieron en tal lado, con permiso. Y a ellos, claro, para aliviarles la pega, para que sea más bonito, lo cual ahora no está resultándoles nada, porque están construyendo microbasurales al lado de los puntos limpios que están poniendo, ya están como en el lazo en el cuello, porque no está funcionando, ¿y por qué no está funcionando? Porque pastelero a sus pasteles po', ahí tiene que estar el reciclador po', ahí estar po

E: Es que él conoce el trabajo en terreno, el trabajo ahí haciéndolo, no el trabajo que deja una jaula

JB: Claro, es que a ellos les mencionaron que hay una idea...

E: Como que nos olvidamos de la persona que está trabajando en eso y creemos que el trabajo se hace solo

JB: Seguro, mira, yo te digo una wea así, si yo soy jardinero, ¿me contratarías para hacer una pega de carpintería? No po', no la acepto, lo mismo a un panadero, ¿le mandaré a hacer pasteles, si es panadero? No po', los compadres lo único que tienen

son las lucas, y después llegan allá arriba a botar toda la basura que le dejaron las señoras aquí, las van a botarlas allá, y se llevan lo mejorcito, en cambio, por qué no *trabajay* con la ciudadanía, por qué no *trabajay* con los colegios, con los edificios

E: Sobretudo los edificios

JB: *Hacís* charlas, yo les puedo hacer dos o tres retiros, por teléfono, me llaman, las cosas que necesitan, las cosas que son más rápido sacar, y vamos organizándonos nosotros mismos, pero que venga un Pedro, Juan y Diego y que diga “no, yo tengo un camión tres cuartos y tírame todo no más y yo después veo”, sacan lo mejorcito no más po’, y el resto va a volver a las quebradas, porque ellos pueden irse de aquí para arriba, y hay un predio vacío, y botan la basura, y se llevan a vender lo mejor, entonces tampoco es bueno es, porque estay limpiando un lugar, para ensuciar otro, y así se está haciéndose po’, porque allá todos los puntos limpios se compran allá en Rinoplast, la empresa de arriba, cachay, entonces ¿qué hacen con el producto que no les sirve, con el HDP? Lo botan po, ¿qué hacen con esas bolsitas?, a veces he visto gente con basura, y ellos tienen que limpiar todo eso cuando hacen las gestiones, ¿a dónde la botan? No la van a botar al relleno sanitario porque le cobran lucas por los kilos, ¿a dónde lo botan? En las quebradas po, esperan la noche, un rinconcito, y las botan

E: Claro, después la gente ve basura ahí, y el otro lo hizo ¿por qué yo no?

JB: O tú vivís en el sector, y tu población fue la perjudicada y la población tuya la tacharon de sucia, pero tu población a lo mejor no fue

E: Hay un montón de percepciones cruzadas

JB: Claro

E: Bueno eso, que no te quiero robar más tiempo, el tiempo es sagrado

JB: Estuvo para mí bien entretenido porque igual...

E: Muchas gracias por venir

JB: porque igual, como te decía yo, uno nunca deja de aprender, entonces las frustraciones o los logros que yo he tenido, siempre me han gustado, no dejármelos para mí no más y conversarlos cachay, y qué mejor que igual contigo porque tú igual estay en este tema entonces para que a ti después no te metan el dedo en la boca, tú lo puedas defender, “yo hablé con el presidente del reciclaje” cachay, y por ahí va el tema, entonces ustedes, como les dije, no hablan de reciclaje si no reciclan cachay, entonces aquí viene de buena fuente

E: Uno puede hablar con confianza de lo que sabe

JB: Y con justa razón

E: Buena

<b>Nombre de persona entrevistada</b>	Manuel Ángel Ferreira Araya
<b>Fecha de entrevista</b>	20 de julio de 2016
<b>Lugar de entrevista</b>	Frente de Trabajo Molle
<b>E:</b> Entrevistadora	
<b>MF:</b> Manuel Ferreira	

E: Su nombre

MF: Manuel Ángel Ferreira Araya, dirigente del sindicato de recicladores de acá del vertedero

E: ¿Cuánto tiempo lleva siendo reciclador?

MF: Uh, yo llevo toda mi vida, llegué como a los 9 años acá al vertedero

E: Oh, chiquitito, ¿y cómo llegó acá?

MF: Por intermedio de otro amigo, un amigo me trajo al botadero

E: Ya, le dijo así como “oye acá hay pega, venga pa’ acá”

MF: Claro, y de ahí, he trabajado toda mi vida en esto, es lo que he hecho toda mi vida

E: El sentido también de su vida

MF: Exactamente, el reciclaje para mí es algo importante, porque es lo que me ha dado, no sé po’, todo lo que tengo, lo he logrado con esto

E: A través de esto

MF: A través de esto, y a través de esto, es lo que estamos, usted ve ahí como estamos, aquí hay generaciones y generaciones, aquí hay...cada uno ha sido hijo, la mayoría de los cabros han sido hijos de recicladores igual que nosotros, y ahí estamos

E: Eso igual es importante, el cruce de generaciones

MF: Sí, de generaciones

E: Porque unas generaciones con otra son súper diferentes y ahí de repente hay cambios que sorprenden

MF: Lo que pasa es que en este trabajo nosotros somos libres po’, entonces yo creo que los cabros por eso buscan esto, porque son más libres, no *tenís* quién te mande, y otra que es sustentable

E: Ahí está como él, la importancia que tiene de hacer lo que se hace

MF: La importancia, claro, y la importancia que tiene pa’ hacer lo que *hacimos* es que nosotros le damos vida a esto, nosotros con sacar todo esto, imagínate el plástico se demora ¿cuánto? Como 16 años en fundirse, en desintegrarse, y nosotros lo sacamos *too* po’

E: Y vuelve a ser otro

MF: Y vuelve a ser otro producto po’, vuelven a volver de nuevo al *mercao*, entonces yo creo que nosotros *hacimos* una labor bastante importante

E: ¿Cómo era cuando usted llegó acá? ¿cuántas personas trabajaban, en qué parte trabajaban?

MF: No, arriba, en otro, esa loma que está allá, esa es una quebrada, pero mucho más honda que esta, eso se llenó

E: ¿Todo eso se llenó?

MF: Sí po’

E: ¿Cuánto se demoró?

MF: Se demoró como 18...20, como 20 años, y pa’ este otro lao hay otra quebrada que también fue relleno

E: Sí, si eso me contaban

MF: Fue la primera que se relleno, cuando recién trajeron el vertedero pa’ acá pa’ arriba fue esa quebrada

E: ¿En ese tiempo todavía estaban divididos por celda, acá?

MF: Eh

E: Porque está como celda 2, yo todavía no entiendo, ustedes me decían que era celda 3 ¿o no?

MF: Es que aquí van así po', van por relleno, ese relleno de allá arriba, fue una parte, la celda 1, acá la celda uno, la primera que se llenó, esa es la celda 2, y esta es la celda 3

E: La que se está llenando ahora

MF: La que se está llenando ahora, ahora está de aquí la 3, después yo creo que van a seguir más arriba, la 4, y nosotros llevamos aquí, bu, hartos años, y aquí estamos po' tú nos *veí'*, nosotros somos distintos a los recicladores de, de plan, somos distintos, distintos, muy distintos

E: Sí po', son otras formas de trabajar y de organizarse

MF: Nosotros trabajamos por volumen, acá es por volumen

E: El volumen de los materiales que reciclan

MF: Claro, exactamente, entre más juntamos, más kilos entregamos. Los de plan no porque los de plan trabajan por más calidad, ¿me entendí? Nosotros aquí entregamos cartón *mojao*, húmedo, como sale, ellos en el plan no lo pueden entregar así, no po', tienen que entregarlo cartón planchadito, sequito

E: Era como lo que conversábamos el otro día, que acopian en sus casas

MF: Claro, claro

E: Trabajan en la mañana y después están todo el día separando para que valga la pena el trabajo

MF: Para darle valor agregado, nosotros no le agregamos ese valor agregado, porque a nosotros lo que nos interesa es sacar no más

E: El volumen

MF: El volumen, entre más kilos entregamos, más ganamos nosotros, no somos como los recicladores de calle, porque él encuentra un cuaderno y se lo lleva pa' la casa, trata de sacarlo limpiecito pa' venderlo a otro precio

E: Y también hay preferencia de los materiales

MF: Sí po', sí po'

E: Dependiendo de la estación de año, acá llega de todo constantemente entonces ustedes van...

MF: Todo el año, todo el año, plástico, el cartón, papel, chatarra, todo eso

E: ¿Y el volumen depende de cada trabajador?

MF: De cada trabajador, del rendimiento de cada uno

E: También me contaban sus compañeros que se cuidan, por ejemplo, ahora que están las máquinas, que también se

MF: Sí po', vamos como sea, acá estamos todos pendientes, de todo

E: Que no es tampoco, así como caballo de carrera juntando, sino que también se sabe que está el otro al lado

MF: No, no, nosotros aquí estamos, exactamente, estamos al lao y el que está al lao de la máquina grita "¡cuidado!" y así trabajamos nosotros

E: ¿Cómo, cuántas personas habían trabajado acá cuando usted llegó?

MF: Cuando llegué yo, uh, había hartos hija, porque había otra gente, había de Santiago también reciclando aquí

E: ¿De Santiago?

MF: También trabajaban aquí en este vertedero

E: ¿Eran de Santiago no más o de regiones también?

MF: De Santiago, de Antofagasta

E: Ah, de hartas partes igual

MF: Sí, había unos cabros de Argentina también, habrán sido hace unos 30 años atrás más o menos, cuando el botadero era municipal, después ya pasó a Rinoplast

E: ¿En qué año pasó...antes era del Estado entonces?

MF: Sí pue'

E: ¿Y en qué momento dejó de ser del Estado?

MF: Como en el año '89 más o menos

E: Cuando estaba ya acabándose la dictadura

MF: Exactamente, sí po' los primeros que estuvieron aquí fueron todos militares, Rinoplast

E: Ah, ya, ahora entiendo cómo está funcionando la cosa

MF: Sí po', así funciona todo

E: Yo no sabía que, claro, a mí me dijeron Rinoplast es la empresa que trabaja acá y que Stericycle la había

MF: Le hizo un subcontrato

E: Por dos partes de este terreno

MF: O sea no el terreno, sino que es la basura, hija. El terreno es municipal, es municipal este

E: Ah, la basura

MF: La basura es la que trabajan las empresas, la gestión de la basura. Primero la trabajaba Rinoplast, que antiguamente era Chizfa, Ecogarden, dicen que ha tenido una *cachá* de nombres

E: Sí, si han cambiado nombre por nombre y no entiendo cuál es la relación

MF: Pero hija, es bien claro, uno que, cómo entiende de negocios, pero nosotros que estamos metidos en el rubro este *sabimos*, aquí lo hacen pa' ganar, si aquí, llega una empresa chica, otra empresa chica, hacen un consorcio, y pagan una miseria de impuesto y todo eso, entonces eso hacen

E: Son alianzas

MF: Son alianzas de ellos, si a nosotros no nos implica en nada, si bueno, mientras a nosotros nos den trabajo, nos dejen estar trabajando, nosotros vamos a estar con la empresa que esté, dependimos de la empresa que esté, y estamos constituyéndonos, ya estamos constituidos como un sindicato, estamos formalizándonos bien, porque también, algún día nos van a echarnos de aquí, porque en la mayoría de los botaderos los han *echao* entonces nosotros también pensamos que nos pueden echarnos entonces *querimos* tener un arma pa' defendernos

E: Claro, tener la seguridad de que pueden contar con este trabajo, porque hay otras generaciones que también quieren seguir en esto

MF: Exactamente, y otra que, el reciclaje, *usté* sabe que el reciclaje está a nivel mundial ya, es importante, digamos, uno quiera o no, cuando recoge cartón, ¿cuántas *cachás* de árboles no dejan de cortar? Y lo que menos nosotros *tenimos* ahora son lugares verdes

E: Lamentablemente, es increíble cómo las empresas han vendido todo

MF: Los pulmones de Chile son los árboles po'

E: Es lo que oxigena nuestra ciudad, vidas

MF: Claro, y nosotros estamos aquí, dándole, luchando, tratando de darle un poco más de vida a este lado, a nosotros mismos, darlos, no sé, una mejor vida, porque desde que empezamos hasta ahora, hemos venido evolucionando hartito

E: ¿Cómo ha ido cambiando?

MF: Uh, mucho

E: ¿Qué ha ido como notando en el tiempo?

MF: Nosotros trabajábamos igual que los bandidos, aquí en el *botaero* no se podía trabajar, había que andar *escondío*. Uno veía una camioneta blanca teníamos que salir todos *escondíos* a arrancarnos, escondernos, y eso luchamos, luchamos, hasta que conseguimos que no fuera más eso, si ya no estamos en dictadura po', entonces, la otra, que no podíamos sacar, había que sacar al hombro, llevarlo pa' allá pa' arriba, pa' poderlo sacar pa' afuera a vender, ahora no po', *tenimos* la posibilidad de que la empresa nos deja sacar el material de aquí, entonces son cosas que nos han ido favoreciendo, han ido evolucionando, cada vez se ve mejor. Entonces ahora lo que queremos, es luchar y demostrar que el reciclaje

E: Tiene un sentido

MF: Tiene un sentido, exactamente

E: Y no solamente para las personas que hacen el reciclaje

MF: No, sino que

E: Para las personas en general

MF: Exactamente

E: Que acá llega la basura de ¿cuántas? 7 comunas, o provincias

MF: Sí, si nosotros tú *veí*, sacamos una *cachá*, diario. Nosotros somos una parte importante del vertedero, que no los quieran reconocer las empresas y el gobierno, que no nos quieran reconocer, pero nosotros estamos haciendo un trabajo que no lo hace cualquiera

E: Es el trabajo que nadie quiere hacer

MF: Que nadie quiere hacer, ese lo *hacimo'* nosotros

E: Y que hay que hacerlo y que es necesario hacerlo

MF: Exactamente, y es necesario hacerlo pa' poder liberar materia prima po', imagínate toda esta materia prima quedara *enterrá*, nosotros la recuperamos

E: Todo eso sería más grande

MF: Esta tierra ya no estaría ya, estaría rellena

E: Si no fuera por ustedes

MF: Exactamente

E: ¿Y las personas han ido como disminuyendo o siempre ha sido la misma cantidad de gente trabajando?

MF: No, nosotros nos hemos mantenido, y ahora ha ido subiendo en vez de bajar, porque se van uniendo nuestros hijos, muchos, andan aquí varios cabros que tienen estudios pero que no les gustó, les gustó el vertedero, el reciclaje, han venido y se han quedado aquí

E: ¿Les ha gustado? Es su decisión

MF: Exacto, y qué si es un trabajo enorme, es un trabajo digno, nosotros para eso estamos luchando

E: Podrían hacer un montón de otras cosas y están acá trabajando, haciendo un bien

MF: Exactamente, haciendo un bien para muchos que no tienen idea que nosotros estamos haciéndolo. Pero así, gracias a dios que en este momento estamos siendo un poquito mejor mirados que antes, porque antes nosotros aquí en el vertedero, nos sacaban, nos llevaban presos, por vagancia. Yo tenía 14, 15 años, nos dejaban detenidos, no nos dejaban trabajar. Éramos vagos. Y gracias a dios ahora

E: ¿Y en qué año era eso más o menos?

MF: En el año '76

E: Ah, en la Dictadura

MF: En la Dictadura

E: Y todo eso fue el Primer Golpe

MF: Sí, nosotros sufrimos mucho, sobre todo en el vertedero, el vertedero estaba ahí donde está la cárcel

E: ¿No les pasó nada a nadie de acá, no tuvieron problemas?

MF: Gracias a dios no tuvimos problemas

E: Porque acá había un montón de centros donde...la gente desapareció, así

MF: No, de nosotros no, el entorno de nosotros gracias a dios no. Aquí lo que, los accidentes que son re pocos, si los accidentes que hay aquí son gente de afuera, gente que trabaja no aquí, no de nosotros

E: ¿Gente de afuera se refiera que son de la...?

MF: De repente en la tarde nosotros nos vamos, y esto no quedan cabros cuidando entonces no hay nadie de nosotros, entonces de repente, por ser allá arriba, las dos muertes que hubieron son gente por ser indigente que vive así no más

E: Ah, ya, ¿y lo atrapó un camión?

MF: Lo atrapó una máquina, y se metió en un hoyo a dormir y la máquina no lo vio. Y otro hombre que también, venía a buscar comida

E: Ah, de los que están acá a la *entrá*

MF: Eso, sí. Pero de nosotros, de labores, gracias a dios no hemos tenido accidentes, accidentes graves. Sí hemos tenido accidentes como toda pega, como todo trabajo tiene

E: Pero los riesgos mayores entre ustedes se cuidan, eso me decía su compañero

MF: Sí, sí

E: Así como si está un camión cerca, "oye aléjate"

MF: Nos gritamos entonces uno altiro está atento, no si lo que más *tenimos* aquí es cuidado

E: Sí porque no están trabajando solos tampoco, entonces también tienen que estar conscientes de que el otro está al lado

MF: *Tenimos* que cuidarnos acá entre compañeros, estar atentos que no suceda ningún...

E: ¿Antes siempre estaban agrupados o también se fueron dividiendo, por ejemplo, ahora que está arriba el CTR y acá está el Frente?

MF: Nos dividimos

E: Pero se dividieron ¿hace cuánto tiempo?

MF: Dos años, más o menos, sí, hace como dos años que nos dividimos con los cabros. Estábamos todos juntos, y con este proyecto que nos hizo la empresa, de Stericycle, hizo ese proyecto de CTR allá arriba, CTR no lo hizo él, estaba hecho por la empresa Rinoplast, ellos reciclaban, pero no les resultó, muchos gastos, muchos, así que...

E: Quedó a medias

MF: Claro, había muchos cascos blancos, y nosotros aquí no usamos casco blanco

E: (ríe) es chistoso eso, pero es verdad

MF: Sí po', si es verdad, mucho casco blanco, todos mandaban, había pocos que trabajaran entonces ahí no les sirvió, entonces ahí nos empezamos a dividir, arriba no nos gustó ¿por qué? Porque lo hicieron en un espacio muy chico

E: Que es donde están trabajando los otros

MF: Que son como 34 y tienen que trabajar en dos turnos porque no caben todos en un puro turno, y andan amontonaditos ahí con la máquina entonces nosotros no

E: No claro, y un camión, acá pueden entrar más camiones

MF: Sí po', sí po', entran varios altiro

E: ¿Y esa fue la única razón por la cual ustedes se dividieron, o hubo más intereses?

MF: No, eh, por eso y por los tratos, porque los muchachos que están allá arriba son más cabros, aquí está casi toda la mayoría de nosotros

E: ¿Cómo?

MF: Todos los que son más jóvenes están allá arriba, son como más *flaites*, me entendí, más

E: Más marcados se refiere, así como de delinquir, que pasaron por la cárcel...

MF: No, no, si aquí *tenimos* re pocos nosotros que...mira, de todos los que habemos aquí que somos como 100, de todos, entre los de allá arriba y los de acá abajo, yo creo que habrá unos 10 que anduvieron ahí, los demás somos todos...

E: Todos limpios de papeles

MF: Yo no tengo, hija, gracias a dios no he tenido nunca ninguna enfermedad ni nada

E: Tiene que agradecer eso, hay gente que se enferma cada un minuto

MF: Entonces eso, no, no o sea no

E: No les pareció por el espacio

MF: Exacto, y por el trato

E: ¿Pero el trato con los otros compañeros?

MF: Claro, porque, o sea, trataban mal po', los cabros o sea imagínate nosotros somos casi todos viejos y pa' arriba que nos vengán a armar unos mocosos que están recién aprendiendo de nosotros

E: Eran insolentes

MF: Claro, insolentes, puro garabato, echan la niña

E: No respetan los años po', si los años también son experiencia y también hay que saber escuchar a las personas que tienen más años que uno, pa' aprender también

MF: Exacto, eso es lo que tuvimos problemas con ellos y por eso nos separamos, entonces nosotros quisimos venimos pa' abajo, si acá abajo es donde está la basura, el trabajo de nosotros

E: Sí po', y acá llegan todos los camiones así ordenados y ahí ustedes se van...

MF: Ahora lo que estamos haciendo es preparándonos que llegue la secretaria, estamos luchando por hacer contactos, de darnos a conocer que somos recicladores y que venga a lo mejor, no *sabimos* qué es lo que va a venir más adelante, pero ojalá que venga, nosotros *querimos* que venga algo pa' mejor po', y ojalá que sea así po', pero...

E: Paul me contaba que tienen pensado, por ejemplo, acá durante el día que igual son hartas horas de trabajo, traen un termo y pancito pero que tampoco tenían espacio pa' poder comer bien po'

MF: Exactamente, es lo que *querimos* ahora, *querimos* un espacio donde pongamos no sé po', dos baños, poner un comedor, ¿me entiende?

E: Y que tienen pensado también, me contaba Paul capacitarse y que ya lo habían logrado con el SEREMI de Medio Ambiente

MF: Así estamos, capacitando

E: En conversaciones

MF: Exactamente, y viendo que todo lo que, o sea que se nos dé todo, seguir trabajando

E: Darle un futuro, seguir proyectando con el tiempo

MF: Exactamente, y demostrarle que... (pausa por interrupción de un tercero) ella tiene hartos contactos, nosotros éramos reacios a las mujeres, no porque nosotros no queríamos, sino que porque la empresa que había no quería mujeres aquí

E: La empresa...

MF: Stericycle, o sea Rinoplast, que fueron, son como muy militares ellos

E: Ah, ya. Las mujeres no trabajan aquí

MF: Pero nosotros se la impusimos y tenemos mujeres acá

E: Son tres

MF: Sí

E: Aparte que entre ustedes también se cuidan

MF: Sí, y eso es lo más importante que estamos haciendo, de darnos a conocer, estamos yendo al SEREMI, estamos yendo a la Municipalidad, estamos yendo a varias partes que...

E: Como agrupación

MF: Claro

E: Cada uno de ustedes es representante de la agrupación de acá

MF: Exactamente, entonces lo que queremos nosotros es que seamos reconocidos, seamos no sé po', que nos conozcan, la municipalidad sabe de nosotros, nosotros hicimos una marcha años atrás, por el plan, con toda nuestra familia, por esto mismo, que querían sacarnos de aquí y no querían dejarnos trabajar

E: Claro porque son amenazas constantes, aparte a nadie le gusta vivir

MF: *Amenazao'*

E: Menos con la fuente de trabajo que es la comida pa' la casa

MF: Exacto

E: Y tampoco estamos hablando de que...

MF: No po', si no estamos hablando de que aquí

E: Van a estar trabajando por nada, están trabajando porque lo necesitan, y porque les gusta y porque saben trabajarlos también

MF: Exacto, sabemos trabajarlos

E: No cualquiera sabe trabajarlos, es una forma de trabajar que se aprende con el tiempo

MF: Los años le van enseñando

E: La, si, por ejemplo acá en Valparaíso, ha mejorado poquito el reconocimiento a los recicladores porque hay más organizaciones sociales involucradas, que les importa, una feria de reciclaje que se hizo hace un tiempo, hace dos meses atrás, mucha gente sabía, reconocía el labor y lo valoraba bastante, del trabajo que hacen ustedes, pero no hay como una forma de acercar el trabajo de ustedes a la comunidad entonces como que es muy lejano a una persona que llegue por ejemplo acá a La Pólvora, yo llego a dedo, entonces tampoco es llegar y venir porque ningún colectivo llega, entonces

MF: Es difícil

E: Es difícil acercarse a ustedes, como no está el... "oiga cuénteme cómo ha sido ser reciclador, qué es ser reciclador" no está al alcance de cualquiera

MF: Claro, no está al alcance de cualquiera

E: ¿Cómo trabajaría usted, por qué cree que es necesario el reconocimiento, ¿cómo trabajaría el reconocimiento en Valparaíso?

MF: No sé po', que nos conozcan más, no sé po', que, por ser aquí mismo, nosotros estamos pidiendo que nos faciliten un terreno, donde nosotros podamos acopiar

E: ¿A quién se lo están pidiendo?

MF: A la empresa y ahora estamos a Stericycle, estamos hablando ahora con ellos, también, llevan como dos semanas, tres semanas tramitándonos ya, mandamos dos cartas ya firmadas, y están postergando, hoy día recién hablé con el jefe en la mañana yo po', le dije que esperamos esta semana no más, porque si no está esta semana nosotros nos lanzamos

E: Cuando dices jefe, ¿con quién hablas?

MF: Con...

E: ¿Con quién están conversando?

MF: Con quién estamos conversando nosotros, ahora mire, *querimos* llevar un conducto regular, no pasar a llevar a nadie

E: Sí es lo mejor porque si no ya después uno se mete en problemas sin querer

MF: Sin querer, nosotros no *querimos* tener problemas, dijimos bien claro, hablamos con Faúndez que es el jefe aquí de plataforma, y el otro jefe es el maquinista, el de la basura él es el jefe, el que manda ahí, nosotros con ellos nos acercamos...

E: ¿Cómo se llama él?

MF: Jorge Aguilar, pero no, es más o menos, de repente anda con esta, es más o menos inestable

E: (ríe) bipolar

MF: Bipolar, bipolar, tiene su carácter, de repente te llama, y de repente te echa la máquina encima

E: Ah, ya, con cuidado, con cariño

MF: Tratamos de estar lo mejor posible

E: Sí, pa' qué uno va a querer provocarse problemas en el trabajo, si está tantas horas acá, hay que hacerlo de la forma más grata posible

MF: Yo pienso lo mismo, pero nosotros ya *tenimos* ya, como decía la niña acá contactadas reuniones ya, pa' CONAMA, pero nosotros queríamos partir por lo que nos dice la empresa pero si no nos dice ná, vamos a tener que partir por afuera no más, si no estamos siendo escuchados

E: Y no tienen, o sea, con la situación, ¿ya no se están comunicando con los de CTR, ya completamente?

MF: No igual, yo, yo

E: Porque ellos igual se están organizando, con la empresa, también se mueven pa' afuera ¿no tienen pensado como sanar algunas cosas, o sea, resolver algunas cosas o cada uno por su lado?

MF: Sí, es que, yo creo que no, de unirlo no los vamos a unirlo más

E: Tuvieron muchos encuentros ya

MF: Sí, como te dije yo, por el trato, porque ellos son mucho más altaneros, nosotros nos dedicamos más a trabajar, ellos hacen otro tipo de cosas, no son recicladores como nosotros. Pero están igual dentro del rubro. Nosotros optamos por irnos pa' abajo, no nos echaron, nosotros no vamos a entrar en ese...

E: Ustedes se descartaron, dijeron "no queremos estar en ese, vamos a bajar, vamos a hacer otra forma de trabajo"

MF: Otra forma de trabajo, y eso es lo que estamos haciendo ahora, es lo que estamos tratando de luchar con la empresa, demostrándole que *podimos* estar más organizados, hacer más cosas, pero también tienen que poner parte de ellos, si a la final, nosotros le *hacimos* un gran favor a ellos, le *hacimos* un gran trabajo, no nos pagan ni un veinte, le *hacimos* harto trabajo ahí, porque imagínate todo este material si lo *juntay*, es un cerro de material que se junta, diario, y ese cerro nosotros lo sacamos y a ellos le pagan la basura po', a ellos le pagan los tonelaje y ellos a nosotros no nos pagan ni un veinte por sacar el tonelaje. Por ser este hoyo nosotros lo desocupamos, le sacamos *pónele* 40 mil kilos de material en un día, y ellos en ese hoyo echan 300 toneladas ¿me entiendes? Le sacamos el plástico, todo lo que es el volumen, la chatarra, cartón, nylon, entonces son cosas que a ellos le hacen volumen

E: Ven las lucas también

MF: Ellos ven las lucas y nosotros no *veímos* na' de ellos. Ya pero nosotros lo que queremos, es que nos dejen trabajar no más, que no nos molesten y no molestarlos a ellos tampoco, que trabajemos en común acuerdo, si el bienestar que *querimos* nosotros, no queremos andar trabajando como, escondidos, ni arrancando, trabajar bien es lo que queremos, para eso estamos organizándonos, estamos luchando y pa' allá vamos, ahora se está poniendo medio pedregoso el camino pero vamos a luchar igual

E: Pero mejor ir de a poco y seguro, que dar pasos gigantes y caerse

MF: Exactamente, no queremos. Como vamos vamos bien, caminando despacito, paso a paso y saber dónde estamos pisando, no demos pasos largos ni saltemos la parte floja. Mejor pisemos parejito

E: Mejor ir trabajando de a poquito, el camino de a poco e ir distinguiendo bien las cosas, tomando buenas decisiones también, por el grupo, porque son ya un grupo

MF: Exactamente, nosotros somos 3 que *tenimos* que tomar decisiones por 70, harta responsabilidad po' entonces, nosotros si contratamos un abogado, le pagamos a un abogado pa' que nos asesore, nos diga esto, cualquier cosa que nosotros hacemos mal, no esto no se hace así, entonces pa' eso lo *querimos*, pa que nos vaya guiando por dónde tenemos que ir

E: Sí po' en términos legales porque ahora con la ley REP, en algún momento, en dos o tres años más, los van a presionar para que se, no que se protejan solamente con la mascarilla y el uniforme

MF: Sí po', sí, yo creo que nos van a sacarnos de aquí

E: Sino que les van a empezar a quitar el espacio de trabajo

MF: El espacio, sí, entonces lo que queremos nosotros

E: Tendrían que empezar a anticiparse a eso

MF: A eso estamos, anticipándonos ¿para qué? Para que llegue el momento y no sé po', por último, digan "ya cabros ustedes van a salir de aquí pero les vamos a darles este terreno es de ustedes para que ustedes trabajen aquí, les vamos a darle una loza para que ustedes trabajen"

E: Claro, porque los van a sacar de acá, pero este vertedero va a seguir acá

MF: Va a seguir acá

E: Si tiene que rellenarse, ¿cuánto? En 20 años se va a rellenar, si todavía falta un montón

MF: Sí po'

E: Es increíble

MF: Si todo esto va a ser basura, si nosotros *querimos* seguir aquí po', no salir de aquí nunca, ahora no sé po', usted sabe que la ley y los reglamentos de ahora y todo, a lo mejor nos van a sacarlos, yo creo que nos van a sacarlos, pero tendrán que sacarlos pa' algún lao, si allá no nos van a sacarlos individuales, vamos a ser un grupo que va a luchar

E: Es que son ya una fuerza en vez de muchas fuerzas separadas, porque luchar por quién tiene el poder al final es una lucha que sigue siendo una lucha individual, no una lucha colectiva, no, pa' qué andar compitiendo si el otro hace lo mismo que uno, y lo necesita igual que uno

MF: Exactamente, entonces lo que *querimos* es estar todos bien agrupados y luchar no más po', si tendrán que sacarnos de aquí tendrán que darnos no sé, un espacio, otro espacio donde podamos trabajar

E: Eso ustedes lo tienen que conversar, o sea, mostrarse firmes y conversarlo

MF: Ahora nosotros *tenimos* que hacer un proyecto y presentarlo a la municipalidad, que nos pidieron que teníamos que hacer un proyecto, presentarlo porque hay proyectos en la muni, hay proyectos sobre reciclaje, pero nosotros *tenimos* que presentar el proyecto no sé po', con los gastos, con todo, así sustentable o no

E: El papel es lo que importa, lo que hablábamos el otro día, no basta con decirlo

MF: Exactamente

E: Escríbalo y lo vamos a leer

MF: Exactamente, eso es lo que siempre piden

E: Lamentablemente funciona así

MF: Ahora he tenido problemas con este chiquillo, el presidente, porque es muy apurón, pero no le gusta hacer nada con papeles, y yo le digo "las palabras se las lleva el viento"

E: No po', hay que sentarse igual po'

MF: Si los papeles son los que quedan

E: Es que es la tregua también po' si está bien que uno crea que no corresponde, a mí tampoco me parece, pero sí creo que es importante y rescatar, y que así va a quedar en el tiempo, lo que yo esté hablando con usted y que su tiempo valga la pena en algo, porque va a quedar, pucha, ahí uno dice ya, bueno, como que cede una parte

MF: Exactamente

E: Porque sabe que vale la pena

MF: Vale la pena seguir con esto, si no, no valdría la pena

E: ¿Y ustedes 3 las decisiones que van tomando las van conversando con todo el grupo?

MF: Sí, sí, mira yo, a nosotros nos dijeron bien claro allá, que nosotros tomábamos las decisiones pero a mí no me gusta así, a mí me gusta tomar las decisiones con la asamblea, si nosotros nos ponemos de acuerdo los 3, nos *ponimos* de acuerdo y somos 7 en total, el directorio, nos *ponimos* de acuerdo nosotros 3, después llegamos nos juntamos con los otros 4, se conversa y de ahí la asamblea es la que decide, porque así si nos mandamos un *ranazo* como se dice, nos mandamos todos, no va a haber culpables “que ellos tomaron las decisiones y no nos dijeron” todo se toma el grupo, somos todos el grupo

E: Es una forma responsable también de hacer las cosas

MF: Exacto, y pa' eso, la asamblea es la que manda. Pa' mí la asamblea manda porque ellos son los que...

E: Es la mayoría

MF: Están poniendo las lucas, son los que están todos los meses, nosotros todos pagamos, pero la mayoría es la que nos lleva a hacer todo esto que estamos haciendo, sin ellos no podríamos hacer nada nosotros, aunque quisiéramos, porque imagínate, nos mandan a hacer papeles, gastamos como 90 lucas en puros papeles que nos mandaron a hacer, que había que hacer esto, esto otro, mandar a hacer esto, y hay que hacerlo, entregarlos pa' que los vayan viéndolos, entonces todos los gastos, idas pa' allá, ideas pa' acá, todo es gasto. Si no *tenimos* el apoyo de los socios que son los que dan los billetes, no podríamos hacer *ná* po', pero aquí estamos, firmes, que se puede salir todo esto adelante. Si imagínate yo llevo la *cachá* de años trabajando y siempre me han dicho lo mismo, “se va a acabar esto, te van a echarte, te van a echarte” y aquí seguimos luchando

E: Alzando la voz no más

MF: Sí po'

E: Hay que hacerse respetar no más

MF: Y sobre todo ahora que *podimos* roncar un poco más nosotros

E: Y aparte que están trabajando con el SEREMI, si el SEREMI les dijo que sí a las capacitaciones, las capacitaciones van a ser en una semana más me contaba Paul, entonces ya tienen un punto firme ahí que... porque él se comprometió con ustedes

MF: Exactamente

E: Entonces ahí también hay voluntades involucradas po', él no puede llegar y hacerse... vista gorda si se comprometió con ustedes de palabra

MF: Claro, eso nos tiene contentos a nosotros, que vamos por buen camino, y hemos conseguido hartas reuniones que *tenimos* concertadas con la SEREMI, con el gobernador, ahora *tenimos* una que está haciéndose con el alcalde, es difícil el alcalde sí pero

E: Mm, cuesta la llegada, sobre todo ahora que están en las votaciones, todos los puestos tiemblan y las personas ahí empiezan a prometer el cielo entero

MF: hay que tener cuidado no más ahí, ya dimos un apoyo del alcalde ahí, del que está ahora

E: Al Castro

MF: Al Castro, y cuando fuimos a golpearle la puerta, todavía no nos da una hora pa' hablar con él po'

E: ¿Y cuánto tiempo lleva?

MF: ¿Cuánto tiempo lleva? Y cuando recién salió, vino arriba y habló con nosotros, nos juntamos todos nosotros, y después fuimos a pedirle una audiencia pa' hablar con él y no tiene tiempo, no tiene tiempo, no tiene tiempo

E: Él no quiere tener tiempo que es diferente

MF: Es diferente, exactamente ¿por qué? No sé po', somos como el desperdicio

E: Es que ni siquiera él debe tener algún conocimiento de lo que realmente significa el trabajo de ustedes

MF: Porque nunca ha venido pa' acá, po', el otro alcalde que hubo antes, el alcalde Pinto, nosotros lo tuvimos acá po'

E: Ah, ¿vino pa' acá?

MF: Sí po'

E: Igual, él tiene varias cosas truchas, ¿cuánto robó ese hombre?

MF: Eso es lo que a nosotros le dijimos, a nosotros él, todos dicen lo mismo, robó, pero a nosotros nos hizo hartas cosas, por ser yo vivo en la población Montedónico, donde nosotros, la mayoría de nosotros no teníamos urbanización, no teníamos agua, no teníamos luz, no teníamos baño. El alcalde Pinto nos hizo baño en todas las calles de la población, están todas pavimentadas, todas con casetas

E: Gracias a él

MF: Gracias al período de él

E: Es que nadie es completamente malo y nadie es completamente bueno

MF: Eso, él si robó, bien po', pero a nosotros nos dio, al pobre le dio, a nosotros nos prometió venir pa' arriba, y vino, trajo una comisión, y desde ahí desde entonces hemos sido reconocidos en varias partes, en la Intendencia, de acá al lado, en Valparaíso, sabe que nosotros existimos po', pero por esa gestión po', pero hasta ahí no más, si después con la *cachá* de truchas que le pillaron

E: Sí por eso, igual es lección de vida no más po'

MF: Así que... pero

E: Pero con ustedes se portó bien

MF: Sí, nos dio carné, con el timbre de la municipalidad pa' que pudiéramos trabajar aquí

E: Estuvieran como más firmes, y en ese tiempo estaba Rinoplast

MF: No, no estaba Rinoplast, ahí era municipal

E: ¿Y en qué momento, ¿cómo es eso que la basura dejó de ser Municipal y la basura como que la vendieron a empresas privadas, ¿cómo fue eso?

MF: No sé po', cómo lo harían, tiraron una licitación de la basura y así llegaron a la empresa, ahí

E: ¿Hace cuánto están las empresas acá?

MF: Como 20 años, unos 20 años llevan aquí

E: De los '90, '98

MF: Sí, del '98, '97 por ahí, de por ahí pa' arriba empezaron a llegar estas empresas. Ahí también la vimos porque también no nos querían ver a nosotros aquí po', cuando llegaron ellos recién

E: ¿También les costó?

MF: Sí, nos costó un mundo quedarnos, también tuvimos que ponernos firmes hasta que nos recibieron po', la primera vez que llegaron a nosotros nos hicieron, nosotros

siempre han dao' la cabeza en esta cuestión aquí, toda mi vida he dao' la cabeza aquí, partí a conversar con ellos, y al tiro nos dijeron que ellos no querían nada con los cachureros

E: Cacha, no tenían idea de nada de lo que estaban diciendo

MF: Después con el tiempo les fuimos demostrándoles que nosotros les dimos la *cachá* de vida a esta *quebrá* po' y ahí nos fueron recibiendo y ahí empezamos a quedar ahí po', primero nos dieron 20, tenían que andar todos los otros *escondíos*, y así después vinimos 25, 30, y así vamos metiendo a toda la gente, pero también nos costó, nos trataron bien mal, pero les doblamos la mano a ellos, ahora esperamos doblarle la mano al gobierno porque el gobierno es el que está, ahora *tenimos*, la CONAMA es la que está *lesiándonos*, porque nosotros *tenimos* a los compradores afuera, están ahora, la le llegaron unos, eh, de CONAMA de una muchacha que vino pa' acá a hacer un estudio, así que SOREPA casi nos retira los, tachos, para sacar el material, que *tenimos* allá arriba, donde nosotros dejamos y cargamos y de ahí se lo llevan pa' allá, si por eso ahora estamos, fuimos a hablar con la empresa nosotros, porque no sé po', ellos nos demuestran una cosa y nos están haciendo otra por la espalda, ellos nos demuestran que sí, que están con nosotros, que queremos que se mejore todo esto y imagínate, ahora nos mandan esos documentos donde nos están pegando la puñalada por la espalda demasiado fuerte po', porque nos quitan

E: Los desestabilizan

MF: Sí po', nos desestabilizan completamente, al tiro, entonces nos dejan tambaleando, y nosotros no queremos guerra, si hay guerra vamos a darla ¿me entendí? Le damos, van a llegar a echarnos, carabineros, todo, si a nosotros ya nos echaron ya, yo he trabajado en varios botaderos ya, trabajé en Reñaca, y allá llegaron a echarnos, cientos de pacos a echarnos

E: ¿Y cerraron ese vertedero?

MF: Sí

E: ¿Hace cuántos años fue eso?

MF: Fue como en el 80 y... como en el '90, nos echaron de allá, nos sacaron, tuvimos que salirnos, si ahí llegaron con perros y todo a echarnos, es que ahí estaba el poder de los militares, nosotros...

E: Por lo menos ahora los derechos humanos igual están poniendo la lucha un poco, no se ve tanto, pero está más firme por lo menos que antes

MF: Nosotros ahora podemos ir, reclamar, donde *podimos* darnos a conocer y reclamar, igual que, si uno reclama es extremista, terrorista

E: Es que *ná* que ver

MF: Entonces ahora no po', te tratan más como persona, se ve eso, lo hemos visto, por ser yo siempre he andado en esto, hemos ido a congresos de recicladores a Santiago, hemos *andao'* pal norte, estuvimos a punto de ir, no quisimos ir, porque no nos gustó el trato del sindicato de recicladores de Chile

E: Ah, ya, el Movimiento

MF: El movimiento, no nos trató bien, entonces nosotros, querían llevarnos pa' Brasil, pa' Uruguay, a conocer como era allá el cuento, pero ellos buscaban plata primero, nosotros no le íbamos a darle la plata que nosotros, ellos estaban pidiendo un 7% donde ellos se iban a llevarse como un millón doscientos mil pesos cada uno, y nosotros estábamos ganando 400 mil pesos, que somos los que sacamos todo, entonces nosotros encontramos que fue un robo, y ellos pensaban que nosotros éramos ignorantes

E: Aparte que yo les preguntaba el otro día, que no les rebotaba nada po', nada era para ustedes

MF: Nada, todo pa' ellos, todo pa' ellos, los beneficios pa' ellos, entonces ahí por eso, también nos separamos de ellos y no quisimos *ná* con ellos, por lo mismo

E: No, igual también son realidades diferentes las que hay en Santiago y acá en Valparaíso con el reciclaje, los recicladores, completamente diferentes

MF: Nosotros fuimos pa' Santiago, conocimos todo, anduvimos en hartos centros de acopio de reciclaje, pero es distinto, nosotros le alegamos en la reunión, que por qué nos llevaban pa' allá si nosotros del reciclaje no nos servía, esa forma, después una vez nos llevaron a conocer a los reos recicladores que juntaban las botellas, y hacían dibujos, ¿pa' qué?, si nosotros, no, no

E: No po', no trabajan de esa forma

MF: No le damos el valor agregado, reciclamos material no más volumen

E: Que sea reutilizable

MF: Exactamente. La otra empresa lo ve

E: Claro ahí las otras personas se encargan de separarlo y darle otro uso

MF: Otro uso, otra utilidad, pero si no es la parte que nosotros usamos

E: Bueno don Manuel, eso, muchas gracias

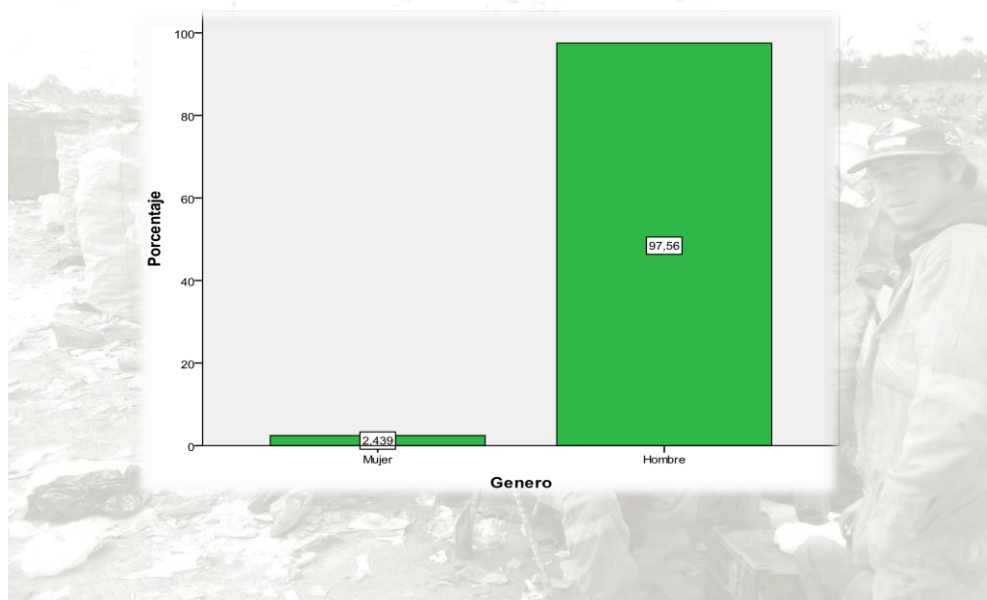
MF: Listo pues mi amor

## Información estadística complementaria al Análisis en profundidad

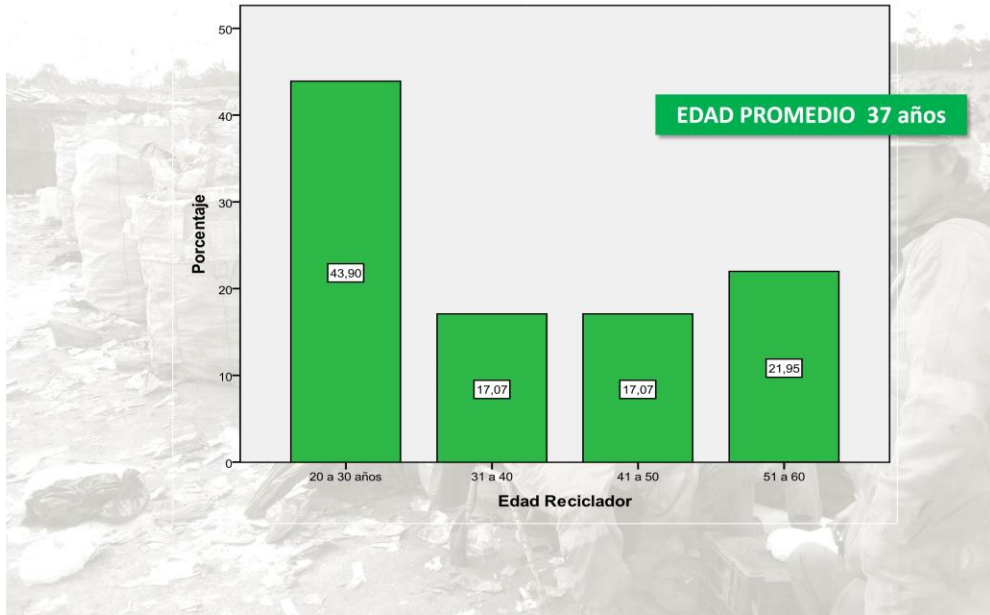
Los gráficos que a continuación se exponen fueron realizados por Fundación Casa de la Paz en conjunto con la empresa Stericycle, como una solicitud y necesidad de estimar quiénes y cuántos recicladores de base desarrollan su oficio en el Relleno Sanitario El Molle, tanto en el Centro de Tratamiento de Residuos como en el Frente de Trabajo, lugares de trabajo, espacialmente aislados y agrupados en organizaciones diferentes.

Dado que la presente investigación pretende dar cuenta y analizar aquellos elementos empíricos y teóricos asociados a la identidad social y laboral de los recicladores de base del Relleno Sanitario, es que la exposición de los gráficos que se presentan responde, en concreto, a lo abordado en el análisis en profundidad de las entrevistas realizadas. De esta manera, la información estadística fue recolectada de forma aleatoria, para centrar y alienar el trabajo de investigación y terreno producida en este texto en su extensión.

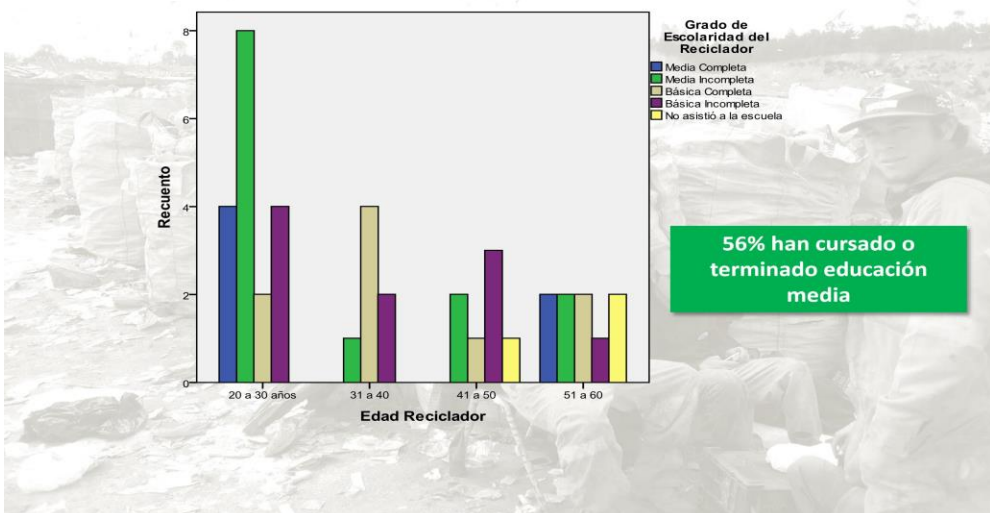
### 1. Variable Género



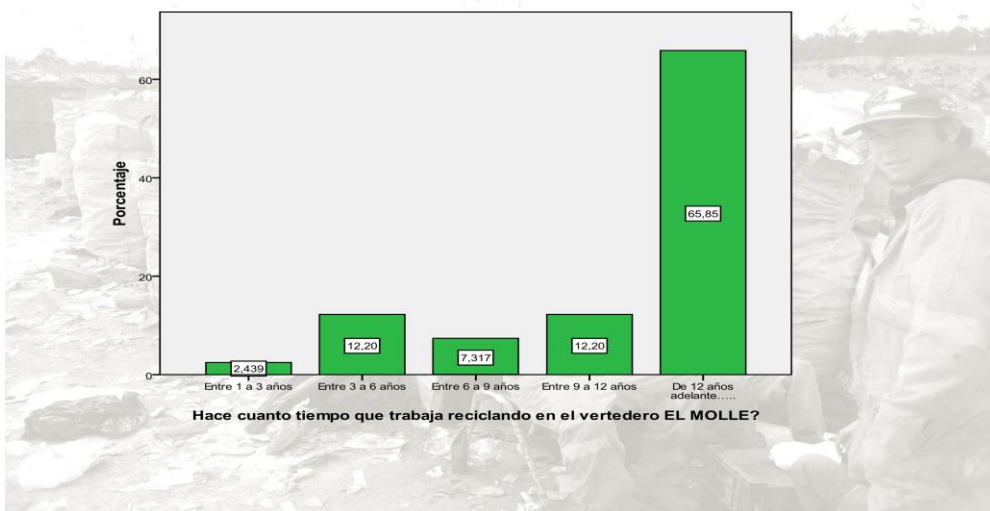
### 3. Edad de los recicladores



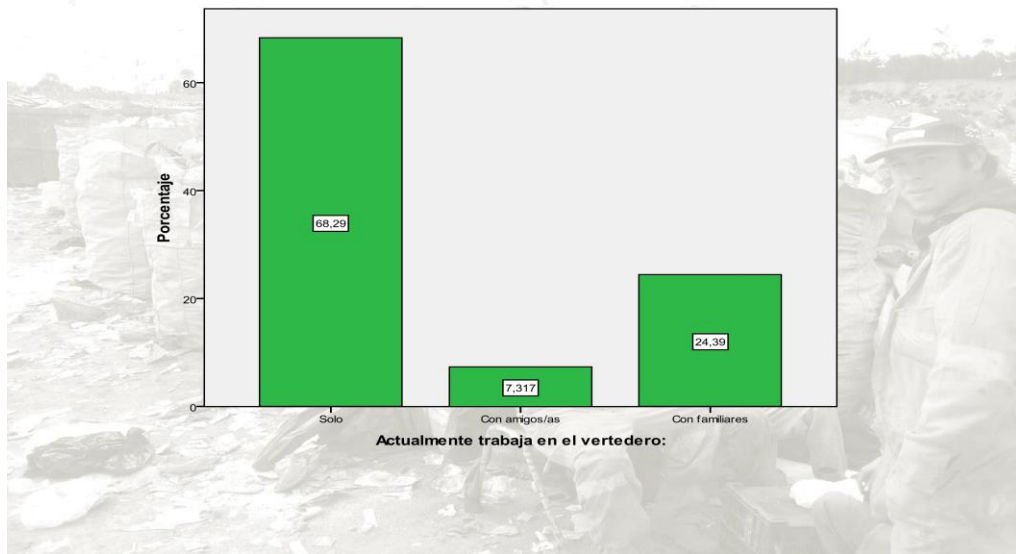
### 5. Escolaridad



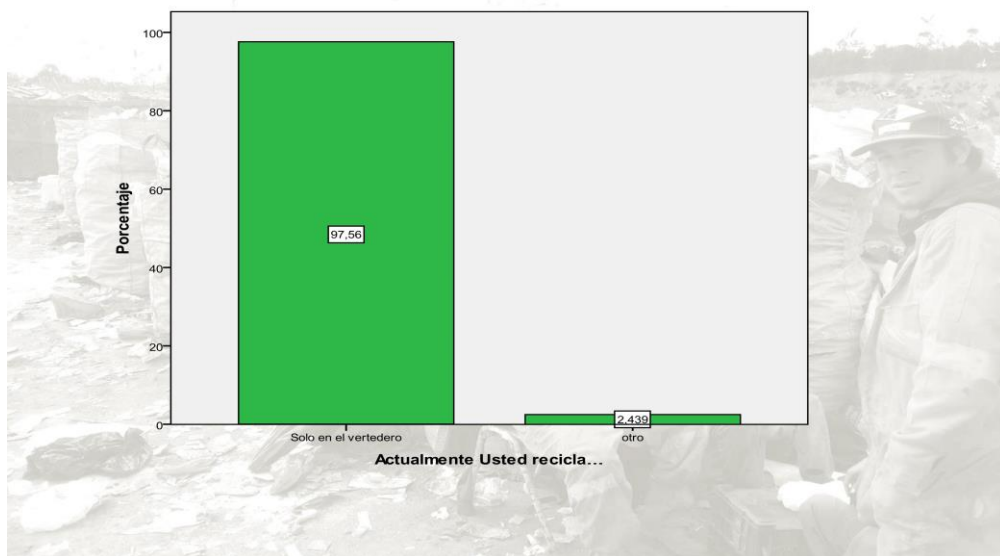
### 7. Antigüedad en el Vertedero



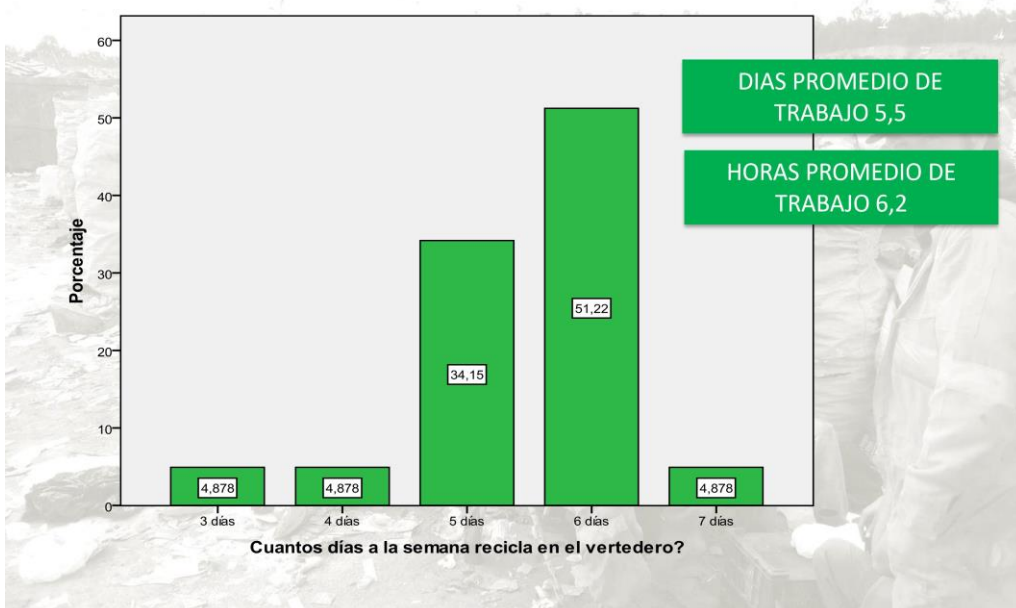
## 9. Forma de trabajo



## 8. Lugar de trabajo



## 10. Días de trabajo



Afiche del Primer Encuentro de Reciclaje realizado en Valparaíso

**1er**  
Encuentro de  
**Reciclaje**  
Valparaíso

Reci<sup>i</sup>clate  
reduce / reutiliza / recicla

Punto Limpio   Ecoferia   Talleres   Stands Educativos

**Lleva tus residuos y recíclate**

Bolsas Plásticas  
Cartón  
Tetrapack  
Mix Paper  
Vidrio  
Aluminio  
Pet 1/HDP

**Viernes 13 Mayo**  
**Plaza Cívica**  
11:00 - 18:00 hrs

Con la Participación del mimo **Tuga**

**Auspician**  
Gobierno Regional Región de Valparaíso  
ERV

**Patrocinan**  
UNIVERSIDAD TÉCNICA FEDERICO SANTA MARÍA  
ProviMarket  
Ecof

**Organizan**  
RECICLO VALPARAÍSO  
Asociación de Vecinos  
eco Sansano  
ususty  
Valpo Interviene